



**El Unami cayó derrotado ante el Beroil Bupolsa burgalés por 2 goles a 3**

EL CD LA GRANJA Y LA GIMNÁSTICA SEGOVIANA SE ENFRENTAN ESTA TARDE  
DEPORTES 38Y39

**El Segovia Futsal logró una importante victoria (3-5) ante O Parrulo Ferrol**

EL UNAMI FEMENINO GOLEÓ AYER AL SIMANCAS (1-7) Y SE MANTIENE INVICTO  
DEPORTES 40



**Atlético de Madrid y Barça empatan sin goles en un competido partido**

EL CLUB CATALÁN MANTIENE EL LIDERATO IQUALADO A PUNTOS CON LOS COLCHONEROS  
DEPORTES 41

► **MUNICIPAL** EN 2013 NO SE PRODUJO NINGUNA VICTIMA MORTAL POR ATROPELLO, FRENTE A LAS TRES DE 2012

## El número de atropellos en las calles de la capital se reduce a la mitad en solo tres años

► La ciudad contabiliza 27 siniestros que afectaron a peatones el pasado año, frente a los 57 de 2011 ► La Policía Local registra 566 accidentes en 2013, 28 menos que en 2012

SEGOVIA 4 Y 5

► **EDUCACIÓN**

### El centro de la UNED tiene garantizada su continuidad

El director de la UNED en Segovia, Antonio López, asegura que cuentan con un plazo de 3 años para ajustarse a los requisitos de la Ley Local, y con la voluntad de continuidad de las instituciones.

SEGOVIA 7

► **ENTREVISTA**



**ANTONIO RUIZ**  
Director de San Quirce

«La legislación sobre patrimonio se cumple poco»

El cronista de Segovia acaba de ser elegido director de la Real Academia de San Quirce. SEGOVIA 11



**Voces contra la reforma del aborto.** Centenares de personas expresaron ayer su rechazo a la reforma de la Ley del Aborto propugnada por el Gobierno en una manifestación que recorrió el centro histórico de la capital, convocada por el colectivo Mujeres Inquietas. En la foto, la cabecera de la manifestación con la pancarta cuya frase fue el lema de la convocatoria. / JUAN MARTÍN

SEGOVIA 10

► **INFRAESTRUCTURAS**

### Las obras de abastecimiento reducen la inversión para sequía más de un 85%

► El gasto del convenio firmado entre la Diputación, la Junta de Castilla y León y los ayuntamientos afectados ha pasado de 528.016 euros en 2009 a los 84.600 del pasado año ► Las actuaciones en materia de calidad del agua han solucionado problemas endémicos en zonas especialmente sensibles

SEGOVIA 8Y9

Y ADEMÁS...



SOCIEDAD

### Baviera, la Cataluña alemana

El historiador Josef C.Karl describe la singularidad de un estado que fue reino independiente hasta 1870 y que defiende su independencia sin desmarcarse de Alemania

REPORTAJE 36Y37

LA GRANJA

La Oficina Española de Patentes y Marcas ha reconocido al judión como marca

PROVINCIA 17

TERRORISMO

Decenas de miles de personas apoyan en Bilbao a los presos de ETA

ESPAÑA 26

CASO NOOS

La Infanta decide no recurrir su imputación y muestra su voluntad de declarar ante el juez

ESPAÑA 27

ISRAEL

Muere el exprimer ministro Ariel Sharon, tras ocho años en estado de coma

MUNDO 29Y30

**mia**  
Dossier  
Ahorra  
5.000  
euros al año

**Matanza Solidaria**  
Hoy, a partir de las 12h. en **Magullo**  
En beneficio de **ASGEM**  
Asociación Segoviana de Esclerosis Múltiple  
Degustación de...  
Caldicho, Morcilla, Chamfaina, Panceta, Morro, Oreja, Sumarros, ...  
Actuación de "La Esteva", sorteo de regalos y muchas sorpresas  
"Pensamos en tí, cuidamos el detalle"  
www.ventamagullo.es Tfn. 921435011

|TRIBUNA| JESÚS LÓPEZ RAMOS

## A esos bancos que nos culpabilizan de su egoísmo e incompetencia

SON MUCHAS LAS FAMILIAS que mensualmente no pueden afrontar el pago de la cuota de su hipoteca debido a la coyuntura económica que está sufriendo nuestro país. La frustración para ellos, debido a la pérdida de empleo o rebajas salariales profundas, nace precisamente a raíz de ese impago y ante la amenaza de pérdida de su vivienda, su bien más preciado.

Muchas personas piensan (entre ellos la gran mayoría de los que sí pueden pagar regularmente) que si te hipotecaste, debes asumir tu responsabilidad. Es un argumento algo débil, en realidad un argumento totalmente incorrecto.

Mi respuesta a estas personas es que, obviamente, deben responder por un contrato que les vincula, pero es una responsabilidad con muchos matices. El Banco no parte de una postura de igualdad con el cliente, es la parte fuerte del contrato, la parte que debe estudiar el perfil del cliente, así como sus ingresos, presentes y su viabilidad futura de pago continuado e ininterrumpido durante toda la vigencia del préstamo. Una mala o nula valoración inicial por parte del Banco puede desencadenar en una situación de impago a corto plazo.

Por eso, las Entidades Financieras tienen unos deberes de di-

ligencia y transparencia muy superiores a los del cliente medio. Ello está así regulado legalmente en la Ley del Mercado de Valores (LMV). El artículo 79 de la citada Ley determina la obligación de diligencia y transparencia bancaria que tienen todas las Entidades, señalando en concreto que "las entidades que presten servicios de inversión deberán comportarse con diligencia y transparencia en interés de sus clientes, cuidando de tales intereses como si fueran propios y, en particular, observando las normas establecidas en este capítulo y en sus disposiciones reglamentarias de desarrollo".

Podría entenderse como el deber de diligencia que debe tener todo empresario (en el fondo, los bancos no son más que empresas con ánimo de lucro) pero con el añadido del bienestar público, es decir, responden ante el Banco de España y cuidan de los intereses económicos de los ciudadanos.

Si en un momento de "boom inmobiliario" se otorgaron préstamos hipotecarios sobre fincas tasadas de forma desorbitada y exagerada por entidades de tasación (propuestas por los propios bancos, todo sea dicho) no puede exigirse que, llegado el momento de caída de la burbuja económica, las condiciones cambien para los bancos (una parte del contrato) pero la otra (el cliente) se vea afectada por esas consecuencias sin alteración alguna en su responsabilidad.

No es tolerable en absoluto que la banca, contando con unos balances con elevadas pérdidas que se los sitúan en estado de insolvencia y, por tanto, en situación de concurso de acreedores, no solicite ese estado legal obligatorio y tenga que ser intervenida a nivel estatal para sanearla, mientras que el cliente pagador y afectado por una crisis mal gestionada y alimentada por unos gobernantes ineptos, se vea en una situación

de insolvencia presente y futura, condenado al pago de esa deuda no tan solo con la pérdida del bien, sino de sus otros bienes presentes y futuros en cumplimiento de la misma.

El régimen de responsabilidad en nuestro ordenamiento jurídico nos aleja del resto de países de nuestro entorno occidental. En otros países de Europa están implantados regímenes de segunda oportunidad que permiten al deudor reparar su situación de insolvencia cuando la misma ha llegado una cumbre de imposibilidad de pago. En diferentes cumbres de jueces de Europa se ha determinado que España es de los países más desprotectores con el ciudadano, situándose al nivel de otros países como Rumanía.

Yendo más allá, es aún más bochornoso que los bancos que vendieron esas hipotecas a terceros inversores (hipotecas titulizadas) exijan el pago de una deuda impagada, habiendo ya

recuperado su inversión inicial a través de esa venta. Existe en ese supuesto un claro ánimo de lucro y un enriquecimiento injusto manifiesto. En su momento, la titulización hipotecaria otorgó liquidez a la banca, pues eliminaban riesgos de sus balances. El problema surgió cuando se vendieron hipotecas basura, con un riesgo elevado como fueron las subprime, es decir, hipotecas con un alto riesgo de impago, vendidas como buenas. Las hipotecas basura y titulizadas posteriormente fueron sin duda uno de los orígenes de la crisis (Lehman Brothers), ya que saltaron los impagados y perjudican a todos los que compraron esos bonos de titulización.

Por ello, no tiene mayor sentido que la consecuencia de tanta mala gestión repercuta en el bolsillo y en el ánimo del cliente con voluntad de pago. El Estado y en su extensión la banca, es el claro culpable de esta situación. Una situación descontrolada que va en aumento, una sociedad con un empleo destruido e incapaz de generar uno nuevo, con una tasa de corrupción y desconfianza política tan alta, no puede exigir a sus ciudadanos la responsabilidad en consecuencia de sus actos u omisiones como entes al servicio y bienestar público.

### | CARTAS AL DIRECTOR |

#### Gracias a todos

Señor director:

Desde la Asociación de Caridad San Vicente de Paúl, queremos manifestar nuestra más calurosa gratitud, a las Instituciones y particulares que, con motivo de la Campaña Navideña, se han solidarizado con nuestro trabajo, y aportado, por diferentes vías, donativos que han servido para llevar un poco de alegría, en estas fechas a un buen número de familias con apremiantes necesidades.

Vaya pues nuestro reconocimiento a la Fundación Juan de Borbón, Colegio Cooperativa Alcázar, La Caixa, y una mención muy especial, por cuanto entraña de ternura y esperanza, el gesto de tres niñas segovianas que nos han hecho llegar sus pequeños ahorros, y otro de un grupo de niñas de Bernardos que, con motivo de la celebración de la carrera popular de San Silvestre, en dicha localidad, elaboraron y vendieron chocolate ca-

liente, entregándonos su recaudación. ¡Gracias a todos!

ASOCIACIÓN DE CARIDAD "SAN VICENTE DE PAÚL" SEGOVIA

#### ¿Protectores del patrimonio? (I)

Señor director:

Aunque no tengo el certificado de historiador expedido por quien se considera cronista oficial por tener un título de licenciado en Historia, me voy a centrar en un episodio relacionado con nuestro patrimonio bibliográfico, al que añadiré otros apuntes. Con esto no pretendo quitar mérito alguno a los profesionales que hicieron lo posible por preservar el patrimonio ante los riesgos de la contienda, sino hacer ver que las generalidades o tópicos como "la gran cantidad de patrimonio cultural

protegido por las instituciones republicanas -también eclesiástico- protegido y parapetado de los bombardeos franquistas", escritos por el señor García Funes, son más propios de propagandistas que de historiadores serios y rigurosos.

Comienzo en El Escorial, donde los agustinos ocupaban el Monasterio y la biblioteca, una de las más ricas de España. Tras el 18 de julio los agustinos fueron recludos y custodiados hasta que el 5 de agosto, por "su seguridad", se ordenó su traslado definitivo a Madrid. Eran 107 entre sacerdotes, hermanos y estudiantes. Viajan el día 6, son fichados en la Dirección General de Seguridad y trasladados a la "cárcel" de San Antón, el que fuera Colegio de las Escuelas Pías. El 27 de noviembre son "juzgados" y los días 28 y 30, 63 de ellos son asesinados en Paracuellos por no renegar de su fe. Así pues, el Monasterio, con su rico patrimonio, quedó sin sus ocupantes. Entre ellos estaba el P. Julián Zarco Cuevas, miembro de la Real Academia de la Historia y autor de numerosos catálogos y estudios sobre la biblioteca. ¿Pretendía

su asesinato proteger el patrimonio que tan bien cuidaba junto con sus hermanos?

El 23 de julio se había creado la Junta de Incautación y Protección del Patrimonio Artístico. El 4 de septiembre Largo Caballero decretó que donde iba el Gobierno, iba el Tesoro Artístico, por lo que se decidió su traslado a Valencia. La Junta decidió a mediados de octubre trasladar los libros de El Escorial por el peligro que corrían allí y le encargaron de ello a Antonio Rodríguez Moñino. Seis horas del 21 de octubre sirvieron a este y a Homero Serís para realizar una rápida selección, sin inventario alguno. Los libros fueron tirados por ventanas para ser cargados en una camioneta y en un coche. Las cajas del coche se ocultaron en San Francisco el Grande, mientras que los de la camioneta, al no caber en la iglesia, se llevaron a una cámara acorazada del Banco de España. Rodríguez Moñino no cumplió la orden de llevar los libros a Valencia al considerar que los códices escurialenses estaban a buen recaudo. En un escrito de 4 de noviembre se afirma que hay 1.090

libros en el Banco de España y 1.270 en San Francisco. El 25 de diciembre se realizó el traslado de las cajas de San Francisco a las Torres de Serranos, en Valencia, donde llegaron el día 30; pero las del Banco de España, tras numerosas búsquedas, llegaron más tarde y en menor número. Según el inventario realizado en Valencia, faltaban más de 300 libros, como recientemente ha demostrado Lucía Poveda en un Trabajo de Fin de Máster en la Facultad de CC. de la Documentación de la UCM. El peregrinaje del patrimonio continuó con el traslado al castillo de Perelada entre el 25 y el 30 de marzo de 1938. Los libros de El Escorial acompañaban a los de la Biblioteca Nacional, a los cuadros del Prado, o a los bienes de las Academias. En los jardines del castillo se instaló un parque de material de guerra y más adelante el Cuartel General del Ejército del Este. Parece que también se llevaron libros al castillo de Figueras, donde había un depósito de municiones. Pero la suerte estaba echada.

FERMÍN DE LOS REYES GÓMEZ

| A LA LUZ DE LA CANDELA | JOSÉ JIMÉNEZ LOZANO

## ¿Vamos a ser aterrorizados?

HACE YA UN TIEMPO se publicó en U.S.A que John P. Holdren que es el director de la "Oficina de Ciencia y Tecnología de la Casa Blanca" había informado al Presidente Obama que ya no se debía hablar de "calentamiento global" decidió, a pesar de los beneficios que había proporcionado en varios aspectos, incluidos los literarios y cinematográficos y el dinero que se había obtenido para defender esa tesis e introducirla en los ambientes científicos y académicos y luego entre las masas, porque realmente no se había logrado crear un ambiente de terror, que era de lo que se trataba, y parece que en adelante se trata de lograrlo empleando una fórmula distinta que equivaldría a hablar de trastorno, desastre, desquiciamiento o "todo patas arriba" del clima en el universo mundo, para transmitir su gravedad.

Pero lo importante, sin embargo, según el mencionado señor John P. Holdren es que con el pánico se difundió y se clave en la inteligencia y el corazón de la gente la idea de que de esa catástrofe sólo nosotros somos los culpables, algo que ya no nos extraña porque nadie pensó ni de lejos que quienes mandan en el universo y en cada rincón tienen culpa de nada, sino que la culpa es de los vamos por la calle. Lo que pasa es que hay gente que tra-

*Lo que pasa es que hay gente que trata de bucear hasta en lo insondable de las palabras y decisiones de nuestras élites político sociales, y esta gente, puesta a buscar las razones que podría tener el señor John P. Holdren para acusar, en realidad, a la humanidad entera, pero no a las élites de estar provocando o haber provocado ya el "apocalipsis" climático, se ha encontrado con algo interesante*

ta de bucear hasta en lo insondable de las palabras y decisiones de nuestras élites político sociales, y esta gente, puesta a buscar las razones que podría tener el señor John P. Holdren para acusar, en realidad, a la humanidad entera, pero no a las élites de estar provocando o haber provocado ya el "apocalipsis" climático, se ha encontrado con algo interesante. Y ello es que este señor "Direc-

tor de la Oficina de Ciencia y Tecnología de la Casa Blanca, escribió o colaboró una vez en un libro que, para evitar a los simples humanos ser culpables de todo mal, habla de un poder o régimen planetario para controlar la población mundial, y llevarla a un crecimiento cero, desde luego en las llamadas sociedades avanzadas, y es esperable que sin pensar siquiera en otras de las famosas "medidas higiénicas" de los nazis o prenazis que Ingmar Bergman mostró en su película "El huevo de la serpiente" incluyendo un material procedente de algunas clínicas de la República de Weimar.

Pero lo terrible de todo esto no es que las ideas científicas y tecnológicas del señor John P. Holdren podrían llegar a ser potencialmente peligrosas, sino que encajan en el higienismo, que procedía del darwinismo filosófico, había entrado en la tecno-ciencia médica, y ya fueron denunciadas y castigadas en Nüremberg, Es decir, la idea de que la muerte era una salida más de la enfermedad o de la vida insatisfactoria y, con frecuencia, también la más fácil y menos cara. Y hubo un verdadero escalofrío en Nüremberg al oír todo esto, pero no sé si sentimos este mismo escalofrío, hoy, ante los remedios en que podría pensar gente tan importante como el señor John P. Holdren.



| DESDE EL PARQUÉ | CARMEN TOMÁS

## Sigue el festival

LA BOLSA ESPAÑOLA ha empezado el año con una auténtica fiesta. Sólo esta semana ha subido un 5 por ciento. Y ya se sabe, según las estadísticas, que como empiezan las primeras jornadas, así acaba el año. Esperemos que esta máxima se cumpla también este año y al menos cierre como 2013 que finalmente avanzó el IBEX un 21 por ciento. La alegría inversora ha venido sobre todo de la mano de la bajada de la prima de riesgo, que incluso llegó a estar estos días por debajo de los 190 puntos y la primera emisión de deuda no ha podido saldarse mejor. Todo un alivio después de dos años de dura batalla contra la falta de confianza de los mercados en la evolución de la economía española.

Pero, además, se han conocido datos que van apuntalando la salida de la crisis. No sólo el consumo va algo mejor, sino lo que es más importante la producción industrial, la venta de coches, las necesidades de financiación exterior, algunas empresas han salido al mercado, es especial Bankia y otros como el crédito a las pymes. También instituciones como JP Morgan han mejorado sus previsiones sobre España, el FMI va una situación anterior a la crisis y buena parte de las empresas han avanzado un mejor 2014 para sus cuentas y para España.

Claro que hay en el horizonte algunas cosas que todavía frenan el optimismo a ultranza. El Estado y las empresas tienen que emitir muchísima deuda este año y falta por ver que se cumplan las previsiones de déficit público. Importantes asuntos sin ninguna duda. Sin embargo, ahora mismo es difícil sostener que la situación

*No lanzar las campanas al vuelo es siempre una buena política, pero también es bueno analizar sin matices lo que está pasando y recuperar el ánimo y el buen hacer que siempre ha caracterizado a los españoles*

no es mejor y que se están sentando las bases para que esas buenas cifras que arroja la macroeconomía se trasladen a la economía real. Hay que seguir también muy de cerca al mercado inmobiliario donde las opiniones son diversas. Hay quien opina que ya se ha hecho el ajuste de precios y que se empiezan a casar operaciones. Veremos qué avanzan los datos en el primer trimestre, pero este sector tan necesario tiene mejor cara y eso es indudable.

Hay que ser, por tanto, cautelosos. No lanzar las campanas al vuelo es siempre una buena política, pero también es bueno analizar sin matices lo que está pasando y recuperar el ánimo y el buen hacer que siempre ha caracterizado a los españoles. Vamos a salir y lo vamos a hacer mejor que en otras ocasiones. A ver si los ahorros en el sector público, especialmente en intereses de la deuda, puede trasladarse a los bolsillos de los ciudadanos por la vía de bajar impuestos. Sería una muy buena decisión.

*El Rancho*  
DE LA ALDEGÜELA

CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES  
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA  
TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG-7 1958

PRESIDENTE - EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO

DIRECTORA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente  
Carlos Rebollar Herranz  
Director Comercial  
Paul Herranz Martins

Jefes de Sección  
Florentino Descalzo San Frutos y  
Marcelo Galindo Miranda

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

| VISTO Y NO VISTO | FOTO: JUAN MARTÍN

## Una señal herida

En una esquina, sin llamar la atención, callada y herida. Una señal en la calle Doctor Velasco ha sido plegada por una fuerza desconocida. La hipótesis es la del vehículo pesado que arremete contra la pobre señal por un error de cálculo del conductor; aunque no se descarta, por desgracia, la acción vandálica. Con independencia de la señal, la imagen llama a otra reflexión: el mal aspecto que ofrece la presencia del cableado por las fachadas, que en este caso, recuerda la de una planta enredadera. Qué cosas.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





► SOCIEDAD

# Menos accidentes y heridos

**Siniestros.** La Policía Local registró 566 siniestros en las calles de la capital durante 2013, 28 menos que el año anterior, lo que supone una caída del 4,7 %

**Víctimas.** La siniestralidad provoca un fallecido y 115 heridos, unas cifras sensiblemente mejores que las de 2012, que registró tres fallecidos y 122 lesionados

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

La seguridad vial mejora en la ciudad de Segovia. Así se deduce de los datos facilitados por la Concejalía de Tráfico, Transportes y Policía Local del Ayuntamiento de Segovia, sobre accidentes registrados el pasado año en la capital. La Policía Local contabilizó en 2013 un total de 566 accidentes, 28 menos que el año anterior, lo que supone una reducción del 4,7%.

El dato esperanzador afianza la tendencia a la baja del índice de siniestralidad del tráfico en la capital registrada en los últimos años. Los 566 siniestros de 2013 son 150 menos que los registrados en 2011 (716); 176 menos que en 2010 (742) y 192 menos que en 2009 (758).

¿A qué obedece este descenso espectacular? La titular de la Concejalía, María José de Andrés (PSOE), asegura que el descenso está en línea con la reducción de siniestros registrados por la Dirección General de Tráfico (DGT) en toda España, especialmente en las carreteras, y responde a las consecuencias, en este caso, curiosamente positivas, de la crisis económica. Con menos dinero en los bolsillos, el coche se deja en el garaje, se circula menos y a más baja velocidad, para el ahorro de combustible. “Esperemos que este hábito ciudadano se mantenga cuando pase la crisis y podamos seguir esta evolución tan positiva en los índices de siniestralidad”, apuntó ayer De Andrés.

A la reducción de la cifra de accidentes, se une también la caída en el número de víctimas. De los 566 accidentes, 93 fueron con víctimas, arrojando como consecuencia un fallecido y 115 heridos. Se trata de unos datos sensiblemente mejores a los de 2012, cuando se produjeron 103 siniestros con víctimas, que provocaron 122 heridos de diversa consideración y tres fallecidos, todas personas mayores y víctimas de atropello.

LA CIFRA

115

Es el número de heridos de diversa consideración que se produjeron en los 93 accidentes con víctimas registrados el pasado año en la capital. Son 7 heridos menos que en 2012. Durante 2013 hubo que lamentar la muerte de una persona, mientras que el año anterior hubo tres fallecidos, todos por atropello.

La mayor parte de los siniestros no arrojaron víctimas (473) y tan solo provocaron daños materiales en los vehículos implicados. Fueron, en su mayoría, accidentes de tráfico por choques entre vehículos (236), principalmente turismos. También se contabilizaron 88 ‘alcances’ de coches; 85 ‘embestidas’ entre turismos y 67 siniestros como consecuencia de ‘raspados’ entre vehículos, de acuerdo con la nomenclatura policial. Un total de 13 accidentes se produjeron por salida de la vía; 12 por ‘topetazos’, 17 por caídas —que produjo la única víctima mortal, en la carretera del Peñigoso—, y uno más por un vuelco. También se registraron 27 atropellos y otros 20 siniestros por diversos motivos.

**CALLES** Las vías con mayor número de accidentes son, como en años anteriores, las que soportan un mayor tráfico. En la lista figuran la avenida de Vía Roma, la avenida de Juan de Borbón, la avenida de la Constitución, el Paseo de Ezequiel González, y la avenida de Padre Claret.

De Andrés sostiene que la reducción de accidentes y heridos supone un dato “esperanzador”, aunque “no podemos bajar la guardia”; asegurando que el Ayuntamiento incidirá tanto en los pro-



Accidente registrado el pasado mes de noviembre en la avenida de Padre Claret. / JUAN MARTÍN

gramas de educación vial, de concienciación a la población; como en mejoras de señalización. En este sentido, recordó las actuaciones de elevación de paso de peatones

y mejora de su iluminación acometidas en el último año para evitar los atropellos. De Andrés explicó además que, tras poner en marcha un plan especial de Edu-

cación Vial para personas mayores, en este año el propósito es ampliar estas charlas, que también se imparten a los escolares, a los alumnos de bachillerato y FP.

**RESTAURACIÓN DE TUBERÍAS SIN OBRAS**

Telf. 921 44 15 25  
[www.epipe.es](http://www.epipe.es)

Premiada por la tecnología MÁS INNOVADORA a nivel mundial

**AL DÍA | ANTONIO RUIZ CREE QUE LAS LEYES DE PATRIMONIO SE CUMPLEN POCO**

El cronista de Segovia, Antonio Ruiz Hernando, que recientemente ha sido elegido director de San Quirce —cogiendo el relevo de Rafael Cantalejo— ha asegurado, en una entrevista concedida a El Adelantado, que “la legislación sobre conservación

de patrimonio se cumple poco”. Tras centrar su trabajo de los últimos tres años en el estudio de la pintura de paisaje en la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando y el plan especial de El Párral, Ruiz se muestra ahora contrario a la

elaboración de planes especiales en los cascos históricos. En relación a la provincia de Segovia, sostiene que urge tomar medidas para evitar la despoblación, un problema que considera “sangrante” y de atención prioritaria.

## El número de atropellos en la capital se reduce a la mitad en solo tres años

La Policía Local registró en 2013 un total de 27 atropellos, sin ninguna víctima mortal, cuando en 2010 y 2011 se contabilizaron 57 y 50 siniestros con peatones, respectivamente

• La mayor parte de los atropellos registrados en la capital se siguen produciendo en pasos de peatones y como consecuencia del despiste de los conductores.

S.A. / SEGOVIA

La ciudad de Segovia no registró ninguna víctima mortal por atropello el pasado año, frente a las tres muertes contabilizadas por esta causa en 2012. A este dato positivo se une una significativa caída en el número de atropellos registrados en la capital. En solo tres años, este tipo de siniestros se ha reducido a la mitad, según se desprende de los datos facilitados por la Concejalía de Tráfico.

En 2013 se registraron 27 atropellos, 12 menos que en 2012 (39). Pero es que la cifra del último año está, por fortuna, muy alejada de los registros de los años 2011 y 2010, cuando se produjeron en la ciudad 50 y 57 atropellos, respectivamente. En 2007 la Policía Local contabilizó 56 atropellos, una cifra que se redujo en los años sucesivos: 2008 (52) y 2009 (47). Desde 2006, en que se contabilizaron 36 accidentes con peatones como víctimas, la estadística se ha movido entre los 45 y 55 atropellos anuales. Los 27 registrados en 2013 supone todo un dato para la esperanza y, sobre todo, por la ausencia de personas fallecidas.

“Son unos datos esperanzadores”, indicó ayer la concejala de Tráfico, María José de Andrés, quien, a la espera de recopilar los datos sobre el número de heridos, valora que ninguna persona perdiera la vida el pasado año por atropello.

Del análisis de los datos registrados entre 2006 y 2012, la Policía Local ha constatado que la mayor



Buena parte de los atropellos se localizan en los pasos de peatones y a causa del despiste de los conductores. / JUAN MARTÍN

parte de los atropellos se producen en los meses de enero y diciembre. En cuanto a las franjas horarias, las mayores incidencias se producen entre las 8:00 y las 12:00 horas y entre las 19,00 y las 20,00 horas. Los siniestros se producen de forma homogénea de lunes a viernes, reduciéndose los sábados y aun más los domingos. Tres de cada cuatro atropellos se producen de día.

**PERFIL** Las avenidas de Ezequiel González, Juan Carlos I, Vía Roma y La Constitución son las calles con mayor número de atropellos, mientras que el “perfil” de la víctima es el de una mujer de entre 80 y 84 años que sufre el atropello en un paso de peatones.

De los 314 atropellos contabilizados desde 2006 a 2012, 242 han sido culpa del conductor y 67



María José de Andrés (PSOE).

del peatón. y otros 5 por diferentes motivos.

El peatón es culpable del atropello por irrumpir en la calzada (19), por cruzar por zona no autorizada (41) o por saltarse el semáforo en rojo (4). Por su parte los conductores provocan el atropello cuando no respetan los pasos de peatones (192 casos), al circular por una zona peatonal (16), por circular marcha atrás (14) o por distracciones (10)

Entre 2006 y 2012, los atropellos han causado 9 fallecidos, 57 heridos graves y 248 de diversa consideración.

Ciudadano @delantado



Opina sobre los atropellos en la capital en la página web [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

### Medidas

Con el objetivo de reducir el número de accidentes y de víctimas en general así como la gravedad de los lesionados o de dejar en cero las víctimas mortales, la Concejalía de Tráfico y Policía Local puso en marcha el año pasado una serie de medidas para mejorar la red vial, la ordenación y regulación del tráfico actual, unas actuaciones que recogía el Plan de Acción de Seguridad Vial.

Así, se actuó para elevar el paso de peatones de la calle Gerardo Diego, el de la avenida Padre Claret-Juan de Borbón y Battemberg y uno de los situados en la avenida Juan Carlos I.

También se contemplaba iluminar otros pasos de peatones situados en las avenidas Vía Roma, Juan Carlos I y Juan de Borbón y Battemberg, así como la mejora de la regulación semafórica de los situados en la confluencia entre avenida Vía Roma-carretera Trescasas-calle las Nieves y la avenida Padre Claret-Coronel Rexach.

Además, junto a las asociaciones de víctimas de accidentes de tráfico, se desarrollaron campañas de concienciación sobre seguridad vial dirigidas tanto a los peatones como a los conductores. Sin embargo, aunque estaba previsto, finalmente no se llevó a cabo una campaña de Señalización de pasos de peatones. La Concejalía de Tráfico quería incluir frases en la primera franja de los pasos como: “Pare, Mire, Cruce” o “Se prudente, asegurate”. El propósito era insertar esta leyenda en todos los pasos de peatones del Eje Vía Roma-Ezequiel González.

Por otra parte, la Policía Local, aprovechando la Semana Europea de la Seguridad Vial, desarrolló una campaña especial de educación vial para enseñar a los escolares a ser peatones responsables. Asimismo, en el mes de junio se puso en marcha la campaña “Mayores a buen paso”. Con la colaboración de la DGT, la Gerencia de Servicios Sociales y la asociación Lola Velayos, el Ayuntamiento celebró varias charlas que informaron a los mayores sobre movilidad en las calles y consejos para evitar accidentes.



# TARIMAS Y PUERTAS



# TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► MUNICIPAL

# El microbus eléctrico regresa al taller tras sufrir la enésima avería

La Concejalía de Tráfico y Transportes espera que el 'ecobús', que presta la línea 9, pueda volver a circular en unos días, tras el recambio de varias piezas, que deben ser ajustadas

S.A. / SEGOVIA  
El microbús eléctrico que recorre el casco antiguo —línea 9— permanece inoperativo, en el taller de "Urbanos de Segovia", tras sufrir hace un par de días su enésima avería. Tras detectar el fallo, un técnico de Transportes de Zaragoza, —matriz de la adjudicataria del servicio de transporte en la ciudad— se desplazó a Segovia para intentar reparar la avería.

En contacto con la empresa italiana fabricante del microbús, este técnico, con los mecánicos de Segovia, sustituyeron una de las piezas. El 'ecobús' volvió a circular, aunque a modo de ensayo, ofreciendo un resultado poco satisfactorio para los mecánicos.

"Cambiaron piezas, pero en la

prueba que se realizó, el autobús no asciende por las calles con más pendiente de manera óptima (...) hasta que no funcione al 100%, seguirá reparándose en el taller", dijo ayer la concejala de Tráfico y Transportes, María José de Andrés. "En la prueba, los mecánicos observaron algunas deficiencias cuando el autobús circulaba por la calle de San Juan, y no vamos a correr ningún riesgo", añadió la concejala, que espera, no obstante, "que se hagan los ajustes necesarios" y el ecobús pueda volver a circular en los próximos días.

La edil admitió que el 'ecobús' supone un auténtico quebradero de cabeza para la empresa adjudicataria, la Concejalía y los usuarios de la línea 9, suspendida, ya



El 'ecobús' fue adquirido en 2007 a un fabricante italiano. / JUAN MARTÍN

con demasiada frecuencia, por culpa de las averías del microbús eléctrico. "El mecanismo de este autobús es muy complicado, el fabricante es italiano, las baterías las hay que pedir a Suiza...", lamentó De Andrés.

**UN FIASCO** El principal problema del ecobús han sido sus frecuentes averías, básicamente localizadas en su batería, que le han obligado a estar inoperativo demasiado tiempo, fundamentalmente en los meses del invierno. De hecho la primera expedición que tuvo el microbús tuvo que anularse. Entonces, aquel 1 de octubre de 2007, el vehículo no llegó puntual a la cita por una "causa mecánica".

La última avería relevante del minibús eléctrico se produjo en junio de 2012 y tardó más de cuatro meses en repararse. El Ayuntamiento de Segovia compró en 2007 el vehículo, un modelo Gulliver, a la empresa italiana Tecnobús, tras desembolsar 238.000 euros. "Urbanos de Segovia" tiene en sus talleres un stock de repuestos de piezas del vehículo, donde no están las baterías, por su alto coste. Unas baterías nuevas del modelo Gulliver cuestan la friolera de 60.000 euros.



Uno de los contenedores reservados para el depósito de ropa usada. / J.M.

## Los segovianos entregaron en 2013 más de 122 toneladas de ropa y calzado usado

Ecotextile, adjudicataria del servicio de recogida en contenedores, calcula que por cada 1.000 kilos de ropa, el 43% se puede reutilizar

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
Las cifras registradas durante el 2013 de recogida de ropa y calzado usado indican que los segovianos son receptivos al depósito selectivo de residuos. A lo largo del año pasado, se retiraban de los contenedores específicos de ropa y calzado usado un total de 122.700 kilos. Según los datos facilitados por el Ayuntamiento, se retiraron 26.660 kilos el primer trimestre; 34.000 el segundo; 30.480 el tercero y 31.560 kilos el cuarto trimestre de 2013.

Ecotextil Solidarity, la empresa adjudicataria del servicio de recogida de ropa y calzado usado desde agosto de 2012, calcula que por cada 1.000 kilos de material, aproximadamente el 43% se puede reutilizar y otro 42% se puede reciclar. Por una parte, Ecotextil ha entrega-

do gratuitamente la ropa que se puede reutilizar a la ONGD As Kanwies, cuyo campo de acción es la inmigración y sus consecuencias, con destino a Senegal y, por otra, ha embalado y trasladado a Melilla el resto de textiles que se pueden vender a los comercios minoristas de los países del continente africano (Marruecos, Argelia o Mauritania) al precio de 0,3 y 1 euros/kg.

El dinero obtenido por las ventas Ecotextil lo utiliza para el mantenimiento de la empresa (personal, contenedores, pago del canon municipal...). Todos estos procesos cuentan con los justificantes correspondientes que Ecotextil entrega trimestralmente al Ayuntamiento de Segovia.

Por último hay que señalar que las bolsas de plástico o cartón, en

las que se ha echado la ropa o calzado al contenedor morado, siguen también su correspondiente proceso de reciclado.

El contrato entre el Ayuntamiento de Segovia y Ecotextil Solidarity estará en vigor hasta octubre de 2015. La empresa abona al municipio 50.000 euros en total.

Los segovianos disponen de 45 contenedores distribuidos por la ciudad, barrios incorporados y entidad local menor de Revenga. También pueden depositar los tejidos en los puntos limpios de Segovia (el del Peñigoso en el camino de San Juan y el del Vallejuelo en la calle Guadarrama), así como en el punto limpio móvil que recorre de lunes a viernes los distintos barrios con arreglo a un calendario preestablecido.

**S** NUEVA SEGOVIA  
**CLÍNICA VETERINARIA**  
Hospitalización - Peluquería Medicina - Cirugía  
Animales Exóticos Rayos X - Ecografía  
Cupón descuento **20%** en alimentación  
• Válido solo un cupón por producto  
• Descuento no acumulable a otros descuentos y promociones  
• Cupón válido hasta el 31/01/2014  
☎ 921 433 450 Urgencias: 696 649 550  
NUEVA SEGOVIA (SEGOVIA) - Avda. Vicente Aleixandre, 17 - Bajo  
www.veterinarianuevasegovia.com contacto@veterinarianuevasegovia.com

**AMPLIA TERRAZA con vistas al ACUEDUCTO**

**Restaurante Maribel**  
Menú de **3 primeros** por **10 €**  
Cerramos del lunes 13 al miércoles 29 de enero, ambos inclusive  
PRECIO: **10 €** IVA incluido  
NUESTRA ESPECIALIDAD: CORDERO Y C... EN NUESTRO PROPIO HORNO  
Avda. Padre Claret, 16 SEGOVIA. Teléfono 921 441 141

► EDUCACIÓN

# Antonio López afirma que Segovia "tiene UNED para otros 40 años"

El director del centro asegura que cuentan con un plazo de 3 años para ajustar el consorcio a los requisitos de la Ley Local, y con la voluntad de continuidad del Ayuntamiento y de la Diputación

• La Diputación ha incluido en su presupuesto de 2014 una partida para el centro universitario y Pedro Arahetes ha confirmado que el Ayuntamiento mantendrá su participación en los mismos términos que hasta ahora.

P. BRAVO / SEGOVIA

El centro asociado de la Universidad Nacional de Educación a Distancia (UNED) de Segovia tiene garantizada su actividad y no corre riesgo de desaparición por la aplicación de la reforma de la ley de la Administración local, aprobada el pasado mes de diciembre. Así lo ha manifestado el director del centro, Antonio López Peláez, intentando borrar las dudas que han sembrado en las últimas semanas las interpretaciones hechas por parte de algunos agentes sindicales sobre las consecuencias de la Ley 27/2013 de Racionalidad y Sostenibilidad de la Administración Local, publicada en el BOE el 30 de diciembre.

"Segovia tiene UNED para otros 40 años" afirma López Peláez jugando entre el pasado y el futuro de la institución académica que en la actualidad cuenta con más de un millar de alumnos, entre estudiantes de enseñanzas regladas, entorno a 800, y los que se incorporan a los cursos monográficos.

El futuro del centro de la UNED está asegurado, según Antonio López, gracias a la implicación de las tres instituciones que sostienen su



Representantes de la Diputación, el Ayuntamiento y la UNED, con el embajador de Israel (i) en la apertura del curso. / J. MARTIN

actividad, —Ayuntamiento de Segovia, Diputación Provincial y Universidad Nacional de Educación a Distancia—, y que han renovado recientemente su compromiso de apoyo a esta actividad académica que llega a todos los puntos de Segovia y a sectores muy diversos de población.

El temor entre alumnos y docentes empezó a extenderse después de que Miguel Ángel Mateo, de UGT, afirmara públicamente que tras la aprobación de la ley de la reforma local, las entidades locales no podrían financiar como patronos el centro universitario, como ocurre ahora, en que el

Ayuntamiento y la Diputación consignan partidas económicas a este fin en sus presupuestos. Sin embargo, la Diputación ha incluido en su presupuesto para 2014 un total de 149.000 euros para este fin, y el alcalde Pedro Arahetes, ha declarado el día 2 de enero que mantendrá su participación en los mismos términos que hasta ahora estaba establecido (con una cantidad idéntica a la de la Diputación).

Antonio López precisa que nueva ley no prohíbe expresamente los consorcios y deja un margen de tiempo de tres años para que se puedan redefinir los con-

venios que existen entre las administraciones locales y la UNED. "Por tanto, —dice Antonio López— tenemos tres años para hacer algún ajuste jurídico acorde con el cambio de normativa y la voluntad manifiesta de las instituciones de apostar como hasta ahora han hecho por el centro asociado de la UNED en Segovia".

**Ciudadano @delantado**

 Opina sobre la labor del centro asociado de la UNED en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

► SUCESOS

## Protección Civil rescata a una montañera en el Pico del Lobo

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
El Grupo de Rescate y Salvamento de la Junta de Castilla y León evacuó ayer a una montañera de 29 años enriscada en el Pico del Lobo, término municipal de Cerezo de Arriba, según informó el Servicio de Emergencias Castilla y León 112.

La operación dio comienzo a las 14.23 horas, tras recibirse en el Servicio de Emergencias Castilla y León 112 la llamada de un montañero indicando que necesitaban asistencia para una persona que había quedado enriscada y con ataque de ansiedad en la cara Norte del Pico del Lobo. Confirmó, además, que era una zona inaccesible para vehículos por tierra, por lo que se precisaba la intervención de un helicóptero de rescate.

Comunicada la incidencia al Centro Coordinador de Emergencias de la Agencia de Protección Civil, se activó el helicóptero de salvamento de Protección Civil que se dirige a la zona indicada con dos rescatadores a bordo. Asimismo se dio aviso a Guardia Civil, y Emergencias Sanitarias-Sacyl que envió una ambulancia de soporte vital básico.

Tras localizar a los montañeros, el helicóptero de rescate se acercó todo lo más posible al lugar para que los dos rescatadores bajaran hasta edonde estaba la montañera mediante maniobra de grúa. Una vez allí, colocaron a la afectada un triángulo de evacuación para izarla al helicóptero.

La herida, una mujer de 29 años, fue evacuada hasta el campo de fútbol de la localidad de Riaza, donde el personal sanitario de Sacyl la trasladó al centro de salud.

Rte. - Bar - Marisquería - Asados

### San Marcos

JUNTO STO. FUENCISLA - ☎ 921 433 649

**TEMPORADA DEL MEJILLÓN EN SAN MARCOS**

PRECIOS ESPECIALES Y VARIAS FORMAS DE ELABORACIÓN

- En salsa verde
- En salsa marinera
- En salsa de marisco
- En salsa de la casa
- En salsa de yogurt con pepino y ajo
- A la vinagreta
- Al vapor
- A la diablo
- Al ajillo con limón

**Ración 7€**

**GRANJA AVICOLA MONTARELO**

Del árbol a su casa

**naranja valencia**

PRODUCCIÓN PROPIA DEL ÁRBOL A SU CASA

**VENTA DIRECTA AL PÚBLICO EN SEGOVIA**

ESTAMOS EN C/ BADAJOZ, Nº 3 BARRIO DE LA ALBUERA (JUNTO AL MERCADO MUNICIPAL)  
HORARIO TIENDA DE LUNES A SÁBADO MAÑANAS DE 9:00 A 14:00 H. Móvil 615 20 55 68

TAMBIÉN ESTAMOS EN C/AGAPITO MARAZUELA Nº 44 (JUNTO PÁRKING MERCADONA)  
HORARIO INVIERNO: DE 10:00 A 14:00 Y DE 17:30 A 20:00 H.  
HORARIO VERANO: DE 10:00 A 14:00 Y DE 18:00 A 20:30 H.

pide un deseo...!  
todo lo que quieras, te lo proporcionamos

921 560 132  
info@imprentarosa.com

CATÁLOGOS | PAPELERÍA corporativa  
CARTELES | publicidad | PACKAGING

www.imprentarosa.com

**imprenta ROSA**

► INFRAESTRUCTURAS

# Menos cisternas y más agua del grifo

**Convenio contra la sequía.** Las intervenciones para mejorar el abastecimiento y la calidad del agua en los últimos cinco años han reducido hasta el 85 por ciento las inversiones para paliar las necesidades de la provincia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las intervenciones en los últimos años sujetas al Convenio de Sequía rubricado entre la Diputación Provincial, la Junta de Castilla y León y los ayuntamientos afectados han posibilitado el descenso de la inversión en esta materia,

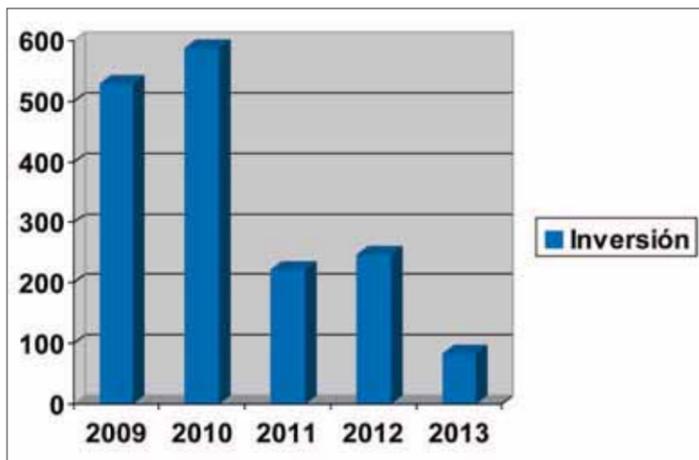
De hecho, la inversión para este concepto ha ido paulatinamente decreciendo en los últimos años, como respuesta a las inversiones que se han realizado para solucionar los diferentes problemas de abastecimiento y calidad del agua.

En 2009 dicho convenio interinstitucional estuvo dotado de 528.016 euros y este año 2013 se han invertido para ello 84.600 euros. Todas estas cantidades y las inversiones realizadas durante los demás años han sido financiadas en un 50% por la Junta de Castilla y León, un 25% por la Diputación Provincial de Segovia y el 25% restante aportado por los ayuntamientos objeto de la ayuda.

En 2010 se aportaron a tal fin 587.134 euros, en 2011 la cantidad ascendió a los 221.301 euros y finalmente en 2012 entre la administración provincial, la autonómica y los ayuntamientos se destinaron 246.055 euros

El mayor número de actuaciones llevadas a cabo en 2009 y 2010

## Gasto realizado en cisternas, agua embotellada y otras soluciones



se encaminaron a solucionar problemas de abastecimiento de forma estructural, es decir, con intervenciones en los diferentes sistemas y mejoras de los mismos. Este hecho ha posibilitado que actualmente se haya realizado una inversión menor, pues se han solucionado ya muchos de los problemas que padecían algunas zonas de la provincia.

Algunas de las actuaciones destacadas durante este tiempo ha sido

do un sondeo para captación de aguas subterráneas en Encinillas, con un presupuesto de 75.600 euros en 2009, la mejora de la red de conducción de agua desde el depósito de captación hasta el de distribución en Santo Tomé del Puerto también ese mismo año y por 24.660 euros, la financiación en 2010 de la renovación del sistema de impulsión de agua en Labajos con 35.000 euros y la planta de tratamiento de potabilización en



El presidente de la Diputación, Francisco Vázquez y el diputado de Acción Territorial, José Luis S.

Fuentepiñel por 39.000 euros, o la construcción también ese año del depósito regulador de abastecimiento en Narros de Cuéllar por 30.000 euros.

Además de abastecer bien con cisternas, bien con agua embotellada a algunos municipios como Marazoleja, algunas entidades pertenecientes al Ayuntamiento de Riaza, también a Sangarcía, Balisa, Paradinas, Santovenia o Valdesimonte, en 2013 también se financiaron obras menores en los pueblos de Cabezuela, Martín Miguel, Montejo de la Vega de la Serrezuela, Ortigosa del Pestaño, San Cristóbal de la Vega y San Miguel de Bernuy.

Por menor importe se han efectuado intervenciones en diferentes municipios, tales como la renova-

ción de tuberías, la reparación de algunas, la construcción de arquetas, la instalación de cloradores, la solución de problemas en las bombas de impulsión o el cambio de las mismas o la reparación de cuadros eléctricos, entre otras actuaciones.

Algunas de estas intervenciones de la Diputación han logrado solucionar los problemas endémicos en materia de falta de agua, o mala calidad de los acuíferos en algunas zonas concretas. Como el sondeo efectuado en Encinillas, el sistema de filtración en Sangarcía, además de otras instalaciones de osmosis inversa para eliminar los nitratos del agua en la zona de Santa María la Real de Nieva y en Cordoniz.

A estas intervenciones de la Di-

**CIGARRILLOS ELECTRÓNICOS**  
**5€ DE DESCUENTO**  
 EN TU PRIMER KIT ENTREGANDO ESTE CUPÓN  
 ¿Quieres ahorrar hasta un 70%?  
 Aprovecha y **PRUÉBALOS GRATIS**  
 C.C. LUZ DE CASTILLA-EROSKI

El primer Ribera del Duero segoviano.

Estamos en **ALDEHORNO (Segovia)**

**Pérez Veros**  
**¡Ven a visitarnos!**  
 \*Es aconsejable llamar para concertar cita.

921063051 - 659486032  
 www.perezveros.com

Somos **útiles** y estamos  
 En el Polígono Industrial de Hontoria • Segovia  
**¡Para lo que necesites!**  
 ILUMINACIÓN BRICOLAJE SUMINISTROS INDUSTRIALES JARDINERÍA DECORACIÓN FERRETERÍA CALEFACCIÓN

www.utiles.es



anz Merino, junto al alcalde de Codorniz en el sistema de potabilización de agua del pueblo. / EA



Diputación, Junta de Castilla y León y AcuaEs firmaron el convenio de abastecimiento con Sotosalbos, Pelayos del Arroyo y la Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza. / EL ADELANTADO

putación se ha sumando la realizada por la Junta de Castilla y León con la ampliación y mejora de la ETAP (Estación de Tratamiento de Agua Potable) de Cuéllar que ha servido para lograr un mejor abas-

tecimiento de agua en esta localidad, y en la Mancomunidad "Las Lomas". Asimismo, la administración regional está culminando la solución a los problemas de abas-

especial, los de los núcleos de población dispersos de este municipio.

Otra de las intervenciones de la Junta y el Gobierno, se centra en solucionar los problemas de suministro de agua en Sotosalbos y Pelayos del Arroyo. La Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza cuenta con un sistema de abastecimiento de agua mancomunado, desde la Presa del Río Ceguilla, que entró en funcionamiento el verano de 2012. Dicha obra fue financiada por la empresa pública acuaNorte (actualmente acuaEs), la Junta de Castilla y León y la propia Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza. Puesto que el sistema contaba con suficiente capacidad para abastecer a ambos municipios, además

de los 18 que conforman la Comunidad de Villa y Tierra y Muñoveros, se decidió que estos municipios entraran a formar parte de este sistema de abastecimiento.

La Diputación Provincial de Segovia, se comprometió a apoyar económicamente esta actuación, para sufragar parte del coste que corresponde abonar a la Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza, como amortización de las infraestructuras para el abastecimiento de dichos municipios, por un importe anual, durante tres años, de 113.742 euros.

Aunque la inversión prevista para la infraestructura de conducción desde la ETAP hasta estos municipios supera los 340.000 euros, y será abordada por acuaNor-

te, la Junta de Castilla y León y por la Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza.

**CICLO HIDRÁULICO** La Diputación Provincial puso en marcha EN 2012 una nueva línea de ayudas centradas en el Ciclo Hidráulico, con la que se pretendía realizar pequeñas intervenciones que solucionarían estos problemas en los pueblos con mayor dificultad para solventarlo.

En los dos años de vida de dicho Plan se han invertido 848.000 euros, 450.000 en 2012 y 398.000 en el recién terminado ejercicio. Se han realizado en total 98 actuaciones en diferentes entidades locales de la provincia, 48 en 2012 y 50 en 2013.

SANTANDER **DIVIDENDO ELECCIÓN**

Yo soy accionista, yo elijo\*

Los accionistas que sean titulares de acciones Santander el día 14 de enero pueden elegir cómo recibir su retribución correspondiente al tercer dividendo a cuenta del ejercicio 2013\*\*.



- En efectivo, por un importe fijo mediante la venta de sus derechos al Banco\*\*\*

- En efectivo, por el importe de vender en el mercado sus derechos al precio al que coticen en el momento de la venta

- En acciones del Banco, que recibirán gratuitamente

A falta de instrucciones, resultará aplicable la última opción.

Más información:  
902 11 17 11  
accionistas\_es@santander.com  
www.santander.com/accionistas

\*Los accionistas deberán consultar con su asesor sobre la fiscalidad de las distintas opciones atendiendo a sus circunstancias personales.  
\*\*Banco Santander llevará a cabo una ampliación de capital liberada y el accionista recibirá automática y gratuitamente derechos de asignación.  
\*\*\*Sólo los derechos recibidos gratuitamente por los accionistas (1 por cada acción que tengan el 14 de enero) podrán ser vendidos al Santander para recibir efectivo, pero no los comprados en el mercado. Quienes compren derechos en el mercado no podrán venderlos al Santander.



un banco para tus ideas

POLÍTICA

## El PSOE cree que la política económica del PP 'empobrece' a la provincia

**EL ADELANTADO / SEGOVIA**  
Las políticas del PP de disminución de salarios y pérdida de poder adquisitivo están llevando a muchos segovianos al empobrecimiento. Así lo aseguró el secretario general del PSOE en Segovia, Juan Luis Gordo, quien explicó que, "mientras los salarios se congelan o bajan, los impuestos siguen subiendo y servicios básicos como la luz se incrementan".

Juan Luis Gordo señaló que "el nuevo proyecto de ley de desindexación del Gobierno del PP llevará a muchos españoles a perder poder adquisitivo progresivamente y les abocará al empobrecimiento". De este modo, apuntó que, "la futura normativa no utiliza como referencia

públicos; o la congelación por segundo año del Salario Mínimo Interprofesional (SMI) en los 645 euros, medidas del Gobierno que ya están empobreciendo a los segovianos".

El secretario general del PSOE criticó que "el abono normal y el joven del servicio regular de transporte por carretera hasta Madrid, cuya concesionaria es La Sepulvedana, ha subido este año nada menos que un 14 por ciento, un incremento irracional, con el que el normal se sitúa en los 250 euros mensuales y el jo-

**Los socialistas presentarán preguntas y mociones sobre el servicio de transporte a Madrid**

ven en los 166, y al que no podrán hacer frente muchas familias de estudiantes y muchos ciudadanos que tienen que trabajar o desplazarse hasta la capital española". Este ascenso es del

50 por ciento desde 2008. Juan Luis Gordo denunció que, "además, para poder acceder a estos abonos, obligan a comprar el abono transporte de la Comunidad de Madrid, el C2, que permite viajar a 147 municipios aunque no se utilice. De esta forma, anunció que el PSOE presentará sobre este "preocupante asunto" preguntas parlamentarias en el Congreso de los Diputados y mociones en las Cortes de Castilla y León y en la Diputación Provincial.

► POLÍTICA



Los manifestantes mostraron con pancartas y disfraces su oposición a la reforma de la actual legislación. / J.MARTÍN

# Centenares de personas expresaron su rechazo a la reforma de la Ley del Aborto

La manifestación convocada por el colectivo Mujeres Inquietas concluyó en la Plaza Mayor con la lectura de un manifiesto

**M.G. / SEGOVIA**  
Centenares de personas -más de un millar según la organización- participaron ayer en una manifestación contra la reforma de la Ley del Aborto promovida por el Gobierno, convocada por el colectivo Mujeres Inquietas.

La manifestación iba encabezada por un grupo de jóvenes encadenados con a boca tapada, mientras que otros llevaban disfraces de sacerdotes con cleriman y caretas con la fotografía del ministro de Justicia, Alberto Ruiz Ga-

llardón. Asimismo, entre los manifestantes iba una pareja disfrazada, en la que la mujer iba vestida de novia, en aparente avanzado estado de gestación, junto a un chico con traje negro y cleriman, mientras que se han escuchado gritos como "nosotras parimos, nosotras decidimos".

En la manifestación pudo verse como participantes a los concejales de Servicios Sociales, Andrés Torquemada; Deportes Javier Arranz y Participación Ciudadana, Blanca Valverde.

La manifestación, que iba encabezada por una pancarta con el texto "Aborto sí, aborto no... eso lo he decidido yo", concluyó en la Plaza Mayor, donde se ha leído un manifiesto, con gritos de "fuera rosarios de nuestros ovarios" o "Gallardón, la nueva inquisición".

En la lectura, la portavoz del colectivo Mujeres Inquietas, Rebeca Julián ha subrayado que "nadie tiene derecho a decidir sobre nuestros cuerpos, nadie tiene derecho a coartar nuestra libertad de decisión".

**ÚLTIMO CHALET EN ENGINILLAS**  
A 6 MINUTOS DE SEGOVIA

145.000 € 100% FINANCIACIÓN

**GAM**  
GRUPO ANTONIOMARCOS  
INFORMACIÓN Y VENTA  
**CONSTRUCCIONES A.M.B. SL**

info@construccionesamb.com Telfs. 921 433 696  
www.construccionesamb.com 618 316 674

www.ociobaile.com

**ZUMBA fitness** NUEVOS GRUPOS 2014

Mañana y tarde  
Niños - Zumba Kids y Zumba Kids Jr  
**BAILES DE SALÓN**  
Tango Arg. / Ritmos Latinos / Multidanza  
921 43 90 72

**HI-FI MASIGAL**

www.masigal.es

C/Coche, 4-6. Segovia. Tel. 921 420 000

Ya están aquí.  
Ven a escuchar un sonido absolutamente real.

**Altavoces Focal serie Electra**  
Electra 1028Be: 5.758,00 €

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
El diario de los segovianos

La información de Segovia, siempre CERCA DE TI, con El Adelantado

**ANTONIO RUIZ HERNANDO** • Director de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce

Antonio Ruiz Hernando vuelve a dirigir la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce. Después de tres años en los que ha ejercido como director Rafael Cantalejo San Frutos, Ruiz ha tomado el relevo en los últimos días. Lo hace con ilusión, dispuesto a coordinar a un equipo de académicos que, sin recibir ninguna remuneración económica, se esmeran cada día en descubrir datos sobre la historia de Segovia, ponerlos a disposición de los ciudadanos e intentar evitar tropelías con el patrimonio. "Aquí —señala el cronista de Segovia— no nos falta nunca tarea".

## «La legislación sobre conservación del patrimonio se cumple poco»

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

**Pregunta.**— Asume usted de nuevo la dirección de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce, ¿cómo ha sido el relevo?

**Respuesta.**— El cargo de director es electivo. Es una elección anual que se realiza en el mes de diciembre, aunque la toma de posesión tiene lugar en enero. Y en esta casa nos vamos turnando en la dirección. Debería ser un cargo por el que pasaran todos los académicos.

**P.**— ¿Con qué espíritu retoma la responsabilidad?

**R.**— Me lo he tomado bastante bien. Yo ya ocupé este cargo y sé de qué va. No tengo el problema de cuando uno se inicia en una nueva tarea que no ha hecho antes y está un poco confuso (...) Como miembro de la Real Academia, estoy obligado a ayudar a que funcione. Entiendo que el anterior director, Rafael Cantalejo, que ha estado tres años en el cargo, quiera descansar.

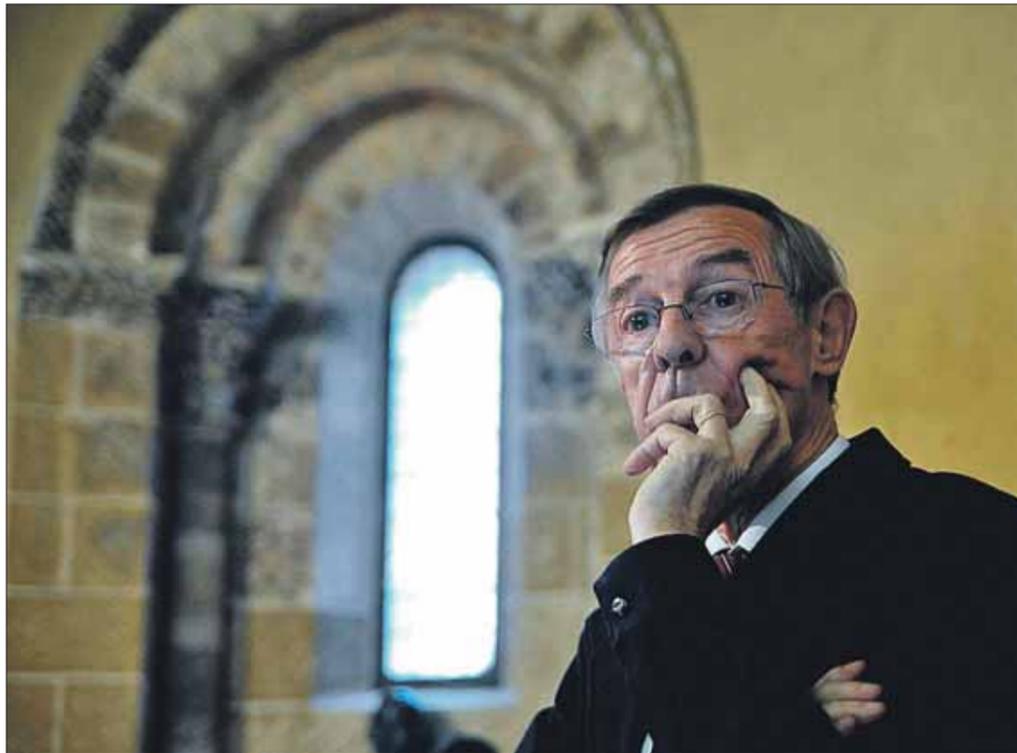
**P.**— Aparte de su elección, ¿se ha producido algún otro cambio en la directiva de la Real Academia?

**R.**— Únicamente la incorporación de Alonso Zamora Canelada como responsable de publicaciones. El secretario, Juan Luis García Hourcade, que es el cargo sobre el que recae más trabajo, continuará ejerciendo como tal.

**P.**— Desde que Antonio Ruiz abandonó la dirección de San Quirce, hace tres años, hasta ahora, que vuelve a la misma, ¿a qué se ha dedicado?

**R.**— He estado investigando sobre el origen de la pintura de paisaje en la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, y también en otro asunto, el 'Plan Especial' del monasterio del Parral. El Estado inició hace unos años la redacción de una serie de planes sobre las catedrales y, después, sobre monasterios. Pues bien, el primer monasterio objeto de estudio ha sido el de El Parral, y yo formaba parte del equipo redactor. Por otra parte, sigo siendo conservador del Alcázar, y eso da tarea.

**P.**— En esta nueva etapa que



Antonio Ruiz Hernando, en un acto celebrado en la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce. / ALBERTO BENAVENTE

«Como ciudadano de a pie, pienso que los planes especiales de las ciudades históricas no deberían existir»

se abre en San Quirce, con usted al frente, en qué asuntos le gustaría centrar su trabajo?

**R.**— El reto principal es seguir investigando sobre la historia de esta tierra para darla a conocer a sus ciudadanos. Y también defender el patrimonio cultural de la ciudad y la provincia. ¿Qué me gustaría hacer? En caso de tener dinero, un montón de restauraciones, más actividades culturales y más publicaciones. Pero esas son cosas que ahora no podemos hacer (...) Tenemos una relación grande con dos instituciones a las que debemos la subsistencia, la

«Los paisajes de la provincia sufren la despoblación. Es el asunto más importante que hay que resolver»

Diputación y el Ayuntamiento. La primera nos financia la revista [Estudios Segovianos] y el segundo nos da para otros gastos, entre ellos el Curso de Pintores Pensionados. En cualquier caso, los recortes son tremendos y a nosotros también nos alcanzan.

**P.**— Si usted fuera el alcalde de Segovia, ¿a qué actuación relativa al patrimonio daría prioridad?

**R.**— ¡Uf!. Una pregunta así no tiene contestación, pues si fuera alcalde me vería obligado a hacer una serie de cosas... Como ciudadano de a pie pienso que los pla-

«Todos decimos que Segovia es una ciudad muy bonita, pero si nos tocan el bolsillo nos olvidamos del bien común»

nes especiales sobre las ciudades históricas no deberían existir. Porque se pueden cometer gravísimos errores. Cada problema que plantea la demolición o la restauración de un edificio es un problema singular. Segovia está declarada 'Conjunto Histórico Artístico Nacional' desde 1941, y creo que con esa protección legal debería ser suficiente. Cada vez que llega un asunto urbanístico habría que tratarlo específicamente. No estoy de acuerdo en hacer un plan especial sobre el casco histórico. Pero, insisto, no hablo como director de la Real Academia ni co-

mo alcalde, que no lo seré nunca. Pero entiendo que los políticos se rijan por otros conceptos.

**P.**— Y si fuera presidente de la Diputación, ¿alguna actuación que emprendería en la provincia?

**R.**— Tampoco sabría contestar. La provincia es muy amplia y no solo tiene un patrimonio material, en referencia a edificios, esculturas y pinturas; tiene otro patrimonio tremendo, los paisajes. Y esos paisajes están hoy afectados por la despoblación. No se cómo se soluciona, pero me parece terrible que no haya trabajo para los jóvenes y estos tengan que emigrar, dejando despoblada la provincia. Es sangrante. Es el asunto más importante a resolver.

**P.**— ¿Cree usted que se siguen cometiendo muchas barbaridades con el patrimonio o, por el contrario, cada vez hay un mayor sensibilidad social hacia su conservación?

**R.**— Esto es como el tejido de Penélope, que se tejía y destejía. Todo el mundo dice que Segovia es muy bonita, que quiere mucho a la ciudad o a la provincia, pero cuando alguien tiene que hacer algo particular, levantar una nueva construcción o una reforma, se le olvida, o nos olvidamos, e intentamos sacar el mayor partido. Y a veces no son obras de gran envergadura. No voy a citar aquí las dos ó tres salvajadas que se han hecho en la ciudad y todos conocemos; me refiero a cosas pequeñas como el cambio de color (de la fachada), un volumen que se levanta alegando que si no se no se podría habitar... Y así, insensiblemente, va cambiando el perfil de la ciudad. Es curioso cotejar fotos de 1950 con las de hoy en día. Se han cometido aberraciones.

**P.**— ¿Piensa usted que la legislación sobre conservación del patrimonio no se cumple, o se cumple poco?

**R.**— Yo diría que se cumple poco. E insisto, todos decimos que Segovia es una ciudad muy bonita, pero cuando nos tocan el bolsillo nos olvidamos del bien común.



Plaza Doctor Laguna 2, SEGOVIA  
Tlf. 921 04 74 01

LIZARRAN SEGOVIA

Huevos Rotos  
con Un Par  
de cañas  
5.90 €  
(De Lunes a Jueves)



Somos expertos en pinchos

## ► SANIDAD



Dos voluntarios donando sangre en una unidad móvil del Centro de Hemoterapia y Hemodonación de Castilla y León. / EL ADELANTADO

## El Centro de Hemoterapia cierra 2013 con 7.065 donaciones en la provincia

El balance regional muestra una ligera caída, de dos puntos • Los responsables animan a donar para garantizar las reservas necesarias para la actividad de los centros sanitarios

• Aunque la cantidad es suficiente para hacer frente a las necesidades asistenciales de los castellanos y leoneses, el Chemcyl solicita la colaboración de los ciudadanos para participar en este tipo de actividades solidarias.

P. B. / SEGOVIA

El Centro de Hemoterapia y Hemodonación de Castilla y León registró en 2013 un total de 7.065 donaciones de sangre en la provincia de Segovia, que muestra el com-

promiso de los segovianos con esta actividad solidaria.

El balance evidencia que en los últimos dos meses se ha amortiguado el descenso de donaciones que entre enero y octubre se situaba en torno a un 3% con respecto al mismo periodo del año anterior, y lo ha reducido a un 1,4% anual, con la satisfacción de haber pasado un ejercicio más la barrera de las 7.000 extracciones en la provincia. Además, de nuevo Segovia ha sido una de las provincias que ha frenado el descenso regional y se ha situado por delante de Palencia (6.896 unidades), de Ávila (5.745), Zamora (5.477) y Soria (3.538). Valladolid, con 24.814 do-

naciones, Burgos con 19.002, León con 16.028 y Salamanca con 13.895, ocupan los primeros puestos de la Comunidad.

Los castellanos y leoneses realizaron el año pasado un total de 102.460 donaciones de sangre, cifra que supone una reducción del 2,2% con respecto al año anterior, en el que se contabilizaron 104.805 donaciones, según el balance anual del Centro de Hemoterapia y Hemodonación de Castilla y León. El descenso fue generalizado en todas las provincias salvo en Salamanca, aunque la cantidad recogida garantiza el autoabastecimiento de los centros sanitarios de Castilla y León.

Gracias a la solidaridad de los ciudadanos, el Centro Regional de Hemoterapia y Hemodonación (Chemcyl) puede realizar con garantías su labor de coordinación y distribución de derivados de la sangre para atender las necesidades diarias de los hospitales de Castilla y León, tanto públicos como privados, según ha remarcado en una nota de prensa la Administración sanitaria regional.

La sangre donada se somete a un complejo proceso de separación en tres componentes principales (el denominado fraccionamiento), que son los glóbulos rojos, las plaquetas y el plasma, pues cada uno tiene unas característi-

cas concretas y sirve para tratar un tipo de enfermedad distinto. Los glóbulos rojos se utilizan sobre todo en operaciones, trasplantes, anemias o hemorragias, mientras que las plaquetas se van a transfundir a enfermos de cáncer y leucemia, prevención y tratamiento de hemorragias o déficit en plaquetas.

Por su parte, el plasma se puede utilizar directamente en transfusión o destinarlo a extraer unas proteínas que se usan para el tratamiento de diversas enfermedades como la hemofilia, hemorragias, quemaduras, enfermedades del riñón, prevención de la enfermedad hemolítica del recién nacido, tratamiento de déficit inmunitarios, etcétera.

**CORDÓN UMBILICAL** Una actividad importante del Chemcyl que se suma a la correcta gestión de los hemoderivados es la recogida de sangre de cordón umbilical. Conviene recordar que pueden ser donantes todas aquellas mujeres sanas que no tengan riesgo de transmitir ninguna enfermedad infecciosa —hepatitis, SIDA, etc.— y que expresen su deseo de ser donantes y den a luz a un hijo sano. En el Hospital General de Segovia se han realizado a lo largo de 2013 un total de 15 extracciones de sangre de cordones umbilicales. La mayor parte de estas extracciones han llegado en el segundo semestre, ya que tal y como informó esta redacción en la primera mitad del año se realizaron cuatro donaciones. En el conjunto de los hospitales de Sacyl se han recogido 342. Los Complejos Asistenciales Universitarios de León y de Burgos han sido los que mayor actividad han registrado con 62 y 49 extracciones, respectivamente.

Otra de las actividades llevadas a cabo por el Centro Regional de Hemoterapia en el año 2013 se refiere al programa de captación de donantes de médula ósea, con una cifra total de 1.078, que son estudiados en el Complejo Asistencial Universitario de Salamanca e incluidos en los registros internacionales.

Ciudadano @delantado



Opina sobre los registros de donación de sangre en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Apuesta por las ENERGÍAS RENOVABLES

# PREPLYSA

participa de forma activa en el conocimiento de las energías renovables mediante su nueva exposición en la cual el cliente podrá comprobar personalmente las dimensiones, instalación y funcionamiento de su nuevo sistema de ahorro.



Ven a visitarnos o contacta con nosotros a través de: [www.replysa.com](http://www.replysa.com) • [replysa@replysa.com](mailto:replysa@replysa.com) • telf 921 43 68 81



# SEMANA del CRUCERO

Hasta el 17 de febrero

HASTA **-60%** <sup>(1)</sup>

RESERVA YA DESDE SOLO **60€** <sup>(2)</sup>

**10 MESES SIN INTERESES** <sup>(3)</sup>

SI EL **PRECIO BAJA TE LO IGUALAMOS** <sup>(4)</sup>

**NIÑOS GRATIS** <sup>(5)</sup>

HASTA **10%** <sup>(6)</sup>  
TARJETA REGALO EL CORTE INGLÉS



CON LA GARANTÍA Y CONFIANZA DE

**VIAJES**

**El Corte Inglés**

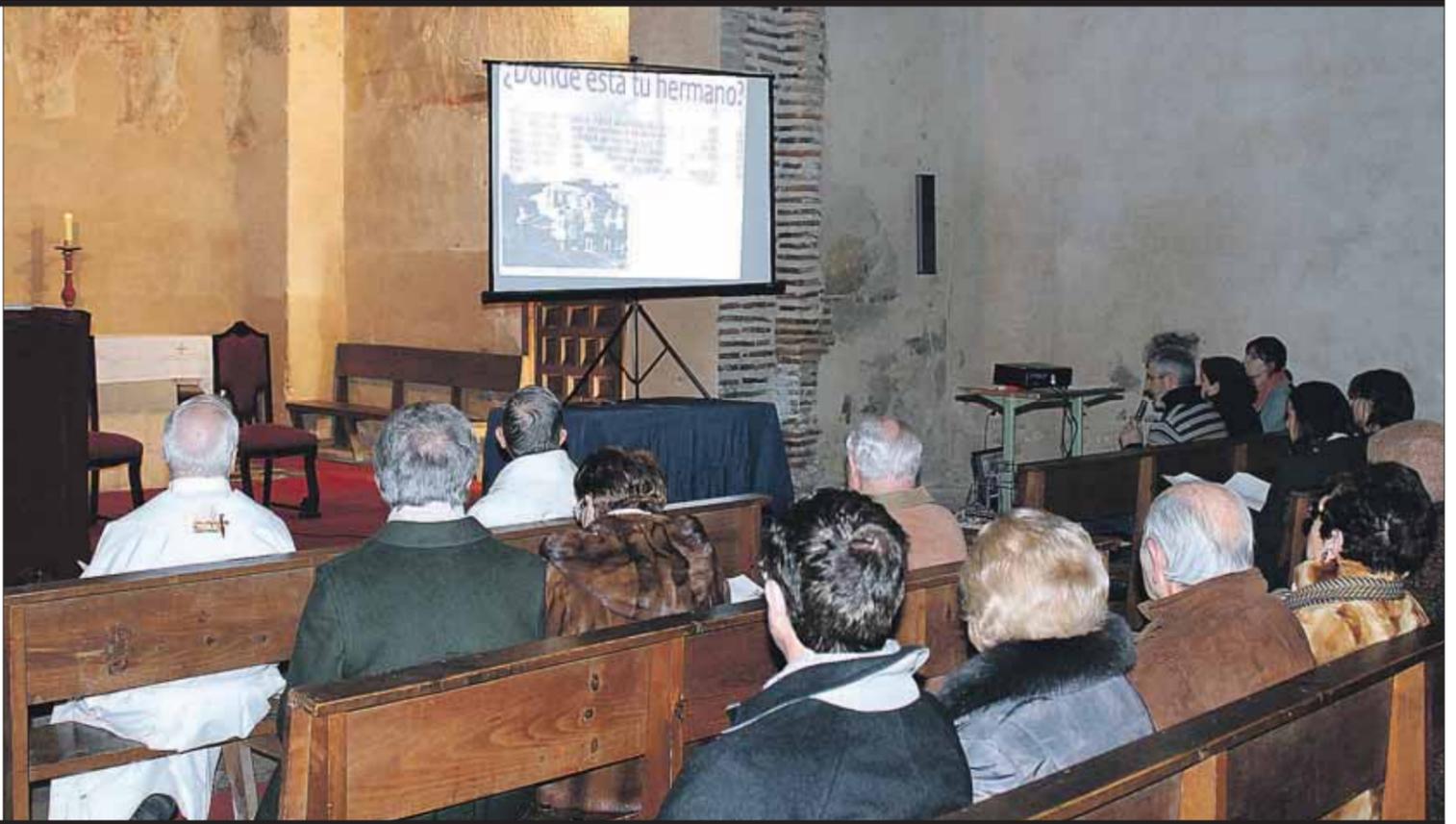
[www.viajeselcorteingles.es](http://www.viajeselcorteingles.es)

**902 400 454**

PROMOCIÓN VÁLIDA RESERVANDO DEL 12 DE ENERO AL 17 DE FEBRERO. CONSULTA CONDICIONES DE LA PROMOCIÓN EN EL FOLLETO SEMANA DEL CRUCERO 2014. (1) Descuentos por reserva anticipada, aplicables sobre las tarifas incluidas en determinadas salidas, buques y categorías. (2) No reembolsables, pago desde 60€ por persona e descuento del anticipo a efectuar 2 meses antes de la salida. (3) Hasta el 17 de febrero de 2014. No aplicable sobre importes de tasas de embarque ni cuota de servicio / propinas. Gastos de gestión financiados por El Corte Inglés S.A. Financiación sujeta a la aprobación de Financiera El Corte Inglés S.A. Recibo mínimo 30€. Ejercicios a 10 meses sin intereses. Importe: 300€. TIN 0%, TAE 6,69%, gastos de gestión 9€, importe total ajustado 339€. Importe: 3.000€. TIN 0%, TAE 0,66%, gastos de gestión: 9€. Importe total ajustado 3.009€. (4) Si el precio de tu crucero baja hasta 30 días antes de la salida, te devolvemos la diferencia, consultando la información, consulta condiciones. (5) Sólo en cabina compartiendo con dos adultos, consulta condiciones. (6) Sólo en cabina compartiendo con dos adultos, consulta condiciones. (7) Sólo en cabina compartiendo con dos adultos, consulta condiciones. (8) Sólo en cabina compartiendo con dos adultos, consulta condiciones. C.I.C.M.A. 09. Herencia 112 - Madrid.

## Eucaristía por la Paz en San Justo.

El grupo de Justicia y Paz de Segovia celebró ayer en la iglesia de San Justo la "Eucaristía por la Paz", en la que además de orar por el fin de la violencia en las zonas en conflicto en todo el mundo, se dio a conocer el mensaje por la Paz del papa Francisco, centrado en esta ocasión en la fraternidad. Antes de la celebración eucarística, presidida por el sacerdote Juan Pedro Cubero, los asistentes pudieron ver un montaje audiovisual en el que se desgranaron las principales ideas del mensaje papal. Justicia y Paz es una entidad católica y reconocida como de carácter social, fundada por Pablo VI en 1967 que fue constituida en España en 1968 por la Conferencia Episcopal Española y está extendida por todo el mundo. / FOTO: M.G.



► EL ALBERO

# Martes y viernes, dos convocatorias en mesón Patricia y restaurante La Fragua

El maestro Julio Aparicio Martínez y el diestro sevillano Manuel Escribano serán los protagonistas de los encuentros que se suceden a lo largo de esta semana

PABLO PASTOR / SEGOVIA

Se van cumpliendo los encuentros de carácter cultural, gastronómico y taurino en el ámbito segoviano con un pasado diciembre con mucha actividad en este sentido, y ya comenzado enero pasó felizmente el cocido-tertulia de Bodega Carchena de Cuéllar y ahora se citan dos convocatorias para la presente semana con parecido significado e incidencia. Este próximo martes, día 14, a las tres de la tarde en mesón Patricia, la 248 Tertulia Taurina de Segovia con el maestro Julio Aparicio Martínez, es decir el Aparicio padre que fuera ilustre y afamada figura del toreo en las décadas de los años cincuenta y sesenta, tanto de novillero como de matador de toros, incluso pro-

clamándose número uno al levantar el dedo índice en la corrida de Beneficencia del año 54.

De su hijo, Julio Aparicio Díaz a quién los genes de su madre la bailaora Maleni le insuflaron ciertas dotes artísticas, así como la influencia paterna y su nacimiento en la ancestral Sevilla, decir que fue figurón del toreo con un año cumbre, el del 90 con la alternativa soñada en su ciudad natal con Curro Romero y Espartaco y una confirmación apoteósica en el 94 con Ortega Cano y Jesulín de Ubrique, cortando dos orejas a un toro de Manolo González entre continuos clamores. Fue el 18 de mayo y un mes y medio después, el 29 de junio en Segovia, tarde para el recuerdo con dos gloriosas



Manuel Escribano será homenajeado en La Granja de San Ildefonso. / E. A.

faenas a toros de Javier Pérez-Tabernero, cortando cuatro orejas con petición de rabo. Quién les informa encabezó la crónica con este titular: "Faena para el recuerdo de Julio Aparicio. Memorable tarde de toros en Segovia".

**LA CENA-HOMENAJE A MANUEL ESCRIBANO** Citada para el viernes, 17 a las 9 de la noche en restaurante La Fragua de La Granja de San Ildefonso. Organiza la Asociación Cultural Taurina La Granja como muestra de admiración, respeto y consideración al diestro sevillano, cuatro años consecutivos actuando en la tradicional corrida de toros de la festividad de San Luis con notable éxito, todas las tardes con salida triunfal en hombros. Le será entregado un presente que simboliza el lugar emblemático del Real Sitio de San Ildefonso en un acto emotivo y protocolario tras la cena y que tendrá su punto altamente taurino con un coloquio abierto. Anteriormente y a puerta cerrada, Manuel Escribano dispondrá de un tentadero en la finca ganadera de bravo "Quintanar" de la que es titular Marqués de Quintanar y que dirige de manera experta Ricardo Muñoz.

**200 COCHES EN STOCK: KM.0, SEMINUEVOS Y OCASIÓN - TODAS LAS MARCAS**

**Aupisa** **AUTOCASIÓN** 921 44 55 66 [www.grupoaupisa.com](http://www.grupoaupisa.com)

## RELIGIÓN y SOCIEDAD

ÁNGEL GALINDO GARCÍA (\*)

# El poder y el empobrecimiento de Segovia



ES SABIDO que la globalización es un movimiento que afecta a diversos niveles de la vida humana: la cultura, la religión, la política, la economía, el ocio, etc. Aquella sociedad que sepa controlar el juego global alcanzará un lugar en la sociedad mundial.

Segovia se encuentra dentro de una comunidad autonómica, formada por dos regiones (Castilla y León), cuyos políticos no han estado a la altura estratégica necesaria desde el campo económico y cultural durante los treinta últimos años. Castilla y León sufren una incomunicación comercial tanto con Portugal como por la ladera catalana.

Estudios económicos, como los de Fuentes Quintana, nos decían hace unas décadas que el futuro de la economía española se centraría en torno al mediterráneo, a la bolsa económica de Madrid (incluye parte de las provincias limítrofes), y en torno a la economía de la franja Oporto-Vi-

go. Castilla aun no ha abierto su futuro hacia Portugal ni hacia Europa a través de Cataluña y el mediterráneo.

Los estudios sociológicos y económicos realizados en torno al proyecto y a la influencia social y económica del AVE sobre Segovia indicaban que para el año 2020 esta ciudad podría crecer hasta 120.000 habitantes. Las luchas internas entre los partidos políticos segovianos, los intereses particulares y el individualismo del comercio segoviano esta cavando la fosa de la decadencia de la sociedad segoviana, como puede verse, según las últimas estadísticas, en la disminución de habitantes.

Los lectores saben que la razón de ser de la autoridad, es decir, de los políticos segovianos (Alcaldes, Diputados, etc) y agentes sociales (empresas, asociaciones) es la búsqueda del Bien Común. Sin embargo, estos poderes han quedado desautorizados por intentar, como es sabido, buscar el bien partidista y personal.

La ética política nos dice que los ciudadanos han de plantearse el sentido de la existencia de la

*Las intrigas de los políticos segovianos y la lucha por sus intereses privados están dejando en la intemperie a la sociedad segoviana*

autoridad y ha de vigilarla. La consecución del Bien común exige la existencia de una autoridad que coordine los esfuerzos y capacidades de las diversas personas y grupos que componen la sociedad hacia el Bien común y regule las fricciones que surjan entre los miembros de la sociedad. Los ciudadanos debemos recordar a los poderes sus funciones. Si no cumplen es urgente des-autorizarlos, es decir, quitarles la autoridad y desobedecer.

Según esto, la función de la autoridad es la de unificar esfuerzos que tienden al Bien común de for-

ma libre y responsable. Siendo esto común, las personas pueden someterse a la autoridad sin humillaciones. Las intrigas de los políticos segovianos y la lucha por sus intereses privados están dejando en la intemperie a la sociedad segoviana.

Podemos enumerar algunas condiciones éticas para que el ejercicio de la autoridad sea legítimo: ha de ejercerse dentro de los límites del orden moral; con la mirada puesta en el Bien común; y según el orden jurídico establecido.

En cuanto a la participación política de los ciudadanos en su relación con la autoridad, existe obligación y derecho a participar. Se puede participar: en la creación de los fundamentos jurídicos de la comunidad política; en el gobierno de la cosa política; en la determinación de los campos de acción; y en la elección de los gobernantes.

Con el fin de asegurar esta participación social, el Estado tiene como exigencias: el imperio de la ley; la separación de poderes (Legislativo, ejecutivo, judicial); lega-

lidad de la administración; el reconocimiento de los derechos y libertades fundamentales.

La tarea de la política es la búsqueda de la prosperidad de la sociedad y de los individuos. Esta tarea es un arte difícil y noble: quienes pueden llegar a ser capaces de ejercer ese arte tan difícil y tan noble que es la política procuren ejercitarla con olvido del propio interés y de toda ganancia banal.

Se trata de acción política y no de ideología: debe estar apoyada en un proyecto de sociedad coherente en sus medios concretos y en su aspiración, que se alimenta de una concepción plenaria de la vocación del hombre y de sus diferentes expresiones sociales.

No pertenece ni al Estado ni a los partidos políticos el tratar de imponer una ideología por medios que desembocarían en la dictadura de los espíritus. Toca a los grupos establecidos por los vínculos culturales y a las instancias sociales intermedias desarrollar el cuerpo social, de manera desinteresada y con su propia identidad.

(\*) Catedrático.

JOSÉ MARÍA LÓPEZ LÓPEZ (\*)

## El síndrome de la rana hervida



ASÍ VIENE ENUNCIADO uno de tantos correos que recibo cada día y que responde a su vez al título de un libro escrito por Marty Rubin. El especialista en bienestar y desarrollo social, Olivier Clerc, lo recoge y lo desarrolla en otro libro: "La rana que no sabía que estaba hervida... y otras lecciones de vida". Presenta la siguiente alegoría:

"Imaginen una cazuela llena de agua, en cuyo interior nada tranquilamente una rana. Se está calentando la cazuela a fuego lento. Al cabo de un rato el agua está tibia. A la rana esto le parece agradable y sigue nadando.

La temperatura empieza a subir. El agua está caliente. Un poco más de lo que suele gustarle a la rana. Pero ella no se inquieta y además el calor siempre le produce algo de fatiga y somnolencia.

Ahora el agua está caliente de verdad. A la rana empieza a parecerle desagradable. Lo malo es que se encuentra sin fuerzas, así que se limita a aguantar y no hace nada más.

*Lo que busca Jesús es que la justicia, la misericordia y la bondad de su Padre Dios se contagie a todos, y la humanidad pueda conocer una vida más digna y más propia de hijos e hijas de Dios*

Si la hubiéramos sumergido de golpe en un recipiente con el agua a cincuenta grados, ella se habría puesto a salvo de un energético salto".

Es un experimento rico en enseñanzas, dice el autor. Nos demuestra que un deterioro, si es muy lento, pasa inadvertido y la mayoría de las veces no suscita reacción, ni oposición, ni rebeldía. Un montón de cosas que nos habrían horrorizado hace 10, 15 ó 20 años, han ido poco a poco banalizándose y suavemente perturbándonos al día de hoy, dejando indiferente y sin capacidad de reacción a una buena parte de la sociedad.

Los negros cuadros anunciados para el futuro, en lugar de suscitar reacciones y medidas preventivas, sólo preparan psicológicamente el pueblo para aceptar

condiciones decadentes de vida, sin capacidad de reaccionar.

El bombardeo permanente "políticamente correcto" de informaciones por parte de los medios de comunicación, saturan los cerebros que ya no pueden dar sentido a las cosas.

San Agustín en el siglo 5º decía lo siguiente: "A fuerza de soportar todo se termina por tolerar todo... A fuerza de tolerar todo, terminas aceptando todo... A fuerza de aceptar todo, finalmente aprobamos todo..."

En el evangelio de las misas de hoy vemos a Jesús que se bautiza en el Río Jordán, donde lo hacía toda la gente. Jesús en su bautismo se solidariza con la humanidad deshumanizada por el desamor y la injusticia. Se mete en el mismo agua turbia de los que necesitan conversión. Se

pone a la cola de los publicanos y pecadores para mostrarles que Dios está con ellos y quiere liberarles del mal personal y estructural. Cuando el Bautista le intenta disuadir de que él no necesitaba bautizarse, Jesús insiste en que esto pertenece al estilo de hacer de su Padre.

El mensaje de Jesús viene a ser este: mi Padre siente una pasión incontrolable cuando ve postergados a muchos de sus hijos. Arde en el deseo de que "los últimos sean los primeros". Jesús se mete a transformar el estilo de vida que valoraba más el cumplimiento del sábado que la primacía de la persona.

Lo que busca Jesús es que la justicia, la misericordia y la bondad de su Padre Dios se contagie a todos, y la humanidad pueda conocer una vida más digna y más propia de hijos e hijas de Dios. En ello estamos. Lo podemos conseguir si, al contrario de lo sucedido a la rana, pegamos el salto y salimos de la cazuela antes de que sea demasiado tarde.

(\*) Sacerdote.

Monasterio de Monjas  
Dominicas  
Santo Domingo  
El Real de Segovia

### Artesanía de Segovia de las MADRES DOMINICAS

## el mejor regalo

El trabajo artesanal de reproducción de figuras policromadas, con las técnicas del renacimiento español, son nuestro medio de vida.  
Reciben estas obras la vida y el calor fraguados en el silencio y la paciencia de la contemplación.

C/ Capuchinos Alta, 2. 40001 Segovia.  
Telf. 921 46 00 80

<http://monjassegovia.dominicos.org/>  
e-mail: [monjas@dominicassegovia.e.telefonica.net](mailto:monjas@dominicassegovia.e.telefonica.net)



## INSTITUTO DE LA CULTURA TRADICIONAL SEGOVIANA MANUEL GONZÁLEZ HERRERO

| TRIBUNA | JOSE LUIS ALONSO PONGA (\*)

# Una vez más, San Antón

Para Nico Becheru. Segovia en Rumanía



**N**I EN LOS MEJORES MOMENTOS de sus premoniciones se pudo imaginar, aquel padre del desierto, que sería uno de los santos más queridos y su devoción la de mayor pervivencia a lo largo de los siglos. Y es que el eremita de la Tebaida "pasmado del yermo, sol del occidente, portentoso de la gracia" como le llamó, entre otras cosas, el P. Ceballos en el S. XVII, ha atravesado la historia sin perder adeptos.

Pero tampoco podría pensar que él, un santo protector de animales rentables para el campesino, el ganadero o el calesero, sería un santo mediático y televisivo en el s. XXI como defensor de las mascotas. S. Antón ha sabido adaptarse a los tiempos atento siempre a la relación equilibrada entre el hombre y los animales, favoreciendo a aquel cuando se porta bien con estos. Dicen los campesinos de los Abruzzos italianos que, S. Antón, la víspera de su fiesta, pasa por establos y apriscos preguntando a vacas y ovejas por el trato que han recibido del amo durante el año y si ha sido un tirano porque les ha hecho trabajar mucho o rácano no dándoles de comer lo suficiente, el santo le castiga.

San Antonio, el de enero, el verdadero según los labriegos, llegó a ser protector de los animales domésticos productivos, porque el campesino se los encomendó viendo lo bien que le iba al cerdo, su favorito. Se le representa acompañado por este animal, con un bastón en forma de Tau, con una campanilla y con una llama. A nadie le asombra, al menos ahora, que el cerdo ocupe un lugar privilegiado en los retablos de las iglesias. Pero no siempre fue así. Después de la reforma de Lutero algunos contra-reformadores pensaron que debían bajar a los marranos de los altares y lucharon para que, en el caso de nuestro santo, se sustituyesen por la llama, símbolo del "ignis sacer", el fuego sagrado que el Abad mantuvo a raya. Hasta tal punto llegó la inquina contra el cerdo que, en el S. XVII, un Obispo francés mandó enterrar las estatuas de S. Antón con su cochino porque le parecían irreverentes.

Los estudiosos se preguntan, y no se ponen de acuerdo, sobre el motivo por el que se hace acompañar del animal. Algunos santos lo interpretan como una señal del control que ejerció el santo sobre las bestias del campo. Refieren que nuestro protagonista había plantado un pequeño huerto al lado de la cabaña donde vivía,



"Marranillos de San Antón", el dulce que se reparte en El Espinar el día del santo (arriba) y un momento de su reparto entre los asistentes a las actividades religiosas y profanas que se organizan esa jornada en la localidad. / PEDRO MERINO

pero las bestias del campo le destruían el cultivo. Un día que las pilló in fraganti cogió a una de ellas y le dijo para que se enterasen todas: ¿Acaso os hago yo algún mal? Pues dejadme que viva de mi trabajo. No sólo le respetaron sino que desde entonces los cerdos, los más obedientes, le ayudaron a cavar la tierra. Otros, entre ellos el Marqués de Lozoya en su estudio sobre el Hospital de S. Antón de Segovia, apuntan que el cerdo es símbolo de las tentaciones de la carne que el santo venció repetidas veces. Hace apenas tres semanas, Mario Polia profesor de la Universidad Gregoriana de Roma y experto en sincretismo me resumió una nueva teoría que acababa de publicar sobre el por qué del cerdo sanantonero. No hay, dice el estudioso, ningún episodio en la vida del eremita que nos haga

*San Antonio, el de enero, el verdadero según los labriegos, llegó a ser protector de los animales domésticos productivos, porque el campesino se lo encomendó viendo lo bien que le iba al cerdo, su favorito*

pensar en su relación directa con los animales y menos con los cerdos. El desarrollo de la devoción, la configuración de la hagiografía popular y la efigie del santo son medievales. Nadie pone en duda sus probadas virtudes ascéticas y

la fama de su santidad, que se extendió tras su muerte por oriente. Pero al pasar a Occidente se completó la biografía añadiéndole rasgos de cultos paganos, en concreto atributos de las religiones drúidicas. Los sacerdotes druidas, caminaban con un largo bastón del que pendía una campanilla para avisar a los fieles de sus reuniones. Vivían alejados de los poblados en lo más intrincado del bosque, donde moraba el jabalí que encarnaba, entre otras cosas, al espíritu de una divinidad drúidica protectora de los animales y favorecedora de la fecundidad. La representación iconográfica de San Antonio de largas y descuidadas barbas, con un bastón del que pende una campanilla recordaba de alguna manera la figura de los sacerdotes pre-cristianos. El jabalí era el dueño del bosque, su caza

estaba vedada al labriego, que sin embargo tenía que soportar los daños que le causaba en sembrados y huertos. Por eso el animal salvaje no podía ser representado como favorable al campesino, pero si su equivalente domesticado el cerdo. De esta manera se produjo un sincretismo entre las creencias antiguas y las devociones de la época. Entre la figura del santo que sustituye al druida, entre el cerdo que sustituye al jabalí. Hasta nosotros han llegado ecos de leyendas alusivas al jabalí. Joan Amades recoge una de Cataluña en la cual se narra que el santo vino a Barcelona llamado por un noble para curar a su hija. Cuando llegó a la ciudad condal una jabalina que tenía a los hijos aquejados de ceguera los depositó a los pies del santo quien los curó haciendo sobre ellos la señal de la cruz. La jabalina agradecida le siguió a todas partes y al morir cavó su tumba y le enterró. En recuerdo de esta buena obra el santo se hace acompañar en los altares de un cerdo.

Pero la relación entre ambos no se explicaría bien si no tenemos en cuenta el papel jugado por la Orden de San Antón. Fue ésta una hermandad primero de laicos y después de canónigos regulares de S. Agustín que, vistiendo hábito negro con cruz azul, dedicaron su vida a cuidar a los enfermos de fuego sagrado. En los siglos XI y XII hubo varios brotes epidémicos del "ignis sacer" o fuego sagrado. Los enfermos para curarse de su dolencia acudían al lugar de su tumba en Saint Antoine -Delfinado francés-, con notable éxito de curaciones. Más tarde se demostraría que estaba producida por el cornezuelo del centeno y que el cambio de alimentación ayudaba mucho en la curación. Los "freires" de S. Antón, eran médicos expertos y adelantados a su tiempo sabían que una alimentación variada y abundante era imprescindible para el restablecimiento de los enfermos. Compraban cerdos que dejaban sueltos por la calle, convenientemente señalados, para que los vecinos los alimentasen. De ahí derivó la tradición del marrano Antón que anduvo de casa en casa por nuestros pueblos hasta mediados del S. XX y por las ciudades hasta finales del S. XVIII.

---

(\*) Cátedra de Estudios sobre la Tradición. Universidad de Valladolid.



Diputación de Segovia

## REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

AGRICULTURA

# El judión ya tiene marca

La Oficina Española de Patentes y Marcas ha publicado su resolución definitiva en el Boletín Oficial de Propiedad Industrial, por lo que el registro es oficial

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El judión de La Granja ya tiene registrada su marca de garantía. El equipo de trabajo del Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso, que se ha encargado de todo el procedimiento administrativo, asesorado por la Consejería de Agricultura y Ganadería y los técnicos del Instituto Tecnológico Agrario de Castilla y León (Itacyl), ha obtenido la figura de calidad para la emblemática legumbre segoviana en un plazo de apenas siete meses, según informa la agencia Ical.

Aunque el proyecto empezó a gestarse en 2012, fue en julio de 2013 cuando el Consistorio granjeño presentó a la Junta la solicitud, el estudio justificativo y el reglamento de uso para requerirle el informe favorable, y la Oficina Española de Patentes y Marcas (OEPM) publicó su resolución definitiva en el Boletín Oficial de la Propiedad Industrial (BOPI) del pasado viernes, por lo que la marca de garantía ya es oficial.

La obtención de esta figura de protección era ya prácticamente un hecho desde que la Consejería de Agricultura y Ganadería emitió, hace poco más de un mes, su informe favorable al reglamento de uso corregido tras las observaciones que el Itacyl remitió al equipo de trabajo del Consistorio el pasado verano.

No obstante, dicho informe se remitió a la OEPM el 11 de diciembre, dos días después de que este organismo revisara el expediente de solicitud de la marca presentado en verano y decidiera dejarla en suspenso por dos motivos: el principal, la ausencia del informe favorable, que en realidad ya existía para entonces pero no se le había no-



Reparto de judiones en una 'judiada de La Granja', que se celebra cada año en el mes de agosto. / KAMARERO

tificado todavía; y en segundo lugar, un pequeño defecto relativo al código con el que se clasifica la marca para su registro, donde debía añadirse la frase 'judiones procedentes de la zona de producción contemplada en el reglamento de uso, producidos con arreglo a las normas contenidas en el mismo'.

En resumen, dos cuestiones fácilmente subsanables que para nada pusieron en peligro la consecución de la marca, aunque han demorado hasta el pasado viernes la publicación de su registro tras la aprobación de la concesión el 3 de enero. Y en cualquier caso, el proyecto ha seguido avanzando en los pasos técnicos necesarios para ga-

rantizar una producción que permita sostener la enseña.

**BANCO DE SEMILLAS** De hecho, el proyecto cuenta ya con unas siete hectáreas de terreno para ubicar el banco de semillas, que abastecerá a los productores interesados en el cultivo de esta emblemática legumbre con todas las garantías. Las primeras cosechas controladas por el Consejo Agropecuario Provincial de Segovia para asegurar que las condiciones y calidad del producto se ajustan a las que establece el reglamento de uso ya se han llevado a cabo. Así, las legumbres certificadas serán las que se planten en la parcela del banco de

semillas hacia finales de la próxima primavera.

El Consejo Agropecuario Provincial también analizó ya el suelo elegido para ese banco de semillas, por lo que de él podrá brotar la siembra con todas las garantías a partir de esta próxima temporada. En cualquier caso, hasta 2015 no se espera que haya suficiente producción para abastecer a todos los agricultores que deben sustentar la marca.

No en vano, el reglamento de uso contempla un ámbito geográfico de 26,07 hectáreas que se extienden por 131 municipios del sur de la provincia y que suman una capacidad de producción estima-



## la historia

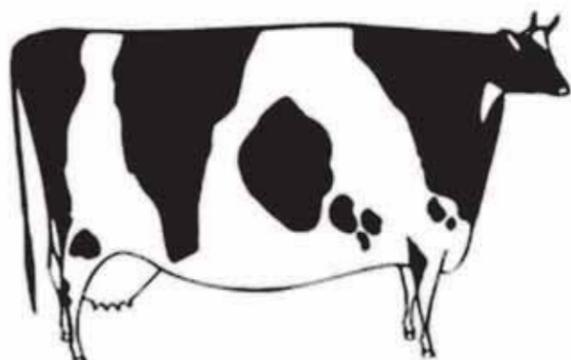
El judión de La Granja se introdujo en España en el siglo XVIII por iniciativa de la reina Isabel de Farnesio, esposa de Felipe V, que trajo esta legumbre desde América del Sur para alimentar a los faisanes. Desde entonces, la semilla fue experimentando diferentes transformaciones hasta llegar al actual fruto, ya dedicado al consumo humano. Al tiempo, su producción se extendió por las huertas de La Granja, en las vegas del río Eresma y del Pirón.

da en 32.132,5 kilogramos. Y ese mismo reglamento, aparte de recoger las características de la legumbre y la zona apta para su siembra, establece los requisitos que deben cumplir los operadores autorizados para el uso del distintivo diseñado para el judión.

Así, extendiendo el marchamo a todos los eslabones de la cadena, se pretende "dar mayor estabilidad a la producción y comercialización de este producto, garantizar su calidad diferenciada e incrementar su presencia en el mercado nacional". Y al mismo tiempo, sobre todo se pondrá coto al uso indiscriminado de esta denominación para otras variedades dentro y fuera de la provincia, e incluso del país; mientras que el consumidor, por su parte, podrá comprar judión con la certeza de saber que está adquiriendo lo que pretende, ya que en la actualidad todavía se comercializa a granel o en paquetes cuya procedencia no está acreditada.

Pero ahora, bajo esta marca de garantía que permitirá regular la producción no sólo quedará amparado quien trabaje el fruto en el campo, sino también los comercios que se distinguen por ello o a los establecimientos que cocinan esta joya gastronómica que no faltan en la carta de ningún restaurante típico segoviano.

LA PARRILLA  
DE  
TEJADILLA



**CERRADO POR VACACIONES**  
del 7 al 31 de enero  
ambos inclusive

Teléfono reservas:  
**654 31 74 36**

## MONTEJO DE LA VEGA DE LA SERREZUELA

MEDIO AMBIENTE

## 39 años del Refugio de Rapaces

El 13 de enero de 1975 tuvo lugar su inauguración, a la que acudió el príncipe Juan Carlos • Con 326 especies de vertebrados censadas, es uno de los lugares de España más estudiados

FIDEL JOSÉ FERNÁNDEZ Y FERNÁNDEZ ARROYO / MONTEJO  
El 13 de enero se cumplen 39 años de la inauguración de los Refugios de Montejo y del embalse de Linares, administrados respectivamente por WWF España y la Confederación Hidrográfica del Duero. El proyecto, casi sin precedentes en España, me pareció tan increíblemente hermoso, que le he entregado casi toda mi vida. Aunque las dificultades a veces parecían insalvables, el Refugio ha sobrevivido; gracias al esfuerzo generoso, el sacrificio y la ilusión de muchas personas, como en pocos espacios naturales.

En 2013 asistí, invitado por la Universidad de Burgos, a la investidura in memoriam, como Doctor Honoris Causa en Ciencias Naturales, de Rodríguez de la Fuente, promotor del Refugio. Recuerdo la ilusión con que Félix nos hablaba, en 1974, de la futura "reserva de los buitres"; que frenaría el declive de una de las poblaciones más importantes de Europa, en un entorno salvaje bien conservado.

Una de las claves del éxito del Refugio son sus guardas. En 2013, el Fondo y WWF organizaron merecidos homenajes a Hoticiano Hernando, actual guarda de Honor, que cuenta ya con sendas placas en el pueblo y en el Refugio, y al que Televisión Española dedicó su documental "El guardián de Montejo". En su 90 cumpleaños, el sacerdote Rodríguez Panizo celebró una misa allí. En la homilía destacó que Hoticiano nunca tuvo vacaciones ni día libre, no habla mal de nadie y nadie habla mal de él, "es un sabio", y aprendió a ver y a escuchar en esa naturaleza maravillosa "que le hizo humilde, como los páramos infinitos del Refugio". Hoticiano tiene un libro de firmas que le regalamos, donde 460 personas le han escrito dedicatorias (algunas, bellísimas). En la última circular del Fondo, su nieta Soraya Martín destaca, en un precioso escrito acróstico ("Palabras a un abuelo"), su "autenticidad", y "la ilusión que aún se puede ver reflejada en tu mirada violácea cuando alguien se acerca a ti y charláis sobre el Refugio". Hoticiano convenció a los furtivos del pueblo sin denunciarlos, con su palabra y el ejemplo de su



Un grupo de ornitólogos, contemplando aves en el Refugio de Rapaces de Montejo. / EL ADELANTADO

vida, como recuerda Miguel del Pino en su artículo "El guardián de las rapaces". Juan Carlos del Olmo, secretario general de WWF España, destacó, en el último homenaje, que Hoticiano es "un héroe anónimo" de "una gran historia". Jesús Cobo dijo entonces, con razón, y así se recoge en la revista de ADE-NA, que Hoticiano "no sólo vigilaba, sino que también enseñaba de una forma secreta y humilde". En 2013, la revista "Quercus" lo consideró "uno de los guardas más queridos de España".

Como dijo el doctor Pedro Rodríguez, Jesús Hernando, hijo de Hoticiano y magnífico guarda actual de WWF en el Refugio, "es para todos un motivo de gran esperanza en la conservación y el estudio de esta tierra salvaje y hermosa". Además, atiende el comedero de buitres, uno de los cinco que funcionan en el nordeste de Segovia. Esperemos que las nuevas normativas (europea, nacional y autonómica, la última de 2013) alivien la situación de ganaderos y pastores; y también de las aves "con voto de hambre", como se dice de los buitres en el maravilloso documental español "Guadalquivir". Y no debemos olvidar el dramático declive de las aves carroñeras en buena parte del mun-

*Rodríguez de la Fuente dijo, en una entrevista en El Adelantado, que el Refugio iba a enorgullecer a todos los españoles*

do, remarcado en las Jornadas sobre Buitres de la UNED.

El Refugio ha atraído a naturalistas de toda España, y de otros países; que supieron estudiarlo, respetarlo y defenderlo sin dejar en el terreno señales de su paso. A muchos ha sorprendido lo extenso y variado que es, la cantidad de buitres, el valor de la soledad y tranquilidad de amplios parajes; y el respaldo de buena parte de las poblaciones locales, consolidado durante décadas de seguimiento permanente de la fauna.

Hemos registrado 326 especies de vertebrados; incluyendo 241 de aves, de las que 127 se han reproducido allí (y 14 más en zonas próximas). En 2013, aparecieron sorpresas tan llamativas como un morito, un joven flamenco, un correlimos tridáctilo, un eslizón ibérico, o un musgaño de Cabrera.

También la flora continúa dando sorpresas en la comarca; como el descubrimiento en 2013 de los azafranes amarillos, por José Manuel Boy, y por primera vez para Segovia según indica el referido autor.

En el mismo año, una impresionante fotografía de un buitre leonado con una gran nevada, obtenida por Manuel López Lázaro en el comedero de Campo de San Pedro, ha sido contraportada del "Vulture News" (Nº 64), que pocas veces ha incluido una foto española en sus selectas portadas. El Refugio ha aparecido ya en 3.989 publicaciones impresas. Entre las de 2013, hay dos nuevas Hojas Informativas, 38 y 39; están disponibles asimismo en Internet (en Naturalicante). Por cierto, Daniel Magne-licant sigue siendo, que sepamos, el único que consiguió encontrar allí nidos ocupados de aves tan escasas o esquivas como el pico menor, o el escribano hortelano; o incluso la alondra de Dupont, en los páramos desérticos, de la que logró espléndidas fotografías y multitud de datos, durante años, con una paciencia, constancia y sabiduría asombrosas. En el Refugio, una placa recuerda su abnegada labor y la de otros naturalistas, no lejos de la placa que WWF dedicó en

2013 a Carlos de Aguilera.

Apuleyo Soto, en su libro "A lo largo del río Riaza" (2013), relata el encuentro, en Montejo, con ornitólogos suizos que fueron amigos y discípulos de Daniel; quien nos encargó que siguiéramos "amando y protegiendo esta bella región", "completamente excepcional, de valor internacional".

669 naturalistas han participado en los censos de otoño. Las duras condiciones climatológicas fueron protagonistas del último, poniendo a prueba la experiencia y voluntad de los 67 ornitólogos que lo realizaron, con el apoyo de otras personas y entidades. Fue coordinado por Juan José Molina, quien comentó: "El poderío de estas tierras no lo marca solamente su abrumadora biodiversidad o su gran valor ecológico, lo que diferencia este lugar de cualquier otro es la gente que lo ama y su forma de hacerlo."

Durante 32.270 horas, en 39 años, he censado 5.040 pollos de buitre leonado y 364 de alimoche que han salido adelante, en 811 y 81 nidos distintos respectivamente. El nido "campeón" de los grandes buitres ha sido usado con éxito 31 años (15 consecutivos), pero otros dos nidos lo han sido durante 16 años consecutivos; mientras que el nido "campeón" de los alimoches ha sido ocupado con éxito 22 años, si bien el récord para años consecutivos (con éxito en la cría) es de 11 (para otro nido). En el extremo opuesto, ha habido 175 nidos de buitre leonado, y 31 de alimoche, usados con éxito un solo año. En 2013, 20 nidos con éxito de buitre leonado, y dos de alimoche, han sido nuevos, con relación a los 38 años anteriores. Sobre otras grandes aves, en 2013 he obtenido la cifra más alta para los pollos volados de garza real en el embalse (26, en diez nidos con éxito, de catorce ocupados).

El Refugio ha recibido ya 25 premios, y ha aparecido en 50 congresos científicos (18 internacionales), además de doce tesis doctorales y distintos trabajos fin de carrera. Ha motivado 291 conferencias y 1.124 trabajos o informes naturalistas. Pocas comunidades de vertebrados, y sobre todo de aves, han sido estudiadas así, ni durante tantos años. La zona ha merecido 17 títulos naturalistas o figuras de conservación. Rodríguez de la Fuente dijo, en la entrevista publicada en "El Adelantado de Segovia" en 1974, que el Refugio iba a enorgullecer "no sólo a los segovianos sino a todos los españoles". Deseamos que siga siendo una realidad.

**Cosas de ayer y de hoy**

DECORACIÓN  
Objetos antiguos y de época  
pinturas  
radios y teléfonos, etc.

Avda. de la Constitución, 30. Telf. 628 32 86 91 SEGOVIA

Profesionales desde 1980

**COMPRO - ORO y PLATA - EMPEÑO**

PAGAMOS HASTA **30** €/gr. (24 K)

NADIE PAGA MÁS EN TODA SEGOVIA

QUE NO TE ENGAÑEN, EXIGE PESO A LA VISTA

¡¡¡VEN Y COMPRUEBALO!!!

PAGAMOS AL MOMENTO Y AL CONTADO

**ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)**  
Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

## EL ESPINAR

SERVICIOS SOCIALES

# El municipio subvencionará talleres de cerámica para discapacitados

Los técnicos de la Diputación habían propuesto al Ayuntamiento organizar la actividad con la finalidad de contribuir a la integración sociocomunitaria de este colectivo

EL ADELANTADO / EL ESPINAR

El Ayuntamiento de El Espinar, a través de la Concejalía de Asuntos Sociales, subvencionará unos talleres de cerámica para un grupo de 12 personas con discapacidad del municipio, en colaboración con los Servicios Sociales de la Diputación de Segovia.

Los Servicios Sociales de la Diputación de Segovia llevan tiempo trabajando de forma individual desde el primer nivel de intervención con este colectivo de personas que presenta situaciones de discapacidad física y/o psíquica. Tanto las personas que trabajan en este primer nivel de intervención como los equipos de segundo nivel, los EPAP (Equipos de Promoción de Autonomía Personal), han propuesto a la concejal de Asuntos Sociales, Montserrat Sanz, realizar una intervención a nivel grupal en El Espinar, con el fin de abordar más eficientemente la inclusión e integración sociocomunitaria de estas personas.

Además de estos talleres se pretende establecer una coordinación integrada por todas las entidades públicas, privadas, ONG's, asociaciones, etcétera... para promover una participación más activa y visible de estas personas así como una mayor integración de las mismas en la comunidad, a través del trabajo individual pero también mediante el trabajo grupal y comunitario.

Según Isabel Higuera, que será la responsable de impartir estos talleres, los mismos se realizarán ca-



Los participantes en los talleres acudieron al Ayuntamiento para entrevistarse con el alcalde, Francisco Jorge. / EL ADELANTADO

da quince días en la antigua escuela de adultos de la calle del Trozo de El Espinar. Allí se va a ofrecer a los asistentes una primera toma de contacto con el material, la arcilla. Es un material que se presta a cualquier tipo de técnica o habilidad tanto si tienen o no algún tipo de limitación. Permite trabajar la imaginación, la fantasía y la creatividad, así como aspectos psicomotrices, el trabajo grupal e individual, eliminando diferencias y fa-

voreciendo las relaciones y el trabajo en equipo. Se va a realizar también un trabajo de identificación física, para que las personas que participan identifiquen una parte de su cuerpo (una mano, una oreja), y después elaboren la pieza que deseen, libremente, algo que quieran expresar y que puedan hacerlo a través del barro. Las piezas se van a terminar y decorar en el taller para que se las puedan llevar a casa ya que se va a emplear la téc-

nica de modelado en frío.

Antes de iniciar los talleres, los participantes acudieron al Ayuntamiento, a entrevistarse con el alcalde, Francisco Jorge, y la concejala de Servicios Sociales.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la iniciativa del Ayuntamiento de El Espinar en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Exposición de Renedo y Joaquín Mendoza.

El pintor segoviano Ricardo Renedo y el madrileño Joaquín Mendoza están exponiendo sus últimos trabajos en el centro cultural de La Granja. La exposición estará abierta hasta el próximo 19 de enero.

Renedo, nacido en la localidad de Melque de Cercos, es uno de los pintores más reconocidos en Segovia por su inconfundible estilo. Por lo que respecta a Mendoza, se ha especializado en obras medievales. En la imagen, ambos artistas, con su representante, José Luis Marugán, en el centro.

/ FOTO: EL ADELANTADO



EL ESPINAR, DE CERCA



JUAN MARÍA MARTÍN MONTEJO

## Un mal día

Viernes, último día laboral de ésta semana que el final de las fiestas navideñas ha acortado. La ausencia de algunos compañeros que apuran los días libres que aún les quedan, propician que el teléfono suene una vez y otra; encontramos soluciones para alguno de los asuntos que no pueden esperar hasta el lunes, que es cuando ya estaremos todos y volverá la normalidad de la dinámica habitual.

El que está al otro lado del teléfono me pregunta si le escucho y tiene razón, le escucho pero no le atiende. Cuelgo y pregunto si es verdad lo que me ha parecido entender mientras atendía la llamada. Tengo la sensación de ir circulando a toda velocidad y frenar en seco. El vacío, el silencio, la nada se instalan en el despacho. Nos miramos unos a otros, sin ser capaces de entender ni asimilar nada.

*“El vacío, el silencio, la nada se instalan en el despacho”*

Desde que cogiste la baja éste verano, para tratar de una vez por todas de librarte de tus dolencias, tu mesa vacía, parece como si se hubiese ido alejando, cada vez un poco más, aunque sigue estando al alcance de mi mano. Al volver de las vacaciones, hablamos de ti. Comenté la idea que me había pasado por la cabeza, de borrarte de mis contactos si volvías a no contestar a mis llamadas y más aún cuando me cuentan que con algunos si has hablado o intercambiado mensajes.

La última vez que vi a tu marido, sería a finales de octubre o primeros de noviembre, a la hora del desayuno; le pregunté por ti y le transmití mi alegría por su nueva situación laboral. No habíamos vuelto a coincidir, ni el desayuno, ni al final de la jornada, cuando íbamos hacia el coche, pero pensaba que la rotura de la rutina, por las vacaciones y las fiestas, eran el motivo.

Ninguno de los compañeros sabía nada. Ni siquiera tus más allegadas. No puedo entender que lo que parecía ser una mejora, haya terminado en éste fatal desenlace, o sí.

Lo siento de verdad Alicia y espero poder decírtelo y transmitirte que a pesar de que tu mejor apoyo se haya ido, hay futuro, y que aunque sea duro, afrontarlo merece la pena.

CUÉLLAR

EMPLEO

# La Comunidad de Villa y Tierra llevará a cabo un programa de formación dual

El perfil profesional será de auxiliar de geriatría y está previsto que de comienzo el 1 de abril con una duración de seis meses • Contará con la participación de seis personas

• La Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar ha recibido la concesión de un programa de formación dual cuyo perfil profesional es de auxiliar de geriatría destinado a seis alumnos.

**NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR**  
La Junta de Castilla y León ha concedido a la Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar el desarrollo de un programa de formación dual en servicio de asistencia geriátrica con una duración de seis meses y en el que podrán participar seis alumnos.

La fecha prevista de comienzo es el 1 de abril de 2014 y durará hasta finales de octubre.

Las prácticas de este programa se van a desarrollar en el Centro de Día de Personas Mayores y en la Residencia de Ancianos El Alamillo.

El programa, según señaló la gerente de la Comunidad, Elena García, es la continuación de lo que eran antes los programas de Escuela Taller y Talleres de Empleo, aunque la dotación presupuestaria es ahora sustancialmente menor, sobre todo en lo referido al sueldo de los alumnos que queda reducido a la misma cantidad que se da de subsidio de desempleo cuando se agota la prestación. Los anteriores programas subvencionaban también al personal direc-



Inauguración del último taller de empleo desarrollado en el municipio./ GABRIEL GÓMEZ

tivo y de administración y ahora únicamente se subvenciona el personal docente. Así además de los seis alumnos, el programa contará con un jefe de módulo a media jornada y un monitor a jornada completa.

El importe de la subvención concedida son 37.672,02 euros.

La selección de alumnos se realizará a través del EcyL como en los programas anteriores, y podrán participar los mayores de 25 años, desempleados e inscritos

Uno de los requisitos de la convocatoria es que el 40% de los alumnos sean mujeres

en el EcyL y uno de los requisitos de la convocatoria es que el 40 por

ciento de los alumnos sean mujeres.

Es un programa que se ajusta al perfil profesional de auxiliar de geriatría, y es un perfil profesional de segundo grado, requiere tener hecha la EGB la actual ESO.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el programa de formación concedido en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Hoy comienza el programa "Diviértete por dos euros" de la Casa Joven

N.P. / CUÉLLAR

La Casa Joven Carchena abrirá hoy el desarrollo de una nueva temporada del programa "Diviértete por dos euros" que se desarrollará los domingos 12, 19 y 26 de enero; 2, 9, 16 y 23 de febrero; 9, 16, 23 y 30 de marzo; y 6 y 13 de abril de 17.00 a 19.00 horas y con plazas limitadas.

Las inscripciones deben realizarse en la Casa Joven durante la

semana previa al desarrollo de cada actividad. El precio por participar es de 2 euros.

Hoy los participantes podrán realizar un mosaico y durante el resto de jornadas se llevarán a cabo otras manualidades entre ellas pajitas decorativas, un servilletero, posavasos, un cuelgapuertas, mascarar, portanotas, un títere, salvamanteles, gusano, marcapáginas y portalápices.



El programa se desarrollará los domingos de 17.00 a 19.00 horas./ GABRIEL GÓMEZ

## agenda

✚ **Farmacia F. J. Alcaraz**  
(Calle Resina, hasta el 12 de enero).

📖 **CONVOCATORIAS**  
**Biblio...Domingos** 12, 19 y 26 de enero de 18.00 a 20.00 horas en la Biblioteca Municipal Cronista Herrera. Niños a partir de 4 años. Cine, juegos, lecturas...

🏛️ **MONUMENTOS Y MUSEOS**  
**Oficina de Turismo** en el Castillo... 921 14 22 03

**Castillo de Cuéllar.** Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

**Centro de Interpretación del Arte Mudéjar.** Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

**Muestras mudéjares:** Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

- ☎️ **TELÉFONOS DE INTERÉS**
- Policía Local . . . . .921140002
  - . . . . .619374863
  - Guardia Civil . . . . .921143420
  - Bomberos . . . . .921140274
  - Juzgado . . . . .921140004
  - Ayuntamiento . . . . .921140014
  - Oficina de Turismo . . . . .921142203
  - Estación de Autobuses . . . . .921141513
  - Centro de Salud. . . . .921142244
  - Urgencias . . . . .921140820
  - Cruz Roja . . . . .921140869
  - Correos . . . . .921140817
  - Polideportivo . . . . .921140910
  - Piscinas . . . . .921140520
  - Club de Golf . . . . .921142158

**Agencia Funeraria**  
Santa Teresa & La Purísima

**NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR**

- 4 Salas de Velatorio.
- Gran Aparcamiento.
- Amplio Hall y Cafetería.
- Atención y servicio permanente 24H.

**Tfnos. Directos 24 H.**

902 022 324  
921 140 816  
921 140 327



## ARTÍCULOS CIUDADANO

► POSTALES DE SEGOVIA

# También en invierno

CIUDADANA, MARIBEL EGIDO. / SEGOVIA

Los árboles son hermosos siempre. En primavera, con sus brotes estallando de vida y sus pequeñas hojas nuevas; en verano, cubiertos de hojas verdes que sirven de cobijo a multitud de pajarillos y que nos proporcionan grata y fresca sombra. Y que decir de su espléndida belleza en otoño, cuando los pinceles de octubre hacen de ellos ascuas de luz amarilla y rojiza bajo el sol.

Pero no son menos hermosos en invierno, cuando nos descubren el interior de sus copas, tan bonitas como un delicado y sugestivo encaje vegetal.

En estas mañanas invernales neblinosas y húmedas, cuando el aire huele deliciosamente al aroma estimulante que procede de la fronda cercana, resulta muy agradable un paseo por la preciosa pe-



riferia segoviana, cuando las desnudas ramas de esos árboles de invierno nos permite vislumbrar a su través las formas de nuestro Alcázar.

Es un paisaje ahora melancólico, desde luego, pero no por eso menos bello. El suelo cubierto de hierba y hojas muertas apaga nuestros pasos por los solitarios sende-

ros, mientras el velo sutil de la fría neblina aporta un toque misterioso y sugerente a nuestro paseo.

Los aficionados a la fotografía, entre los que me encuentro, descubrimos preciosos efectos en estos días en que la niebla produce mágicos contrastes en esas ramas despojadas de hojas, donde algún pájaro solitario recorta su oscuro y

aterido cuerpecillo.

Hermosos paisajes de invierno, hermosos árboles de invierno de nuestra Castilla que es gratificante disfrutar, aunque pasemos algo de frío. Después un café calentito nos hará entrar en calor, mientras nuestros ojos y nuestra cámara guardan celosamente toda la belleza recogida en el paseo.

## BLOGS EN ELADELANTADO.COM

|UNA BREVE VUELTA AL MUNDO| PALOMA GIL

## Un siglo de la Konzerhaus de Viena

Corría el año de 1913. Concretamente el 19 de octubre, cuando el emperador Francisco José I, asistía a la inauguración de la nueva y modernísima sala de conciertos, donde el artista de moda, el señor Richard Strauss interpretaría su composición "Festivaal Prelude, Op. 61". Una ocasión especial para disfrutar de las mejores melodías de la época y cuyo broche de oro fue la Nevna sinfonía de Beethoven.

Desde entonces y hasta ahora, los programas van de las piezas más exquisitas y tradicionales a las más atrevidas y conmovedoras del panorama más rabiosamente actual. Ese es el objetivo de la Konzerhaus: el sentido de la tradición y el amor por la innovación. Esa es su identidad artística.

La Konzerhaus se descubre como uno de los lugares más vibrantes de la vida cultural vienesa desde hace ya cien años. Se sitúa sin complejos en la excelencia artística, tanto es así que es subvencionado directamente por los propios vieneses gracias a su férreo compromiso con la música de hoy y con los jóvenes austriacos.

La gente asiste a la Konzerhaus para apreciar la mejor música, en lo que consideran un lugar perfecto para ello, quizá por su ubicación en el corazón de la ciudad, quizá por su estructura arquitectónica, que la convierte en un escenario idóneo para disfrutar de las mejores melodías del pasado y del presente. Es un lugar de comunicación, ya que los espec-

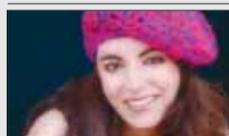


tadores son parte de una experiencia activa como auditorio, y al mismo tiempo es un lugar de encuentro para diferentes generaciones de todos los orígenes culturales y sociales de la ciudad.

En estos cien años de turbulenta historia, la Konzerhaus podría contarnos miles de historias interesantes. Ha sido sinónimo de excelencia artística y presume de ser un privilegio o un lujo, que está al alcance de todos porque tiene precios realmente asequibles.

Lo mejor de todo es la atmósfera que se respira en esta fabulo-

## Descripción del blog



Viajar es una pasión. Es una liberación y una oportunidad de aprender todo lo que no está en los libros. Es casi una obligación. Pero cuando uno no tiene tiempo, o simplemente, no está la hucha suficientemente llena, no importa: para eso estamos nosotros. Demos una vuelta alrededor del mundo, pero no en 80 días, sino en 80 segundos.

sa sala de conciertos. Es una gran idea tomarse un pequeño descanso a la hora de visitar la ciudad y dedicar un tiempo al disfrute de nuestros sentidos más delicados, sentarse, relajarse y dejarse llevar por las notas de alguna deliciosa

obra. Aprovechemos ahora que se celebra el centenario y los programas están aún más mimados que de costumbre, y no sólo eso, sino que encontraréis ofertas estupendas para conseguir entradas y que os resultarán deliciosas.

Ciudadano@delantado

## |OPINIÓN|

Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y dí lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas digitales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

## |CIUDADANO|

Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico ciudadano@eladelantado.com

## |FOTO DENUNCIA|

¿Te molestan las obras? ¿Has visto alguna injusticia que quieras denunciar? Envía imágenes desde la sección de Foto Denuncia en la edición digital.

## |BLOGGEEA|

Visita las secciones de blogs: General, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos, dejando tus comentarios o dando tu punto de vista sobre los temas que tratan.

## |WEB 2.0.|

El otro periódico de Segovia, eladelantado.com, también está en la web 2.0. El Adelantado de Segovia cuenta con una página y un perfil en Facebook, en Twitter y en Tuenti. Entra y tendrás toda la actualización informativa, los mejores album de fotos y mucho más contenido multimedia a un click.

►www.eladelantado.com

# CASTILLA Y LEÓN 22/23

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DOMINGO 12 DE ENERO DE 2014

**-9.213**  
Saldo vegetativo

Castilla y León experimentó en 2012 el segundo peor saldo, tras Galicia

**32,16**  
Edad maternidad

Sólo en el País Vasco y Navarra las mujeres tienen su primer hijo con más edad

**33,22**  
Edad 1ª boda

En el País Vasco, Canarias y Cantabria se casan más tarde que aquí

RADIOGRAFÍA



ESTRUCTURA TERRITORIAL DE CASTILLA Y LEÓN



## PUEBLOS CADA VEZ MÁS MICRO

**Menos de 100 vecinos.** Crece un 25 por ciento el número de localidades en Castilla y León por debajo del centenar de habitantes en la última década y ya son casi 600

**Sin relevo generacional.** En 155 municipios de la Comunidad no vive ni un solo menor de 16 años y en 1.033 (el 46 por ciento) apenas hay una decena de niños

PABLO ÁLVAREZ / VALLADOLID

Pequeños. Cada vez más pequeños y más envejecidos. Una radiografía al entramado rural de Castilla y León constata que buena parte de los pueblos no dejan de menguar su tamaño. El movimiento natural de la población de la última década se ha cebado especialmente con las localidades de menor tamaño. Esta circunstancia ha elevado el número de micropueblos más de un 25 por ciento en diez años. Un camino que no parece tener retorno por falta de relevo generacional.

La primera década del siglo XXI, el periodo entre los dos últimos censos realizados por el Instituto Nacional de Estadística, sirvió para frenar la continua pérdida de población que azotaba Castilla y León desde mediados del siglo pasado. La inmigración jugó un papel crucial, pero con la crisis actual el problema demográfico vuelve a agudizarse.

Al margen de los datos absolutos, son llamativos los movimientos dentro de la distribución territorial de la Comunidad, siendo los municipios que tienen entre 5.000 y 10.000 habitantes los que acaparon prácticamente todo el crecimiento de la población. Se trata de localidades situadas en los entornos de las capitales con precios más moderados de las viviendas que en las ciudades y que han servido para el asentamiento de los nuevos hogares jóvenes.

La población que eligió estos pueblos medianos casi se duplicó

Variación 2001-2011	Municipios 2001 Municipios 2011	Tamaño del municipio	Habitantes 2001 Habitantes 2011	Variación 2001-2011
▲ 121	470 591	Menos de 101 habitantes	29.237 35.822	▲ 6.585
▼ -73	1.211 1.138	De 101 a 500 habitantes	289.435 268.170	▼ -21.265
▼ -38	294 256	De 501 a 1.000 habitantes	199.818 177.763	▼ -22.055
▼ -18	151 133	De 1.001 a 2.000 habitantes	207.998 184.625	▼ -23.373
▼ -8	80 72	De 2.001 a 5.000 habitantes	249.721 222.924	▼ -26.797
▲ 15	19 34	De 5.001 a 10.000 habitantes	130.492 231.931	▲ 101.439
▼ -1	10 9	De 10.001 a 20.000 habitantes	141.753 128.497	▼ -13.256
▲ 1	5 6	De 20.001 a 50.000 habitantes	176.784 187.524	▲ 10.740
▲ 1	4 5	De 50.001 a 100.000 habitantes	261.185 329.318	▲ 68.133
0	4 4	De 100.001 a 500.000 habitantes	770.051 773.615	▲ 3.564
0	2.248 2.248	Total	2.456.474 2.540.188	▲ 83.714

FUENTE: Elaboración propia

ICAL

EL ÚLTIMO PADRÓN | 2013

**2.519.875**

**Habitantes.** Castilla y León fue la comunidad autónoma española que más población perdió durante el 2012, al contar a 1 de enero de 2013 con 26.203 habitantes menos y una cifra global de ciudadanos de 2,51 millones, frente a los 2,54 del año anterior.

(creció un 78 por ciento) en la primera década del siglo, con 100.000 habitantes más. El ejemplo más significativo es Arroyo de la Encienda, junto a Valladolid, que encabeza incluso los ranking nacionales de expansión.

El número de municipios entre 5.000 y 10.000 habitantes ha pasado de 19 a 34 en la última década. En ellos habita el nueve por ciento de los castellanos y leoneses cuando a principios de siglo sólo representaban un 5,3 por ciento.

En el extremo opuesto se encuentran los micropueblos. Su crecimiento en número ha sido exponencial en los últimos diez años. Nada menos que 121 nuevos municipios han engrosado la lista en este periodo por la pérdida de población. Se trata ya de un grupo de 591 localidades. Esto significa que uno de cada cuatro municipios de Castilla y León (26 por ciento) tiene menos de 100 habitantes y en ellos reside solamente un 1,4 por ciento de los castellanos y leoneses.

Hay que aclarar que se trata de municipios, es decir que tienen su propio ayuntamiento, porque además de ellos están las entidades locales menores o pedanías, que en el caso de Castilla y León son 3.685 más con algún habitante. Ahí ya no se incluyen los núcleos fantasma, esos que ya perdieron todos sus vecinos y que suman casi 250, según los últimos datos del Instituto Nacional de Estadística.

El problema estos pueblos que

**La esperanza de vida crece casi tres años en la última década** ■ La esperanza de vida en la Comunidad crece a un ritmo de vértigo. Un castellano y leonés recién nacido vivirá, de media más de 83 años, frente a los 80 años largos que tenía de esperanza en el año 2002. El ritmo de crecimiento de este parámetro demográfico casi duplica al de los noventa. De hecho, es la tercera con mayor esperanza de vida, sólo superada por Madrid (83,74 años) y Navarra (83,5 años); la segunda con mayor mortalidad y menor natalidad, tras Asturias.



**La Junta aprobará nuevas medidas a mediados de febrero** ■ La revisión de la Agenda de la Población está lista y a mediados de enero la Junta aprobará las nuevas medidas, según avanzó el pasado jueves el consejero de la Presidencia y portavoz, José Antonio de Santiago-Juárez. El Consejo de la Población acordó hace varios meses una revisión «formal» de la Agenda, que sustituyó a la Estrategia contra la Despoblación, para introducir iniciativas nuevas y suprimir otras que no han dado resultados satisfactorios que revierta el saldo vegetativo negativo de los últimos años en la Comunidad.

## DÉJAME QUE TE CUENTE

## Los vaivenes del padrón

Como el caudal del Guadiana, los datos sobre la pérdida o ganancia de población en cada territorio van y vienen cada año en coincidencia con la publicación de las estadísticas del Instituto Nacional de Estadística (INE). Este asunto, elevado a cuestión de Comunidad, ha sido siempre motivo de controversia entre el partido en el Gobierno autonómico y la oposición política, pese a que, salvo en el medio rural, preocupa lo justo al ciudadano de a pie. A las denominadas agendas de población y a los libros blancos para hallar la fórmula mágica con la que repoblar una Comunidad tan extensa, dispersa y envejecida como la nuestra se suma el debate sobre las medidas que habría que adoptar desde las administraciones para, al menos, mantener el número de habitantes. Una discusión trufada demasiadas veces por el estéril enfrentamiento político.

Nadie con dos dedos de frente aplaudirá que un territorio pierda población. En eso, supongo, que todos estaremos de acuerdo. Porque las personas que habitan un espacio concreto son las que lo convierten no sólo en un enclave geográfico con dinamismo social y económico, sino que, ante todo, constituyen el alma de un pueblo o de una ciudad. Son -somos- como esa gota sin la cual ni se llegaría a formar un océano, por inmenso que éste sea. Es decir, que por encima de las discrepancias sobre el hecho cuantitativo hay otras cosas que sí merecen el esfuerzo y el compromiso de todos: el sentimiento de pertenencia a una tierra, el apego a una forma de ser y de vivir en un entorno cercano y próximo; cada uno desde sus adentros para conformar un grupo social identificable con el suelo que pisa a diario.

Quizá en Castilla y León hayamos interiorizado una doble visión sobre este espinoso asunto. De un lado, estaría la que da carta de naturaleza a esas estadísticas anuales, sin mayor prejuicio. De otro, la que otorga a la evolución poblacional la medular prueba del progreso de un territorio o, por el contrario, la inexcusable señal de su decadencia si lo que se produce es una regresión en el número de habitantes. Pero me atrevo a negar la mayor. Y me explico. Resultan tan poco verosímiles las críticas lanzadas desde la oposición como las nomenclaturas con

RAFAEL MONJE



«Hay una realidad clara y dura en el medio rural, la pérdida de población»

las que el gobierno llama a los incentivos o las ayudas para tratar de crecer en términos de población. Para empezar, y desde un punto de vista histórico, la primordial responsabilidad habrá que situarla en su justo nivel, y éste no es otro que el Estado en su amplio sentido. Han sido las políticas nacionales las que desde hace décadas han permitido generar un mapa de concentración en determinadas zonas por todos conocidas. Desde las decisiones en materia de infraestructuras y el consiguiente efecto llamada hasta las medidas fiscales que han primado el asentamiento industrial y poblacional de unas ciudades en detrimento de otras. Esas resoluciones y no otras han permitido en su origen una configuración territorial a la que, ciertamente, luego se han añadido variables de todo tipo y procedencia.

Es indudable que si un gobierno apuesta por una zona geográfica determinada, apoyando con firmeza políticas de índole económica y de empleo, atraerá gente tarde o temprano. Como igualmente es comprobable que sin un tejido productivo eficaz las personas tienden a desplazar sus proyectos de vida a nuevos lugares. Sin oportunidades, los jóvenes sobradamente preparados tampoco se resistirán a la emigración, como no lo hicieron muchos de nuestros mayores en la década de los sesenta. Aún así, insisto, la ordenación histórica es causa y efecto de los desequilibrios poblacionales que ahora sufrimos, sobre los que poco margen de maniobra queda a las comunidades autónomas, salvo esos buenos propósitos en los que acaban convirtiéndose las diferentes medidas articuladas.

Hay una realidad explícita y dura en el ámbito rural, que es la paulatina pérdida de pobla-

ción en los pueblos de menor tamaño, como del mismo modo son varias las ciudades que han mermado su padrón de habitantes en beneficio de los pujantes alfores. Contra ello no cabe la resignación ni el desánimo, pero tampoco el engaño, la interpretación ideológica y la manipulación de los números, que, como tales, dibujan de manera tozuda un escenario demográfico concreto. En Castilla y León hay una probada obsesión por los movimientos poblacionales, y ello a pesar de que en la última década ha subido en casi 84.000 el número de habitantes en la Comunidad. Pero la justificada preocupación es más que comprensible ante un futuro inquietante y demoledor si aciertan finalmente los demógrafos que auguran un descenso brusco en la Comunidad durante las próximas dos décadas. La triste realidad la aportan ya esos 155 municipios sin la risa siquiera de un niño o esos pueblos sobre los que pende la irremediable amenaza de la desnudez de la palabra y en los que, no tardando mucho, solo se escuchará el rechinar de la escarcha.

Aún así, hay opciones que bien podrían legitimar la acción política, incentivando aún más al productor, al que pisa realmente la tierra, y no al que se lucra con la posterior intermediación mercantil. Apoyando a la industria que cotiza e instala su sede central en la Comunidad y favoreciendo la implantación de las empresas que generen empleo neto. Y ello sin menguar el bienestar y los servicios básicos en los núcleos rurales, las ayudas a la rehabilitación de viviendas o el respaldo inequívoco a quienes deciden regresar a sus orígenes. Los retos son muchos, las dificultades, también inmensurables, pero ya se sabe que el momento más oscuro de la noche es justamente el que precede al amanecer. Porque, seguramente, habrá menos pueblos que contabilizar dentro de diez años y, acaso, el INE vuelva a rebajar el número de habitantes como ha sucedido durante el último año registrado. Pero las estadísticas, por malas que sean, no deberían arrebataros la capacidad de esfuerzo, la audacia, el trabajo en común y, sobre todo, la actitud. De eso, el Instituto Nacional de Estadística, ni mención. Son, en suma, los vaivenes del padrón, que, como sucede con el agua del Guadiana, va y viene.



El norte de León ofrece infinitos microcosmos. En la imagen Balouta, una pequeña entidad local perteneciente al municipio de Candín, enclavado en la comarca tradicional de los Ancares. / E. MARGARETO (ICAL)

rebasan esa barrera por debajo de los 100 habitantes es el problema de la reversión de esta circunstancia. Catedráticos de Geografía Humana y expertos en demografía los dan por perdidos en un lapso de tiempo relativamente corto. El motivo, la falta de un relevo generacional que permita pensar en una estabilización o recuperación.

**SIN LLANTOS NI RISAS.** De esos casi 600 micropueblos que están por debajo del centenar de vecinos, en 155 hace décadas que no escuchan ni el llanto de un bebé ni las risas de un niño jugando en unos columpios. Concretamente en estos municipios no hay ni un solo menor de 16 años, según los datos del último censo.

155, comparados con las 2.248 localidades que hay en Castilla y León no parecen mucho. La sorpresa es cuando se buscan pueblos con menos de 10 niños menores de 16 años. Ahí la cifra se dispara hasta 1.033 municipios. Nada menos que un 46 por ciento del total. Prácticamente la mitad.

Los datos confirman la aseveración de la Junta de Castilla y León que defiende el carácter eminente municipalista de la Comunidad. No en vano, el 88 por ciento de todas las localidades tienen menos de 1.000 habitantes, aunque en ellas residen solamente el 20 por ciento de toda la población. Aún así, los servicios básicos tienen que llegar a todos ellos, lo que encarece su prestación. Por eso el Ejecutivo quiere que esta peculiaridad se tenga en cuenta a la hora de determinar la financiación autonómica.

Justamente estos pueblos de menos de 1.000 vecinos son los que han sufrido la mayor pérdida de población en la primera década de este siglo. 60.000 habitantes menos en el intervalo de los dos últimos censos, a pesar de la tónica ascendente provocada por la inmigración que en los últimos años se ha roto.



Imagen de archivo en la que un grupo de personas mayores charlan sentados en uno de los pueblos que se están quedando sin habitantes. / ICAL

## ► POLÍTICA

UPyD renueva el Consejo Político el 1 de febrero para responder a las expectativas

ICAL / VALLADOLID

La formación UPyD arranca 2014 en Castilla y León con su estructura interna mejorada, con más afiliados y simpatizantes y unas expectativas de crecimiento, conforme a las encuestas, superiores a las que arrojan la media nacional del partido que lidera Rosa Díez, según el balance realizado por el coordinador territorial en funciones, Rafael Delgado.

En una reunión celebrada ayer en Medina del Campo, Delgado presentó el balance de la gestora que preside, desde la dimisión de Félix Sánchez, y anunció que el próximo 1 de febrero se elegirá el nuevo Consejo Político Territorial, al que ha presentado su candidatura.

UPyD cuenta este año con un presupuesto de 90.000 euros, 500 afiliados y casi 180 simpatizantes en Castilla y León, donde ha consolidado su estructura interna y su presencia en la sociedad conforme a los resultados que reflejan las encuestas, dijo Delgado.

Aunque reconoció que en Castilla y León los sondeos les dan una subida por encima de la media, apeló a la calma y a ir paso a paso sin lanzar ninguna campaña al vuelo y subrayó que el clima de recelo hacia los políticos puede llevar a que un resultado no sea el previsto.

## ► EDUCACIÓN

Universidad de León lanza el título de comercio electrónico

ICAL / VALLADOLID

El comercio electrónico se consolida en España como uno de los canales de ventas que presenta mayores crecimientos. Esta evidencia ha impulsado a la Fundación General de León y de la Empresa (Fgulem) a desarrollar en colaboración con la Asociación Leonesa de Comercio Electrónico (Alece) y el Instituto Nacional de Tecnologías de la Comunicación (Inteco) el título de especialista en comercio electrónico por la Universidad de León, cuya primera edición se encuentra en fase de matrícula. El programa se impartirá en la modalidad presencial jueves y viernes de 16.30 a 21.30 horas en las instalaciones de la Fgulem y contará con un claustro docente integrado por profesores de la Universidad de León, profesionales, emprendedores y empresarios con acreditada experiencia.

## ► PRESUPUESTOS GENERALES DEL ESTADO

# El Gobierno reduce un 3,6% la financiación de las entidades locales

A pesar de este descenso, los ayuntamientos y diputaciones recibirán 1.079 millones de euros, que supone la segunda mayor partida desde que se inició la crisis económica

• Los municipios que no son capitales de provincia sufrirán la mayor pérdida con un descenso en las aportaciones del Estado de un 4,1 por ciento durante el año 2014.

ICAL / VALLADOLID

Los ayuntamientos y diputaciones de Castilla y León recibirán este año para financiarse 1.079,28 millones de euros de las entregas a cuenta previstas por el Gobierno en sus presupuestos generales, lo que supone un descenso del 3,6 por ciento y 41 millones menos respecto a las cantidades asignadas el año pasado, aunque la cifra final con la que contarán dependerá de las liquidaciones presupuestarias de ejercicios anteriores. Este descenso contrasta con el aumento de estas partidas durante 2013, cuando subieron un 20,44 por ciento, aunque la cifra de este año es la segunda más elevada de la crisis tras la del año anterior.

La financiación local en la Comunidad se comportará en la línea general para el conjunto de España. En concreto, las entregas a cuenta para todas las administraciones locales españolas se situará en los 14.916,65 millones, un 3,5 por ciento menos que los 15.462,08 de 2013. Sumando los 1.478,29 millones de cesión de impuestos estatales se situaría en 16.397,94 millones, también un 3,5 por ciento inferior al año anterior.

Sin embargo, desde la FEMP destacan que la partida global ascenderá a 16.484 millones, un 3,5 por ciento más, por el saldo positivo resultante que percibirán por la liquidación de 2012, más de 750 millones, y lo que tendrán que devolver de los saldos negativos de 2008 y 2009, 664 millones, cuando el año anterior les salió a devolver más de 1.076 millones (-20,5 de 2011 y el resto de 2008 y 2009).

Un análisis pormenorizado de las cifras que maneja el Ministerio de Hacienda constata que las diputaciones recibirán 580,5 millones, con una reducción del 3,5 por ciento; las capitales de provincia, 251,26 millones, un 3,6 por ciento menos; y el resto de municipios, 247 millones, con un descenso del 4,1 por ciento.

Las capitales y diputaciones (incluidas en el modelo de cesión) sufrirán un recorte de las partidas procedentes de la recaudación del Estado por el IRPF, el IVA y los tributos especiales (alcohol, cerveza, productos intermedios, tabaco e hidrocarburos), que alcanzarán los 95,46 millones, un 4,2 por ciento menos que los 99,65 de 2013.

**TENDENCIA IRREGULAR.** La financiación local por parte de la Administración central ha seguido una tendencia irregular en los últimos años. Así, las entidades locales de Castilla y León contaron en 2008 con 994,12 millones, una cifra que se redujo un 2,8 por ciento el año siguiente, hasta 966,19 millones, y que se vio aún más mermada en 2010, con un total de 877,8 millones, un 9,1 por ciento menos que el precedente.

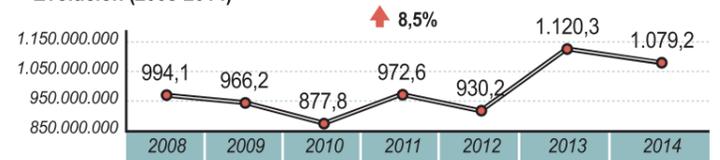
Las entregas a cuenta se recuperaron en 2011, cuando se situaron en 972,6 millones tras incrementarse un 10,8 por ciento y llegar casi a las cifras de 2008. Sin embargo, en 2012 volvió a reducirse ligeramente, un 4,3 por ciento, hasta 930,23 millones, y en 2013 experimentaron una importante subida, del 20,4 por ciento, hasta 1.120,33 millones, para volver a bajar este año un 3,6 por ciento. Los últimos ejercicios se han visto marcados por las devoluciones que deben realizar ayuntamientos y diputaciones de las liquidaciones negativas de los Presupuestos del Estado de 2008 y 2009, aunque las cifras positivas de 2012 elevarán las cuantías globales que recibirán este ejercicio.

## Entregas a cuenta del Estado a entidades locales y provinciales

■ Provincias (2013-2014)

Provincia		PGE 2013 (€)	PGE 2014 (€)	Variación % 2013-2014
Ávila	Ayuntamiento capital	11.969.218	11.544.936	-3,5
	Resto municipios	19.085.083	18.236.353	-4,4
	Diputación	48.448.658	46.708.883	-3,6
	<b>Total Ávila</b>	<b>79.502.959</b>	<b>76.490.173</b>	<b>-3,7</b>
Burgos	Ayuntamiento capital	39.456.302	38.103.973	-3,4
	Resto municipios	34.535.207	33.144.289	-4,0
	Diputación	80.120.147	77.348.613	-3,4
	<b>Total Burgos</b>	<b>154.111.655</b>	<b>148.596.876</b>	<b>-3,5</b>
León	Ayuntamiento capital	35.032.164	33.739.281	-3,7
	Resto municipios	65.765.149	63.279.135	-3,7
	Diputación	124.850.976	120.372.918	-3,5
	<b>Total León</b>	<b>225.648.290</b>	<b>217.391.335</b>	<b>-3,6</b>
Palencia	Ayuntamiento capital	19.055.003	18.387.551	-3,5
	Resto municipios	15.143.612	14.506.056	-4,2
	Diputación	56.627.916	54.606.684	-3,5
	<b>Total Palencia</b>	<b>90.826.532</b>	<b>87.500.293</b>	<b>-3,6</b>
Salamanca	Ayuntamiento capital	39.068.650	37.574.318	-3,8
	Resto municipios	35.134.620	33.811.097	-3,7
	Diputación	79.490.836	76.573.375	-3,6
	<b>Total Salamanca</b>	<b>153.694.106</b>	<b>147.958.792</b>	<b>-3,7</b>
Segovia	Ayuntamiento capital	13.360.999	12.868.437	-3,6
	Resto municipios	18.271.403	17.458.401	-4,4
	Diputación	34.029.439	32.816.723	-3,5
	<b>Total Segovia</b>	<b>65.661.841</b>	<b>63.143.563</b>	<b>-3,8</b>
Soria	Ayuntamiento capital	8.085.259	7.786.731	-3,7
	Resto municipios	9.144.594	8.766.720	-4,1
	Diputación	34.523.607	33.298.740	-3,5
	<b>Total Soria</b>	<b>51.753.460</b>	<b>49.852.192</b>	<b>-3,6</b>
Valladolid	Ayuntamiento capital	79.542.570	76.658.986	-3,6
	Resto municipios	39.541.246	38.319.555	-3,0
	Diputación	74.945.684	72.264.439	-3,5
	<b>Total Valladolid</b>	<b>194.029.499</b>	<b>187.242.982</b>	<b>-3,5</b>
Zamora	Ayuntamiento capital	15.164.745	14.602.809	-3,7
	Resto municipios	20.969.133	19.985.401	-4,7
	Diputación	68.972.821	66.517.970	-3,5
	<b>Total Zamora</b>	<b>105.106.699</b>	<b>101.106.180</b>	<b>-3,8</b>
<b>Total Castilla y León</b>		<b>1.120.335.040</b>	<b>1.079.282.390</b>	<b>-3,6</b>

■ Evolución (2008-2014)



FUENTE: Ministerio de Hacienda y Administraciones Públicas

ICAL

## Los aeropuertos regionales perdieron el año pasado casi un tercio de los pasajeros

ICAL / VALLADOLID

Los cuatro aeropuertos de Castilla y León perdieron el pasado año 147.358 pasajeros, lo que supone casi un tercio de los registrados en 2012. Según los datos ofrecidos por Aena, mientras en 2013 se contabilizaron 325.896 usuarios, el año anterior superó los 473.000.

Esta caída del 31,1 por ciento contrasta con la bajada del 3,5 por ciento del conjunto de los aeropuertos españoles, por los que pa-

saron 187,3 millones de pasajeros.

Villanubla (Valladolid) fue el aeropuerto que más pasajeros perdió en 2013, al pasar de los 378.418 a los 260.271, lo que supone un retroceso porcentual del 31,2 por ciento (-118.147). La supresión de los vuelos de Ryanair a Londres y Bruselas y de la compañía Orbest a Tenerife fueron la principal razón de esta reducción. Mientras, La Virgen del Camino (León) se dejó 20.171 pasajeros, al

pasar de los 51.061 a los 30.890 (-39,5 por ciento).

En Matacán (Salamanca) la caída fue del 30,3 por ciento (-6.888), tras descender el número de viajeros de 22.718 a 15.830, mientras que Villafraja (Burgos) obtuvo el menor retroceso porcentual (-10,2 por ciento) al pasar de 21.057 a 18.905.

Por otra parte, el número de operaciones a nivel regional también descendió un 25,5 por ciento

con relación a 2012, al pasar de las 21.173 a 15.764. En Valladolid se contabilizaron 6.520 (-29,6 por ciento), en la base de Matacán 6.906 (-24,2 por ciento), en León 1.962 (-24,4 por ciento) y en Burgos 2.305 (-20,7 por ciento).

En cuanto a mercancías, en Valladolid se registró una subida del 52 por ciento, al pasar de 18.756 kilos transportados en 2012 a los 28.514 del pasado año. En León cayó de 900 kilos a los 462 de 2013.

## BREVES

## SUCESOS

**Dos personas heridas en una reyerta en el barrio salmantino de Buenos Aires**

■ Dos personas resultaron heridas en la tarde de ayer en una reyerta registrada en pleno barrio salmantino de Buenos Aires. Según informa el Servicio de Emergencias del 112, minutos antes de las 17 horas se recibió una llamada alertando del suceso y solicitando asistencia sanitaria para dos personas heridas, una por arma de fuego y otra por un fuerte golpe recibido con un palo. Al parecer, en el lugar del suceso se encontraron varios casquillos de bala y, de momento, no se ha identificado al presunto agresor.

## POLÍTICA

**El PSOE llevará la reforma local ante el TC antes de que finalice marzo**

■ El secretario de Política Municipal de la Comisión Ejecutiva Federal del PSOE, Gaspar Zarrías, informó ayer de que «antes de finalizar el mes de marzo» se presentará el recurso ante el Tribunal Constitucional contra el «atropello» que supone la Ley de racionalización y sostenibilidad de la Administración Local. Zarrías participó con Julio Villarrubia en Soria en el 'Foro Socialista Red de Ciudades de Progreso'. El secretario regional del PSOE invitó al Partido Popular a que «nos acompañe» en el recurso al Alto Tribunal.

## FOMENTO

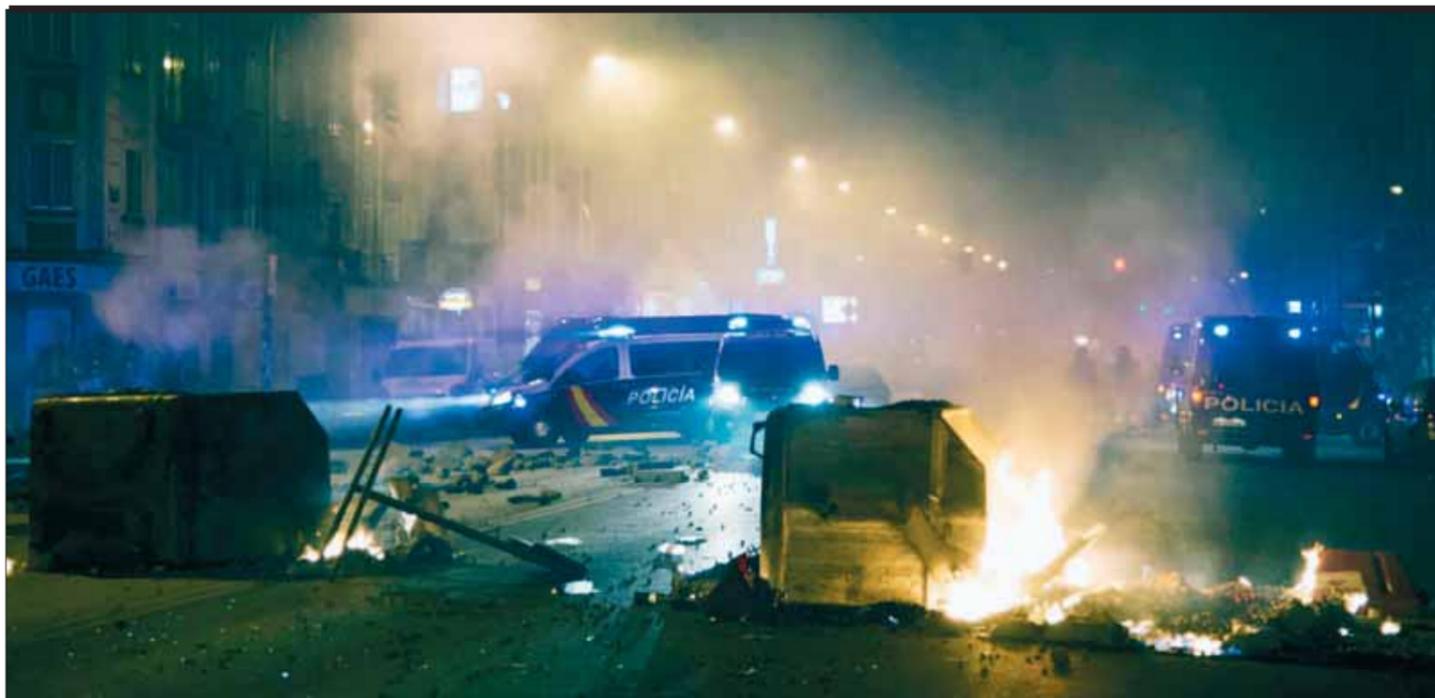
**Adif subasta de nuevo 17 viviendas en Salamanca, Ávila, Valladolid y Palencia**

■ Adif ha puesto a la venta, mediante subasta pública, 17 viviendas de Ávila, Valladolid, Venta de Baños (Palencia), Salamanca, Babilla-fuente y Peñaranda de Bracamonte. Esta operación persigue captar nuevos fondos en un momento de dificultades financieras mediante la enajenación de inmuebles con un elevado interés para el mercado inmobiliario. Por tanto, la sociedad pretende generar ingresos deshaciéndose de aquellos más atractivos para el sector privado.

## SOCIEDAD

**Euromillones deja en Salamanca un boleto premiado con más de 162.000 euros**

■ El sorteo de Euromillones celebrado el viernes dejó un premio en Salamanca de 162.679 euros correspondiente a un boleto de segunda categoría que fue validado en el despacho 64.645 de Salamanca, ubicado en el paso del Rollo. La combinación ganadora estuvo formada por los números 1,27,2,11 y 29, mientras que las 'estrellas' correspondieron al 10 y al 1.



**Graves disturbios en Burgos.** Las protestas contra la reforma de la calle Vitoria, en el barrio de Gamonal, concluyeron en la noche del viernes con lunas de escaparates, cabinas telefónicas y marquesinas de autobús destrozadas, así como numerosos contenedores ardiendo. Unos doscientos radicales se enfrentaron a la Policía y causaron graves destrozos en locales comerciales, calles y mobiliario urbano. Los incidentes, que han sido condenados por todas las fuerzas políticas, acabaron con 17 personas detenidas, entre ellas un menor. / FOTO: RICARDO ORDÓÑEZ (REUTERS)

## Educación inicia la adaptación de la Lomce para aplicarla en septiembre

La Junta desarrollará a lo largo de este año mediante una Orden el Decreto del mapa de titulaciones que afectará a la enseñanza universitaria a partir del próximo curso

• En materia de profesorado, el departamento de Juan José Mateos anuncia que en 2014 no habrá oposiciones a Secundaria, aunque sí se sacará oferta de empleo público.

## ICAL / VALLADOLID

La Consejería de Educación trabaja en este inicio de 2014 en la adaptación de la Ley Orgánica de Mejora de la Calidad Educativa (Lomce). Y es que la implantación de las enseñanzas en ella reguladas comienza en septiembre y requiere la concreción del modelo educativo propio de la Comunidad en el marco de la nueva regulación, de modo que el currículo dé adecuada respuesta a las necesidades de los alumnos.

Este será uno de los objetivos marcados por el departamento que dirige Juan José Mateos para

este año que acaba de comenzar. Del mismo modo, en lo que se refiere a las evaluaciones, durante 2014 la Consejería trabajará en la preparación de la prueba piloto sobre PISA que se realizará en primavera, mismas fechas en las que se hará el pilotaje de la Evaluación Internacional del alumnado de 10 años en competencia científica y matemáticas.

Además, se desarrollará la evaluación diagnóstica de los escolares de cuarto de Primaria y segundo de la ESO sobre competencias profesionales, a la vez que se aplicará el modelo de autoevaluación para organizaciones educativas en más de 70 centros, mientras que el de evaluación externa se hará en otros 20.

Por otro lado, a lo largo de 2014 verá la luz finalmente la Ley de Autoridad del Profesorado, así como la actualización del Decreto que regula los derechos y deberes del alumnado para garantizar la con-



El consejero Juan José Mateos.

vivencia escolar en los centros.

También durante este año, la Consejería continuará con la extensión del programa Releo para cubrir el máximo posible las necesidades de libros de texto de los alumnos. En este sentido, se arbi-

trarán medidas de ayuda a los centros para adquisición de libros que conformarán bibliotecas de aula.

En materia de profesorado, este año no habrá convocatoria de oposiciones al cuerpo de Secundaria pero sí se sacará oferta de empleo público, cuyas plazas serán negociadas en el marco de la Mesa Sectorial durante los meses de febrero y marzo. También, durante el primer trimestre de este año se emitirá la tarjeta docente para todo el profesorado.

En lo que se refiere a la enseñanza universitaria, también será en este año cuando se desarrolle mediante Orden el Decreto del mapa de titulaciones, se gestionarán las becas universitarias y se mantendrán las ayudas en régimen competitivo en el área de investigación donde se ampliará el número de plazas de contratos predictorales de las 41 de 2013 hasta las 50 de la próxima convocatoria.

## La mesa del ibérico buscará la unión de consumidores, productores e industriales

## ICAL / SALAMANCA

La DO Guijuelo espera a la reunión de la mesa sectorial del ibérico antes de valorar el Real Decreto aprobado ayer por el Gobierno por el que se regula la calidad para la carne, el jamón, la paleta y la caña de lomo ibérico, según explicó el secretario de la DO Guijuelo, Jesús de la Gándara.

En tal sentido, apostó por un acuerdo conjunto en la mesa sectorial del ibérico que se reunirá de manera urgente la próxima semana en Valladolid, convocada por la consejera de Agricultura y Ganadería de la Junta, y que buscará la unión de consumidores, productores e industriales para la defensa del sector.

De la Gándara aseguró que habrá que estudiar los cambios que se han producido antes de hacer una valoración. El Real Decreto 4/2014, de 10 de enero, por el que se aprueba la norma de calidad para la carne, el jamón, la paleta y la caña de lomo ibérico fue publicado en la mañana de ayer en el Boletín Oficial del Estado.

Por otro lado, el procurador socialista por Salamanca Juan Luis Cepa aseguró que el Real Decreto atenta contra los intereses de los productores de ibérico de la Comunidad y, además, confunde al consumidor «haciéndole creer que el único cerdo de calidad es el 100 por cien de bellota». Cepa anunció iniciativas en las Cortes.



## EL DETALLE

### La AVT critica al magistrado por «ser el único que creyó que era silenciosa»

La presidenta de la AVT, Ángeles Pedraza, criticó ayer al juez de la Audiencia Nacional Ismael Moreno por «ser el único que creyó que iba a ser silenciosa». «Todo el mundo sabía lo que iba a ocurrir», aseveró. «No entiendo los criterios que han permitido esta convocatoria y espero que se tomen medidas por lo sucedido», añadió.

## LA FRASE

«Todos los agentes, instituciones y la propia ETA tenemos que dar pasos para que se consolide la paz»

JOSEBA EGIBAR  
PNV

# La marcha del PNV y Sortu en Bilbao clama en favor de los presos de ETA

**Independencia.** Consignas de soberanía y de amnistía para los reclusos rompen una manifestación convocada como silenciosa

**Multitudinaria asistencia.** Más de 100.000 personas salen a la calle después de que el juez decidiera no prohibir la cita

## AGENCIAS / BILBAO

A pesar de que, en principio, estaba convocada como manifestación silenciosa, la movilización convocada por PNV, Sortu, Aralar, EA, Alternatiba, ELA y LAB bajo el lema *Derechos Humanos, Acuerdo y Paz* en Bilbao, que sustituía a la promovida por los presos de ETA y que fue finalmente suspendida por la Justicia, se desarrolló entre consignas a favor del regreso de los reclusos de la banda terrorista, de la amnistía y de la independencia.

Más de 100.000 personas tomaron las calles de la capital vizcaína después de que a primera hora, el juez de la Audiencia Nacional Ismael Moreno decidiera no prohibir la concentración, al considerar que no presentaba indicios de delito y que no se podía acreditar «la existencia de datos objetivos de los que pueda derivarse coincidencia» con la marcha vetada previamente por el juez Eloy Velasco.

La cita, que arrancó entre aplausos pasadas las 18,00 horas desde las inmediaciones de La plaza de la Casilla, estuvo encabezada por una gran pancarta con el lema de la marcha, y se desarrolló, sin incidente alguno.

La cabecera se vio paralizada pocos segundos después de comenzar debido a que familiares de presos de ETA integrados en la asociación Etixerat ocuparon la calzada exigiendo la vuelta de sus familiares al País Vasco.

Entre los miles de manifestantes que finalizaron la marcha en el Ayuntamiento de Bilbao, minutos antes de las 19,30 horas, y donde no se leyó comunicado alguno, se pudieron ver cientos de banderas a favor del regreso de los presos, así como reclamando la independencia para Euskadi. También fueron numerosos los carteles que representaban una gota de agua, símbolo de la plataforma Tantz Tanta.

Durante los casi 90 minutos que tardaron los participantes en llevar a cabo el recorrido, fueron abundantes los aplausos al paso de los participantes, así como los gritos en favor de la amnistía y reivindicando la independencia. «*Presoak kalera, amnistía osoa* (los presos a la calle)» o «*atxilotuak, askatu* (libertad para los detenidos)» fueron los lemas más repetidos en una marcha que, según la Policía Municipal, fue secundada por entre 100.000 y 110.000 personas.



Las calles de Bilbao estuvieron abarrotadas durante hora y media. / EFE



Manifestantes con pancartas en favor del acercamiento de reos etarras. / EFE

A la cita asistieron el presidente del EBB del PNV, Andoni Ortuzar, junto a numerosos líderes políticos: su homólogo de Sortu, Hasier Arraiz; los mandatarios de EA, Alternatiba y Aralar, Ikerne Badiola, Asier Vega y Patxi Zabaleta; el diputado general de Vizcaya, José Luis Bilbao, y el de Guipúzcoa, Martín Garitano; el alcalde de San Sebastián, Juan Karlos Izaguirre; así como los representantes de la izquierda *abertzale* Rufi Etxeberria y Joseba Permach, entre otros.

Junto a ellos, también tomaron parte en la marcha la presidenta del Parlamento vasco, Bakartxo Tejeria, la senadora de ERC Esther Capella, representantes de Ezker Batua o los máximos mandatarios de los sindicatos ELA y LAB, Adolfo Muñoz y Ainhoa Etxaide.

**ANUNCIADA EL VIERNES.** La marcha, que también contó con la adhesión de Geroa Bai, fue anunciada este pasado viernes por los principales responsables de las citadas formaciones, después de que la Audiencia Nacional decidiera prohibir la convocada por la plataforma Tantz Tanta.

Minutos antes de las 19,30 horas, la cabecera de la marcha llegó a las inmediaciones del Ayuntamiento de Bilbao, donde, entre los presentes, se encontraba el expreso de ETA Ignacio Fernández de Larrinoa, recientemente excarcelado tras la decisión del Tribunal Europeo de Derechos Humanos de derogar la *doctrina Parot*.

Tal y como estaba previsto, no se leyó comunicado alguno y la movilización se dio por concluida entre gritos a favor de la independencia, una fuerte ovación y la interpretación por parte de los asistentes de la canción de Imanol Urbietta *Borrokalaria kalera*.

La marcha pudo celebrarse después de que el juez Ismael Moreno diese su consentimiento. Tras recibir los informes del Gobierno vasco y las Fuerzas de Seguridad (*Ertzaintza*, Policía Nacional y Guardia Civil) que había solicitado, el titular del juzgado central de instrucción número 2 de la Audiencia Nacional rechazó la petición de prohibición planteada por tres asociaciones de víctimas del terrorismo en un auto, en el que destacaba que los convocantes de las dos manifestaciones «son distintos y los objetivos de una y otra diferentes».

## LA RESPUESTA

### El flaco favor a la paz de los nacionalistas

La presidenta del PP en el País Vasco, Arantza Quiroga, sostiene que la movilización no es por los derechos humanos sino por «la unión de intereses» del PNV y los *abertzales*.

**P**rovecho político. Eso es lo que observó la presidenta del PP del País Vasco, Arantza Quiroga, ante la «unión» de PNV y Bildu en la manifestación de ayer en Bilbao. La *popular* consideró que la marcha no es por «los derechos humanos, el acuerdo y la paz», sino que responde «a una conjunción de intereses entre quienes más daño hicieron» a Euskadi y «quienes nos representan hoy en el Gobierno vasco».

Quiroga calificó de «equivocación» y «error enorme» de la formación *jeltzale* la foto de anteayer y de ayer entre ambos partidos y apeló a «la responsabilidad política» y a «recuperar lo que nos une, que ETA debe desaparecer».

La dirigente conservadora instó a la «serenidad» de la sociedad vasca y admitió que en Euskadi «hay un antes y un después» desde la decisión de los terroristas de dejar de matar, ya que «la eliminación de esa amenaza supuso un cambio en la sociedad» y un «alivio».

Quiroga también criticó que el principal partido en el País Vasco «encabece manifestaciones con quienes ayer nos gritaban ETA mátalos».

Por su parte, el secretario general del PSE-EE, Patxi López, consideró que la manifestación deja una «instantánea innecesaria» que «pone una barrera» entre los nacionalistas y el resto de los ciudadanos, y censuró al PNV que se «eche en brazos» de Sortu «por miedo a perder posiciones en su pelea por la hegemonía nacionalista».



Arantza Quiroga.



## PSOE

**Blanco no se posiciona sobre su posible candidatura a eurodiputado** ■ El exministro de Fomento José Blanco aseguró ayer que «todavía no ha tomado una decisión» sobre si formará parte de la candidatura del PSOE a las próximas elecciones europeas. «Se da por hecho, pero aún no está hecho», remarcó. De este modo se pronunció en una entrevista, en la que subrayó que «lo primero» es que haya una propuesta del partido para «poder reflexionar sobre ella», algo que aún no se ha producido.

## PP

**Rajoy aparca el candidato a las europeas y el debate del aborto en la cumbre 'popular'** ■

El presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, pidió ayer al núcleo duro del PP, reunido durante dos días en el Pardo de Toledo, que centren la campaña de las elecciones al Parlamento Europeo en explicar a la gente los frutos que empiezan a dar las reformas económicas, según informaron asistentes a este encuentro, en el que se aparca el candidato a esos comicios y el debate del aborto.



# La Infanta desestima recurrir su imputación y declarará ante el juez

Doña Cristina anuncia que testificará «voluntariamente» ante José Castro por el 'caso Nóos' y asegura que no tiene «nada que ocultar» ante el magistrado «ni ante la sociedad española»

• La Casa Real valora «muy positivamente» la decisión de la Duquesa de Palma, que podría provocar que su comparecencia, prevista para el 8 de marzo, se adelantase.

## AGENCIAS / MADRID

Los abogados de la Infanta Cristina renunciaron ayer a recurrir el auto por el que el juez instructor del caso Nóos, José Castro, la ha citado a declarar como imputada, y anunciaron que se ofrecerá a comparecer ante Castro en «la fecha que se señale a tal efecto». En este sentido, la Casa Real valoró «muy positivamente» la decisión de la Infanta de testificar voluntariamente ante el magistrado.

En un comunicado, los letrados de la Duquesa de Palma explicaron que, tras una atenta labor de estudio y análisis jurídico el auto junto a su representada, concluyeron su «absoluta y firme discrepancia» con los argumentos para imputar a la hija del Rey.

Así, especificaron que, aunque la respuesta natural sería interponer un recurso de apelación por no encontrar fundamentos jurídicos en la imputación, a la Infanta «no se le escapan los efectos colaterales que tendría» la decisión. De este modo, señalaron que el recurso «se traduciría en una dilación del procedimiento, alargándose así la incómoda y, a su entender, injusta situación que se deriva para ella del presente procedimiento».

De hecho, añadieron que Doña Cristina es «consciente de su vocación de servicio, que también lo es de colaborar al máximo con la Administración de Justicia».

La defensa incidió en que la Duquesa está «convencida de que su actuación ha sido siempre confiada, transparente y respetuosa con el Derecho». Por ello, aseveró que «no tiene nada que ocultar ante el Ilustrísimo Señor Juez Instructor ni ante el conjunto de la sociedad española», ya que ha negado haber participado en actividades contrarias al Derecho.

Por ello, el comunicado añade que la esposa de Iñaki Urdangarín «ha decidido renunciar al derecho al recurso que, como ciudadana, le es conferido por la Constitución y comparecer voluntariamente ante el Ilustrísimo Señor Juez Instructor en la fecha que se señale a tal efecto», decisión que se ha plasmado en un escrito presentado



La hija menor de los Reyes defiende su inocencia, pero no quiere que el proceso siga dilatándose en el tiempo. / EFE

ante el Juzgado de Instrucción número 3 de Palma de Mallorca.

La Infanta fue citada a declarar como imputada el 8 de marzo, y la renuncia a recurrir era una de las alternativas que estaban valorando de cara a adoptar una decisión definitiva antes de que concluya el plazo del que disponen para impugnar la resolución, y que finalizaba el próximo miércoles.

**CITA EN MADRID.** Tras conocer la decisión de Doña Cristina, la Casa Real valoró «muy positivamente» la decisión de la hija menor de Don Juan Carlos y Doña Sofía, tal

y como expresó un portavoz de Zarzuela.

La decisión de la Infanta se produce después de que el pasado viernes viajara a Madrid, donde previsiblemente haya tenido oportunidad de conversar con el Rey sobre este asunto. No obstante, el mismo portavoz no pudo confirmar si la Duquesa acudió al Palacio de la Zarzuela para reunirse con su padre y si trataron este asunto.

Si además de la defensa de la Infanta, las otras partes de la causa (Fiscalía y Abogacía del Estado) no recurren la imputación de

Doña Cristina, la fecha para que declare podría adelantarse. El juez Castro fijó para el 8 de marzo esa declaración, para dar tiempo a la Audiencia Provincial de Palma, ante la previsión de que su decisión pudiera ser recurrida.

En el caso de que la declaración se anticipe contribuiría al deseo de la Casa Real de que el sumario se cierre cuanto antes. En este sentido, el jefe de la Casa del Rey, Rafael Spottorno, reconoció recientemente que tener las informaciones del caso Noos «repicando día tras día» estaba suponiendo un «martirio» para la institución.

## ▶ CATALUÑA

Mas asegura que las armas de la soberanía son «la democracia y la movilización»

## AGENCIAS / LÉRIDA

El presidente de la Generalitat de Cataluña, Artur Mas, destacó ayer, durante la inauguración del Tricentenario del fin de la Guerra de Sucesión, que mientras «las armas de entonces fueron las bayonetas y los fusiles, las de ahora son la democracia, los votos y la movilización».

En un acto solemne en Lérida, la primera ciudad catalana que cayó a manos de Felipe V, Mas aseguró que «los héroes de 1714 tiene que ser la inspiración de los ciudadanos para recuperar la soberanía de la región, con una vocación «profundamente europea». «Defendían entonces los héroes de 1714 el autogobierno de Cataluña y la voluntad de gobernarse, y hoy los catalanes, de manera muy mayoritaria, defienden también su voluntad inequívoca de gobernarse a sí mismos», recalcó.

Además, indicó que la región que mayoritariamente reclama el referéndum para decidir su futuro tiene un 70 por ciento de población que ha nacido fuera o tiene padres inmigrantes, lo que muestra la integración del pueblo catalán. Mas afirmó que con la celebración del Tricentenario, Cataluña defiende la dignidad de un pueblo que «ha sabido sobrevivir desafiando a estados poderosos, muy poderosos».

El mandatario pronunció su discurso tras el del alcalde de Lérida, Àngel Ros, quien recordó que la Seu Vella aspira a ser Patrimonio de la Humanidad por los valores de paz y diálogo, que en su opinión son imprescindibles en momentos como los actuales, «ilusionantes para la ciudad y para el país».



El 'president' Artur Mas.



## CÁDIZ

**Intervienen 227 kilos de cocaína ocultos en un contenedor de bananas** ■ La Guardia Civil, en una operación conjunta con la Agencia Tributaria, intervino ayer 227 kilos de cocaína en el Puerto de Algeciras que se encontraban ocultos en el interior de un contenedor que transportaba bananas. En un comunicado, el Ministerio del Interior informó de que el depósito se encontraba en tránsito en el recinto español, procedente de Ecuador y con destino a Arabia Saudí.

## MÁLAGA

**La Policía detiene a un hombre por acosar a casi 300 menores a través de las redes sociales** ■ Agentes de la Policía detuvieron ayer en Estepona (Málaga) a un hombre que presuntamente acosó a 283 chicas mediante *grooming*. Contactaba a través de redes sociales con adolescentes de entre 14 y 16 años y se ganaba su confianza para luego pedirles fotografías de contenido sexual. Si no las obtenía, hacía montajes con las imágenes de las víctimas para chantajearlas con publicarlas.



## ► VANDALISMO

## Batalla campal en Melilla para protestar contra la falta de empleo entre los jóvenes

AGENCIAS / MELILLA

Un grupo de unos 40 jóvenes, entre ellos algunos menores, protagonizaron el pasado viernes disturbios en el barrio de la Cañada de Hidum de Melilla, donde formaron barricadas con neumáticos y contenedores y lanzaron cócteles *molotov* como protesta por la situación de desempleo que padecen.

Según informaron fuentes oficiales, se registraron al menos 15 heridos, entre ellos 13 efectivos de seguridad, alguno con heridas producidas por «balines», así como uno de los alborotadores, que se quemó con el cóctel incendiario que manipulaba.

La Policía baraja la hipótesis de que los actos vandálicos estuvieran organizados y premeditados, ya que se tiene constancia de que los participantes habían realizado acopio de material como neumáticos y gasolina.

Además, se investiga la posibilidad de que los manifestantes hubieran podido utilizar algún arma de fuego, ya que se oyeron ráfagas de cinco disparos cada una, al tiempo que uno de los escudos de protección policial quedó dañado con un agujero que podría corresponderse con el de una bala del calibre 22, según las fuentes.

La Delegación del Gobierno anunció que piensa actuar contra los promotores mostrándose firme «ante los actos vandálicos y las agresiones contra las Fuerzas de Seguridad del Estado». Para su responsable, Abdelmalik El Barkani, «es inadmisibles que se intente disfrazar de reivindicación social la actitud agresiva y violenta».



Incidentes en la ciudad autónoma.



# ¿Un tercer implicado?

Las fotos realizadas en el piso de Bastera por la Policía, que prueban la ausencia de su móvil y su portátil, apuntan a la participación de más personas en el crimen de Asunta

Los agentes creen que alguien pudo colarse a hurtadillas en la casa del padre de la niña para colocar los objetos que no se encontraron en el primer registro policial.

• El juez instructor del caso, Vázquez Taín, sigue intentando avanzar en una causa que se complica, mientras se van filtrando sin explicación las partes del sumario.

MARICRUZ SÁNCHEZ (SPC)

Objetos que, a priori, no están en ningún lado y luego aparecen por arte de magia; pruebas decisivas, como una mancha de semen, que pertenece a un hombre que testigos sitúan fuera de la escena del crimen; vídeos de cámaras de seguridad que hacen cambiar las declaraciones de los acusados; transcripciones de conversaciones en los calabozos... Las 1.000 piezas que conforman el puzle de la muerte de la pequeña Asunta Bastera, lejos de unirse en un todo, están cada vez más separadas entre sí. Una amalgama que conduce a un callejón sin salida aparente y en el que los investigadores tienen cada vez más claro el único punto de luz en medio de la oscuridad: la implicación de terceras personas en el asesinato.

Y todo por unas fotos, testimonio gráfico de la propia voz de la Policía que, cuando registró el domicilio del padre de la menor, Alfonso Bastera, evidenciaron la ausencia de su ordenador portátil y su teléfono móvil, elementales presas de caza en esa ávida inspección inicial llevada a cabo por los agentes tras la muerte de la niña. Las mismas instantáneas que contradicen flagrantemente la casual aparición de ambos objetos en lugares absoluta-

mente visibles de la casa, en un posterior registro policial. ¿Como podría explicarse algo así sin la intervención de algún colaborador anónimo que se hubiera colado a hurtadillas en el piso de Bastera, que sigue encarcelado junto a su exmujer, Rosario Porto?

Para rizar más el rizo de la contrariedad, el juez del caso, el titular del Juzgado de Instrucción número 2 de Santiago de Compostela, José Antonio Vázquez Taín, mantiene imputado a un tercer hombre cuyo semen fue hallado en la camiseta de Asunta y al que varios testigos sitúan muy lejos de Galicia la jornada del crimen. De hecho, su propia novia y los padres de ésta mantuvieron en su declaración el pasado miércoles desde el juzgado de instrucción número 5 de Navalcarnero (Madrid), a través de videoconferencia, que había pasado la tarde con ellos buscando un traje de novio.

## El dueño del semen aparecido en la camiseta de la menor asesinada sigue imputado

En la misma línea testificaron tres empleados de un centro comercial que lo atendieron aquel sábado de septiembre. Su letrado, Alberto Martín, explicó, además, que aportaron a la causa el recibo de un local y fotos de una red social (Facebook), con fecha y hora, que lo situarían cenando a 600 kilómetros de Santiago, donde la autopsia estimó que la niña falleció por asfixia mecánica entre las 16,00 y las 20,00 horas. Así, los in-

vestigadores consideran que los fluidos llegaron a la ropa de la menor por una contaminación ocurrida en el laboratorio que analizó las pruebas, pero lo cierto es que la Guardia Civil no se ha hecho responsable de este error.

**¿QUIÉN ES EL TOPO?.** Tres meses y medio después de que el cadáver de la pequeña, «drogada hasta las cejas con Lorazepán» según fuentes del caso y asfixiada hasta la muerte con algún objeto, apareciera tendido en la cuneta de una pista forestal de la localidad coruñesa de Teo, el juez Vázquez Taín sigue intentando avanzar en la causa, que se enreda más y más a la par que se van filtrando partes de un sumario que se desgana por capítulos, como las antiguas radionovelas, en las parrillas y páginas de los diarios. Pasó con las fotos del domicilio del padre de Asunta, y también con los vídeos de las cámaras de seguridad que situaban a la menor en el coche de su madre y que obligaron a ésta a cambiar su declaración.

Esta situación forzó al magistrado a presentar una denuncia en el juzgado de guardia de su mismo partido judicial, para que «se investigue la procedencia de las grabaciones difundidas en los medios». Lo hizo unas horas después de que un programa de televisión reprodujera cortes de audio de la conversación que Porto y Bastera mantuvieron en el calabozo de la Guardia Civil, cuando ya suponían que podían grabarlos. Unas palabras tan escalofriantes como: «Tu imaginación calenturienta nos va a generar muchos problemas».

## «El móvil del caso no se sabrá nunca»

José María Bastera, hermano de Alfonso, fue el último en apuntarse al carro de las declaraciones en exclusiva realizadas en programas televisivos del corazón en horarios de máxima audiencia. Primero fue su padre, Ramón Bastera, que incluso llegó a asegurar que había tenido varias conversaciones telefónicas con el acusado y que mantenía correspondencia postal con él, aunque no quiso desvelar públicamente el contenido de las misivas.

Pos su parte, José María, que sí reconoció que no mantenía ningún tipo de contacto con Alfonso y que no le había visitado en la prisión, aseguró que el móvil del crimen nunca se descubrirá. «Ojalá se descubra la verdad. La verdad con mayúsculas, evidentemente. Sea cuál sea. Yo no soy de esos familiares que... Yo descansaré el día que se sepa la verdad, pero yo sé que eso va a ser imposible. Cuando hablan del móvil del caso... lo siento, pero eso no se va a saber nunca, por desgracia. Estoy convencido de ello. Eso es lo que me corrompe a mí. Nunca nos dejará tranquilos», aseguró a una cadena nacional.

## EL DETALLE

**Peres destaca la «entrega» por el Estado judío** ■ El presidente de Israel, Shimon Peres, fue uno de los primeros políticos hebreos en reaccionar a la muerte del ex primer ministro Ariel Sharon, a quien describió como «un valiente soldado» y defensor de Israel. «Se ha rendido en una batalla por su vida. Era un estadista valeroso, que se entregó en gran medida a la seguridad y a la fortificación del Estado de Israel», declaró. «Amaba a su pueblo, y su pueblo le amaba a él. Era uno de los más grandes defensores y uno de sus principales arquitectos. Alguien a quien nunca le faltó visión», remarcó.



Militar de carrera, Sharon está considerado uno de los creadores del Estado judío moderno, junto al presidente hebreo, Simon Peres. / REUTERS

# Muere el arquitecto de Israel

El ex primer ministro hebreo Ariel Sharon fallece a los 85 años tras permanecer en coma desde 2006, por causa de un derrame cerebral. En los últimos días, su estado había empeorado

• El difunto participó en todas las guerras que ha librado el Estado sionista desde su fundación y está acusado de crímenes de guerra y de provocar la Segunda Intifada palestina.

AGENCIAS / TEL AVIV

Después de ocho años en coma y tras haber sufrido un grave deterioro de su salud en los últimos días, el ex primer ministro israelí Ariel Sharon falleció ayer a los 85 años en el Centro Médico Sheba de Tel Hashomer, a las afueras de Tel Aviv. «Ya está. Se ha ido. Se fue cuando decidió irse». Así hacía pública ante la prensa Gilad Sharon, uno de sus dos hijos, la muerte de su padre.

Con su deceso, desaparece una de las figuras más instrumentales y controvertidas de la política regional en las últimas décadas, así como el penúltimo hombre relacionado directamente con la creación del Estado judío moderno -junto al presidente, Simon Peres-.

El expolítico y militar, que se ganó la admiración de sus correligionarios y el odio de sus riva-

les, sufrió un derrame cerebral el 4 de enero de 2006, mientras hacía campaña por su reelección. Desde entonces, estuvo en coma y nunca más recuperó la consciencia.

El pasado 1 de enero, el hospital informó de un agravamiento de su estado de salud y de fallos en órganos vitales como riñones y pulmones. Los médicos consiguieron estabilizar su presión sanguínea y el ritmo cardíaco, pero el pasado jueves su pronóstico empeoró de nuevo.

El fallecido lideró el Gobierno hebreo entre 2001 y 2006, período

durante el que se forjó sus amistades y enemistades.

Como miembro del Ejército, participó en todas las guerras que ha librado Israel desde su fundación y está acusado de crímenes de guerra, como las matanzas de Sabra y Shatila, en el Líbano, unos hechos que la ONU llegó a tildar de genocidio y de los que Sharon fue declarado «responsable directo».

Ya como dirigente político, protagonizó hechos históricos, como la visita a la Explanada de las Mezquitas, en el año 2000, que desató la Segunda Intifada palestina, o la desconexión unilateral de la

Franja de Gaza, en 2005. Además, su figura afectó en tal medida a la sociedad hebrea que el ultraderechista judío Yigal Amir, el radical que asesinó al primer ministro Isaac Rabin en 1995, llegó a reconocer al ahora difunto como figura de influencia de sus actos.

Ante la noticia de su muerte, el actual *premier*, Benjamin Netanyahu, lamentó su pérdida, al tiempo que destacó su papel en la defensa de Israel desde la fundación del Estado y aseveró que «su memoria será amada para siempre en el corazón de la nación». «Fue, en primer lugar y, sobre todo, un valiente guerrero, un gran líder militar y uno de los mejores comandantes de las Fuerzas Armadas».

En el bando contrario, el musulmán, la agrupación radical Hamas aseguró en un comunicado que reza a Alá para que Sharon «vaya al infierno». «Cuando el pueblo palestino recuerda a Sharon, solo recuerda dolor, sangre, tortura, desplazamiento y crímenes», señaló el grupo.

También un funcionario del moderado partido Al Fatá, del presidente de la ANP, Abu Mazen, destacó que el fallecido «cometió atrocidades».

## Funeral de Estado para mañana

El ex primer ministro israelí Ariel Sharon será despedido mañana en un funeral de Estado en el que se espera la presencia de numerosos líderes internacionales. Después será enterrado cerca de su rancho en el sur del país. Antes, sus restos mortales serán expuestos al público en una capilla ardiente en la Knesset, el Parlamento hebreo, a partir de esta mañana.

Sharon manifestó su deseo de ser enterrado junto a su segunda esposa, Lily, que falleció de cáncer en el año 2000, en una colina a las afueras de su granja en el sur de Israel.

Las costumbres judías contemplan que una persona sea enterrada lo antes posible tras su fallecimiento.

La ceremonia será organizada por la oficina del primer ministro, Benjamin Netanyahu. Su portavoz, Mark Regev, fue quien anunció que un comité ministerial especial será el encargado de todos los detalles de los actos fúnebres.

## Las reacciones

[""]



**B. NETANYAHU**  
P. MINISTRO ISRAEL

«Era un gran guerrero y un excelente líder en materia militar»

[""]



**SAMI ABU ZUHRI**  
HAMAS

«Confiamos más en la victoria con la partida de este tirano»

[""]



**BARACK OBAMA**  
PRESIDENTE EEUU

«Reafirmamos el compromiso con la seguridad del Estado de Israel»

[""]



**VLADIMIR PUTIN**  
PRESIDENTE RUSIA

«Un hombre que siempre defendió los intereses del país hebreo»

[""]



**DAVID CAMERON**  
P. MINISTRO BRITÁNICO

«Sharon tomó importantes decisiones en busca de la paz»



CHINA

**Un incendio arrasa la legendaria ciudad tibetana de Dukezong**

Un incendio originado por causas todavía desconocidas devastó ayer más de un centenar de hogares y negocios de la ciudad tibetana de Dukezong (sur de China), uno de los puntos turísticos más visitados del Tíbet al ser el supuesto origen de la leyenda del mítico valle de Shangri-La.

UCRANIA

**El exministro del Interior Lutsenko, herido grave en una manifestación**

El exministro del Interior ucraniano Yuri Lutsenko, cercano a la encarcelada líder opositora Yulia Timoshenko, resultó herido ayer al ser golpeado por la Policía en una protesta y se encuentra grave y hospitalizado en la unidad de cuidados intensivos. Lutsenko intentaba mediar entre manifestantes y uniformados.



BREVES

REINO UNIDO

**Brown aboga por dar más competencias a Escocia para evitar su independencia**

El ex primer ministro británico Gordon Brown abogó ayer por una «máxima devolución» de competencias al Parlamento escocés para evitar que la región se independice y se consume la fractura del Reino Unido. El exdirigente laborista propuso también llevar a cabo profundas reformas constitucionales que, en su opinión, ayudarán a mantener al territorio en el seno de la unión anglosajona.

EGIPTO

**Al Sisi avisa de que se presentará a las elecciones «si el pueblo lo solicita»**

El jefe del Ejército egipcio, el general Abdel Fatá al Sisi, declaró ayer que se presentará a los comicios presidenciales «si el pueblo lo solicita», y bajo el mandato de las Fuerzas Armadas. El militar reconoció así, por primera vez en público, lo que se sospecha en círculos privados: su intención de entrar en política tras derrocar a Mohamed Mursi.

TAILANDIA

**Un muerto y siete heridos en un tiroteo durante una protesta en Bangkok**

Una persona murió ayer y siete resultaron heridas en un tiroteo durante una manifestación convocada el opositor Comité Popular de Reforma Democrática en Bangkok, la capital de Tailandia. El suceso se produjo apenas dos días antes de que se celebre una masiva protesta contra el Gobierno.



IRAK

**Ejército y milicias expulsan al grupo afín a Al Qaeda de la ciudad de Ramadi**

Las Fuerzas de Seguridad iraquíes, en colaboración con milicias tribales sunitas, consiguieron ayer expulsar al Estado Islámico de Irak y el Levante (ISIS, afín a Al Qaeda) de varios puntos de la ciudad de Ramadi (cerca de la frontera con Siria), que controlan desde hace dos semanas.



1. Sharon tuvo una larga carrera militar y participó en todos los conflictos bélicos del Estado judío. 2. Con Benjamin Netanyahu compartió partido, el Likud, aunque el fallecido fundó años después la formación Kadima, una escisión. 3. Con Yasser Arafat mantuvo conversaciones de paz. 4. La derecha israelí le consideraba un héroe, aunque los sectores moderados le demonizaron. / FOTOS: AGENCIAS

# EL FIN DE UNA ERA

Considerado uno de los creadores del Estado israelí moderno, Ariel Sharon marcó el devenir de Oriente Próximo con sus actuaciones sobre Palestina o el Líbano

AGENCIAS / TEL AVIV

Su carácter rudo y su determinación convirtieron a Ariel Sharon en un respetado político que se ganó la estima de los israelíes, pero también el temor y el odio de sus opositores. Con una larga carrera militar, el ex primer ministro hebreo, que murió ayer a los 85 años, marcó profundamente la región de Oriente Próximo.

Sharon entró en coma el 4 de enero de 2006 a raíz de una derrame cerebral y nunca más recuperó la consciencia. Con ello quedó truncado el objetivo que se había propuesto: encontrar una solución definitiva para el conflicto con los palestinos.

Al final de su carrera, este hijo de emigrantes pasó de ser un héroe militar apodado *bulldozer*, por su complexión robusta, a conver-

tirse en un héroe en su país, si bien fue demonizado por palestinos y sectores de la izquierda hebrea.

Durante sus casi cinco años de mandato (2001-2006), realizó un meditado giro político: primero fue el padre de los asentamientos judíos para convertirse luego en el planificador de la retirada de algunas de estas colonias.

Sin embargo, justamente lo que las generaciones venideras heredaron de esa etapa fueron los asentamientos, que en la actualidad siguen siendo uno de los mayores obstáculos en el camino hacia un acuerdo de paz. A pesar de la severa crítica de la comunidad internacional, Sharon respaldó la construcción de viviendas en los territorios árabes ocupados.

«Ahora todos tienen que ponerse en movimiento, correr y to-

mar tantas colinas como sea posible para poder expandir los asentamientos», aseguró en 1998. «Todo lo que tomemos ahora será nuestro», vaticinó. «Todo lo que no tomemos pasará a estar en manos de ellos», agregó.

Nacido el 26 de febrero de 1928 con el nombre de Ariel Sheinerman en Kfar Malal, en 1973 fue uno de los fundadores ideológicos del bloque Likud, de orientación derecha. A ojos de sus seguidores en Israel, este amante del poder encarnaba los valores sionistas, y en sus comienzos era considerado un valeroso combatiente que defendía los intereses del país. Además, está considerado, junto a Simon Peres, uno de los creadores del Estado israelí moderno.

Su plan de retirarse de la Franja de Gaza y de algunos territorios

palestinos fue un duro golpe para ciertos sectores de la derecha hebrea. El rechazo se hizo oír, a pesar de que Sharon, con esa astuta jugada, se había asegurado obtener el respaldo del Gobierno estadounidense de George W. Bush para mantener «para siempre» los asentamientos de Cisjordania.

Tras constantes disputas con algunos políticos que acompañaron su carrera, Sharon abandonó el Likud que había ayudado a crear y fundó un nuevo partido, el Kadima, en 2005.

Entre los árabes, Sharon será recordado por muchos como el *carnicero de Beirut*: durante la guerra del Líbano, una milicia local vinculada a Israel causó una masacre que costó la vida de cientos de palestinos de los campamentos de refugiados de Sabra y Shatila.



## GRECIA

**La 'troika' podría aplazar las negociaciones del rescate con Atenas** ■ La *troika*, conformada por la Comisión Europea, el Banco Central Europeo y el Fondo Monetario Internacional, podría postergar por tercera ocasión las negociaciones con el Gobierno de Atenas sobre la aplicación de las condiciones del segundo rescate, según reveló ayer el diario heleno *Kathimerini*. La nueva fecha de la visita de los representantes de las tres instituciones podría ser el 17 de febrero, en lugar del 27 de enero, tal y como habían convenido en diciembre tras retrasar la fecha para reunirse y suavizar las divergencias con el Ejecutivo griego.

# 70 autónomos más cada día

El desempleo lleva a muchos ciudadanos a montar un negocio, lo que rompe con la línea negativa de los cinco años anteriores, en los que se perdían 234 emprendedores por jornada

• El 74,4% de los nuevos trabajadores por cuenta propia fueron mujeres, que 'tiraron' de los sectores del comercio y actividades profesionales como motor empresarial.

EUROPA PRESS / MADRID

La falta de trabajo en España fue, mirada desde un prisma positivo, motor para el emprendimiento a lo largo del año pasado. Muchas personas que vieron cómo los contratos por cuenta ajena se convertían en una quimera, optaron por el autoempleo para salir adelante. Así, el Régimen Especial de Trabajadores Autónomos (RETA) cerró 2013 con una media de 70 nuevos autónomos cada día, frente a los 234 que se perdieron diariamente en los cinco años anteriores, según los datos que difundió hace unos días la organización de autónomos ATA.

En total, el RETA ganó el año pasado 25.659 trabajadores por cuenta propia, un 0,8% más que en 2012, hasta situarse el total de afiliados a este régimen en 3.050.341 ocupados. El año 2013 se convirtió así en el primero que registró un crecimiento en el número de emprendedores desde el arranque de la crisis.

Uno de los datos más destacables de este hecho es que el 74,4% de los nuevos autónomos fueron mujeres, al haber sumado un total de 19.112 nuevas trabajadoras frente a los 6.576 varones que se afiliaron a este régimen.

Pese a ser el primer año de la crisis en el que el RETA gana afiliados, no todas las regiones españolas lograron cerrar el ejercicio en positivo. Es el caso de Cantabria, Castilla y León, País Vasco y Galicia, que acabaron con menos autónomos de los que tenían al empezar el ejercicio. En concreto, Cantabria perdió 265 trabajadores de este tipo (-0,6%), mientras que Castilla y León registró 714 bajas (-0,14%) y País Vasco dejó en el camino a 691 emprendedores. Por su parte, Galicia cerró el año con 50 autónomos menos.

En las 13 comunidades autónomas restantes, el RETA sumó cotizantes durante el ejercicio pasado. Tanto en valores absolutos como relativos, Andalucía fue la

que lideró el crecimiento del autoempleo en 2013, al ganar 10.457 trabajadores de este tipo, un 2,3% más que en 2012. Le siguieron Murcia y Baleares.

Por sectores de actividad, los de construcción, transporte y agricultura fueron los únicos que no registraron aumentos de la afiliación tras cerrar el año con 12.707, 2.072 autónomos y 1.152 asalariados por cuenta propia menos, respectivamente.

En el lado opuesto, actividades profesionales y comercio fueron los sectores donde más creció el autoempleo en 2013, con 13.213 y 11.639 nuevas incorporaciones, respectivamente, en comparación con el ejercicio anterior.

**Y DESPUÉS, ¿QUÉ?** Al cierre del ejercicio que se ha supuesto como trampolín para salir de una crisis económica que empezó ya en 2007, también hubo menos jubilaciones en este grupo de trabajadores. Así, el número de trabajadores autónomos pensionistas a 1 de diciembre era de 1.910.258, (27.814 más que hace un año). Sin embargo, en los años 2010 y 2011 el crecimiento en el mismo mes era de un 0,44%, mientras que ahora no supera el 0,33%.

La Unión de Profesionales y Trabajadores Autónomos (UPTA) considera que, de estos datos, se deduce que la edad media de la jubilación se está retrasando en este colectivo por primera vez y esta tendencia será mayor en el futuro. «Esto se produce tanto por los efectos de la crisis que obliga a muchos autónomos a continuar en activo, como por el efecto de la reforma de las pensiones», aseguró el secretario general de UPPTA, Sebastián Reyna.

Según el seguimiento que realiza habitualmente la entidad a partir de los datos publicados por la Seguridad Social, en la actualidad hay en España 1.910.258 autónomos que disfruta de pensión, que ronda una media mensual de 606,29 euros, cantidad muy por debajo de la media del sistema, que está en 862 euros y, especialmente, mucho más reducida que la media del Régimen General, que era a 1 de diciembre de 956,42.

«Un mal dato de evolución de las pensiones de un colectivo que sigue cotizando demasiado por debajo de sus ingresos reales», alertó Reyna.

## Trabajadores autónomos

### Autónomos afiliados

CC.AA.	Dic. 2012	Dic. 2013	% variación
Andalucía	459.984	470.441	2,3
Aragón	102.941	103.718	0,8
Asturias	75.264	75.328	0,1
Baleares	76.240	77.591	1,8
Canarias	106.050	107.787	1,6
Cantabria	41.508	41.243	-0,6
Castilla y León	201.739	201.025	-0,4
Castilla-La Mancha	143.015	144.615	1,1
Cataluña	519.566	520.724	0,2
C. Valenciana	315.966	318.439	0,8
Extremadura	76.873	77.555	0,9
Galicia	214.423	214.373	0,0
Madrid	350.801	355.388	1,3
Murcia	89.069	90.778	1,9
Navarra	45.137	45.562	0,9
País Vasco	173.846	173.155	-0,4
La Rioja	25.667	25.700	0,1
Ceuta	3.143	3.260	3,7
Melilla	3.420	3.661	7,0
<b>España</b>	<b>3.024.652</b>	<b>3.050.341</b>	<b>0,8</b>

Fuente: ATA/EP

Infografía: INFOGRÁFICA

## La reforma de las pensiones ha llevado a que estos empresarios retrasen su edad de jubilación



Muchos jóvenes han optado por el autoempleo. / LUIS LÓPEZ ARAICO

## PANAMÁ

Sacyr solicita al Canal un plazo de un año y cuatro meses más para concluir la obra

EUROPA PRESS / MADRID

El Grupo Unidos por el Canal, liderado por Sacyr y encargado de la ampliación del Canal de Panamá, solicitó ayer un plazo adicional de un año y cuatro meses para acabar las obras, sobre la fecha de octubre de 2014 fijada en el contrato, en las reclamaciones presentadas a la Autoridad del Canal por los sobrecostos que aseguró acumula el proyecto, que cifra en unos 1.200 millones de euros.

Esta extensión del plazo de ejecución, que llevaría su conclusión a 2016, «aún no se ha obtenido, estando en proceso de reclamación», según explicó Sacyr en respuesta a un requerimiento de información de la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV).

No obstante, indicó que la Autoridad del Canal de Panamá (ACP) «ha admitido el retraso estimado» en el último programa de realización de las obras presentado por el consorcio, que lo cifra en 220 días, esto es, lo sitúa en junio de 2015.

«En definitiva, la evolución de los trabajos apuntan a que se finalizará con posterioridad a la fecha oficial (octubre de 2014), pero con anterioridad al plazo adicional que el consorcio justifica en sus reclamaciones», señaló Sacyr en la respuesta remitida al supervisor del mercado, con fecha del 10 de enero, en la que destaca las «medidas de aceleración» de la obra que el consorcio ha puesto en marcha: «más inversión, más equipos y más personal».

Por su parte, la ministra de Fomento, Ana Pastor, ratificó que las empresas del consorcio adjudicatario de las obras siguen trabajando para resolver el conflicto y volvió a llamar «al entendimiento» para lograr el «fin común» de acabar la infraestructura. «Las partes siguen dialogando y el propio presidente de Panamá ha dicho que el tema sigue para adelante», aseveró.



Construcción del canal.



## IRLANDA

**El FMI pide a Dublín que anteponga la creación de trabajo a la subida de los salarios**

El Fondo Monetario Internacional (FMI) instó a Irlanda a anteponer la creación de empleo a la subida de los salarios, en su intento de incentivar el aumento del consumo interno tras la salida oficial del rescate, según manifestó ayer el jefe de la misión de este organismo, Craig Beaumont.



## EMPLEO

**El sector industrial pierde 3.330 autónomos en 2013**

El número de autónomos en el sector industrial se situó en los 225.562 al finalizar 2013, lo que supone 3.330 menos que el año anterior, según informó ayer el Ministerio de Empleo y Seguridad Social. La Unión de Asociaciones de Trabajadores Autónomos y Emprendedores interpretó este dato como una consecuencia de la crisis.

## | LA FRASE |

«Intentaré que Alemania tenga un endeudamiento cero»

W. SCHÄUBLE  
MINISTRO GERMANO

## ► FROB

**Más del 50% de mayoristas y particulares de Ceiss aceptan la oferta de Unicaja**

## AGENCIAS / MADRID

El Fondo de Reestructuración Ordenada Bancaria (FROB) aseguró ayer que inversores mayoristas y minoritarios, antiguos tenedores de participaciones preferentes y deuda subordinada de Ceiss, que suman más del 50% del capital, se encuentran ya en situación de aceptar la oferta de canje de Unicaja para adquirir a la entidad que agrupa a las antiguas Caja Duero y Caja España, según fuentes del organismo dependiente del Ministerio de Economía.

Así, concretó que la propuesta de Unicaja cuenta ya con posibilidades de éxito de dos tercios, a falta de unos días para que termine el plazo del canje el próximo 20 de enero. En este sentido, advirtió de que no se prevén mejoras. Fuentes financieras estiman que los minoritarios que han acudido a día de hoy a la oferta podrían representar unos 250 millones de euros de los 1.200 millones del capital nominal.

Unicaja cuenta ya con el respaldo de cerca del 98% de los mayoristas de Ceiss, una de las condiciones para que fructifique la operación.

## ► TRANSPORTE

**Barajas, cuarto aeropuerto más puntual del mundo**

## EUROPAPRESS / MADRID

Madrid-Barajas ha sido el cuarto aeropuerto más puntual del mundo durante el mes de diciembre, al lograr que de media el 80,3% de sus vuelos saliera de sus instalaciones *on-time*, según el informe elaborado mensualmente por la consultora Flightstats y que fue publicado ayer.

Así, es el único aeródromo español incluido en entre los 10 más puntuales a nivel mundial, aunque redujo su media en más de seis puntos porcentuales.

Por su parte, Haneda (Tokyo) lidera el *ranking*, ya que el 89,3% de sus vuelos partieron en hora y llegaron a su destino sin retraso. La ciudad nipona consigue también el segundo puesto con las instalaciones de Narita.



Los niveles de deuda total de las compañías disminuyeron un 12,5% durante el período 2010-2012, independientemente del tamaño de las firmas. / EFE

# Las empresas españolas sobreviven a la crisis cortando gastos y empleo

La mayoría de las firmas aumentó un 2% su facturación, pero sus resultados netos registraron una caída acumulada superior al 67% por el encarecimiento de la financiación de los bancos

• La creación de nuevas compañías en territorio nacional se está activando, con más de 88.000 nuevas entidades, aunque sin alcanzar los niveles anteriores a 2007.

## EUROPA PRESS / MADRID

Las empresas españolas que han superado los «difíciles últimos años» han conseguido mejorar su productividad, pero a costa de una «importante» destrucción de empleo y un «relevante deterioro» de sus resultados netos, según indica el estudio sobre la Evolución de las empresas españolas entre 2010 y 2012 realizado por Informa D&B, del Grupo Cesce, presentado esta semana.

Aunque las firmas nacionales analizadas en dicho informe incrementaron un 2% su facturación en este período, sus resultados netos registraron una caída acumulada superior al 67%. Esto se debe, en parte, al incremento del 5% de la partida de aprovisionamientos y a la subida del 15%

de los gastos financieros por el continuo encarecimiento de la financiación bancaria.

Los niveles de deuda total de las compañías disminuyeron un 12,5% durante el período 2010-2012, independientemente del tamaño de las empresas. El déficit a largo plazo experimentó un mayor y continuo recorte, casi un 15% acumulado en el tramo de tiempo analizado, mientras que la financiación externa a corto plazo se ajustó un 7% en estos mismos años.

Por otro lado, Informa D&B destaca en su análisis que la creación de nuevas firmas se está activando, aunque sin llegar a los niveles anteriores a la crisis. Durante los años 2010, 2011 y 2012 se registraron 80.524, 84.806 y 88.713 empresas nuevas, respectivamente. Estas cifras muestran un paulatino estímulo acumulando un incremento algo superior al 10%, aunque se mantienen «todavía muy lejos de las de antes de la crisis, ya que en 2007 se crearon 145.337 empresas».

Durante estos tres años, las empresas españolas redujeron su plantilla un 5% de media. Con la política de ajustes puesta en marcha desde 2010, las tasas de empleo sufren recortes de manera ininterrumpida, siendo especialmente intensos entre 2011 y 2012, con una caída del 4%.

**2012, UN AÑO NEGRO.** Asimismo, la masa salarial promedio bajó un 2% del 2010 al 2012, mientras que la facturación por empleado crecía considerablemente y de manera continuada, acumulando una subida del 7,5%, consecuencia del fuerte ajuste de las plantillas y del incremento del 2% de la cifra de facturación.

El año 2012 es «especialmente negativo» ya que la vuelta a la recesión de la economía española ocasionó que el mercado laboral entrase en una nueva fase de deterioro. Este ejercicio sumó el 74% de la destrucción de empleo acumulada desde 2010. Igualmente, el coste medio de personal se contrajo un 1% en 2012, frente al incremento del 4% del año anterior, concluye el informe.

**Los concursos suben un 20%**

El número de concursos de empresas en España se incrementó un 20% en 2013 con respecto al año anterior, hasta alcanzar las 8.716 insolvencias, según los datos del Baremo Concursal de PwC, que trimestralmente elabora la firma a partir de datos publicados en el Boletín Oficial del Estado (BOE).

Sin embargo, en el último trimestre del año pasado cayeron un 2% -con 2.185 quiebras-, lo que podría estar indicando un cambio de tendencia, apunta el informe.

El socio responsable de reestructuraciones de PwC, Enrique Bujidos, destacó que la situación económica de «gran apalancamiento» del tejido empresarial español y, en particular, la situación de falta de acceso al crédito y al dinero nuevo, «siguen estando detrás del incremento de concursos de empresas en 2013».



ARAGÓN

**La gripe A provoca 26 hospitalizados** ■ Al menos 26 personas han tenido que ser hospitalizadas por la gripe A en Aragón, según los últimos datos notificados por la Sección de Vigilancia Epidemiológica del Servicio de Drogodependencias en Salud Pública del Departamento de Sanidad del Gobierno aragonés. Se trata de casos de gripe A H1N1, de los que por su gravedad «15 han requerido el ingreso inmediato en la Unidad de Cuidados Intensivos (UCI)», según informó el consejero de Sanidad, Bienestar Social y Familia del Ejecutivo regional, Ricardo Oliván.

# Un problema de mucho peso

Más de 900 millones de personas en los países en desarrollo tienen un índice de masa corporal superior a 25, debido a las dietas dominadas por grasas, aceites y azúcares

• El 70 por ciento asegura que ha engordado entre uno y tres kilos en las fiestas de Navidad y el 67 por ciento de los españoles tiene previsto adelgazar de manera inminente.

**AGENCIAS / MADRID-LOS ÁNGELES**  
Una cifra alarmante la que lanzó recientemente el Instituto de Desarrollo de Ultramar (ODI). Casi 1.000 millones de personas, concretamente 904, en los países en desarrollo se considera que sufren sobrepeso, con un índice de masa corporal de más de 25, frente a los 250 millones que entraban en esta categoría en 1980, según un informe publicado por la BBC.

Asimismo, advierte de que a nivel mundial, el porcentaje de adultos con sobrepeso u obesos creció del 23 al 34 por ciento entre 1980 y 2008, y exhorta a los Gobiernos a tomar más medidas para influir en las dietas.

El estudio indica de igual forma que los datos obtenidos contrastan con los 557 millones de los países de altos ingresos, ya que durante el mismo período, la población mundial casi se ha duplicado. El ODI ha señalado que esto se debe,

sobre todo, a cambios dietéticos vinculados a la sustitución de una dieta basada en cereales y granos, por otra dominada por las grasas, azúcares, aceites y productos de origen animal.

Estados Unidos sigue siendo el país que registra el mayor porcentaje de adultos con sobrepeso (un 70 por ciento), mientras Australia y el sur de América Latina no se quedan muy atrás, con un 63 por ciento.

Las regiones del norte de África, Oriente Medio y América Latina experimentaron grandes aumentos en las tasas de obesidad llegando casi al nivel de Europa (58 por ciento).

**DESCENSOS DRÁSTICOS.**

Después de los excesos de la Navidad, el 70 por ciento de las personas engordan entre uno y tres kilos, según ha mostrado una encuesta realizada por *entulinea* de Weight Watchers, que, además, señala que aunque el 24 por ciento no llega a superar un kilo empieza y acaba estas fechas con un

peso diferente. Por este motivo, el 41 por ciento suele someterse a algún tipo de dieta, aunque el 48 por ciento de ellos la abandona por el aburrimiento y la falta de motivación que provocan los menús tan restrictivos.

Y es que, las prohibiciones de ciertos alimentos provocan un claro efecto desmotivador, por lo que es necesario permitirse algún capricho para así reconocer y celebrar el esfuerzo realizado.

En concreto, el chocolate se sitúa a la cabeza del *ranking* de los alimentos más deseados cuando se sigue una dieta (27 por ciento), seguido de los *snacks* salados (26), productos de pastelería (24) y el pan (11).

Así, el presidente de la Sociedad Española de Endocrinología y Nutrición, el doctor Javier Salvador, ha recomendado no tomar «medidas drásticas» en la dieta para adelgazar los kilos que se han engordado en las fiestas, ya que puede poner en «situación de riesgo» la salud de la persona, señalando las

dietas restrictivas en el contenido calórico. Una encuesta realizada por *Sbelta Plus* muestra que hasta 67 por ciento de los españoles tiene previsto adelgazar de forma inminente, aunque solo un 52 por ciento admite que habrá engordado, mientras que un 23 por ciento cree que el aumento de peso será casi imperceptible.

**LA GRAN AYUDA.** La dieta mediterránea puede ser la clave para rebajar los kilos que se han ganado, además ayuda a reducir los riesgos cardiovasculares. «Es una aliada excelente, mucha gente sabe lo que es pero no todos la aplican», afirma. «Tiene que haber carbohidratos, grasas y proteínas; es preferible el pescado que carne, tratar de huir de las grasas animales y en lo que respecta a los azúcares y carbohidratos, hay que tomarlos pero especialmente los complejos, por lo que hay que huir de los dulces», explica. Además de cuidar la alimentación, también debemos dormir las horas necesarias y recomendadas por los expertos, y practicar alguna actividad física.

► SALUD

**España sigue sin subir el IVA de determinados productos de índole sanitaria**

**EUROPA PRESS / MADRID**  
El Gobierno español no ha decidido todavía qué productos sanitarios dejarán de estar gravados con un IVA reducido (10 por ciento) y pasarán a tributar al tipo general del 21 por ciento, después de que justo hace un año el Tribunal de Justicia de la Unión Europea (TUE) determinara que había elementos que incumplían las obligaciones de la directiva europea del impuesto.

Dicha normativa comunitaria autoriza a los Estados miembros a aplicar un tipo reducido a los equipos médicos, a los aparatos y a demás instrumental «utilizados normalmente para aliviar o tratar deficiencias» que sean «para uso personal y exclusivo de minusválidos».

Sin embargo, España aplica un interés bajo a los productos sanitarios en general, lo que motivó una primera denuncia por parte del Ejecutivo comunitario en marzo de 2010 que, tras un dictamen motivado en noviembre del mismo año, interpuso una demanda al TUE en junio de 2011. Casi dos años más tarde, el pasado 17 de enero, este organismo determinó que España se salía del ámbito de lo permitido por el derecho de la UE.

Además, la norma contempla la aplicación de un tipo reducido para los elementos farmacéuticos usados normalmente a efectos de asistencia sanitaria, prevención de enfermedades y tratamiento médico y veterinario. Pero éste, señalaba el Tribunal, «no puede aplicarse a las sustancias utilizadas para fabricar medicamentos como hace España».



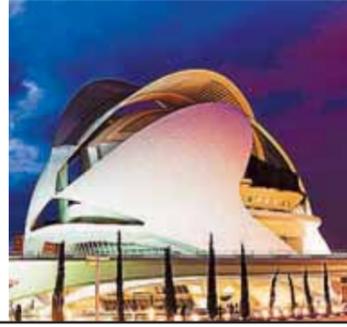
Europa marca nuevas directrices.





## CIENCIA

**La NASA detecta un asteroide «potencialmente peligroso» que pasará cerca de la Tierra** ■ La Administración Nacional de la Aeronáutica y del Espacio (NASA) detectó ayer un asteroide de 650 metros de diámetro «potencialmente peligroso» que parece dirigirse hacia la Tierra. El cuerpo mide aproximadamente 650 metros y se encuentra a unos 43 millones de kilómetros del planeta. También se sabe que es muy oscuro, «negro como el carbón».



## VALENCIA

**Calatrava y las constructoras pagarán la reparación del 'Palau de les Arts'** ■ La Generalitat valenciana llegó, el pasado viernes, a un acuerdo con el despacho de Arquitectos e Ingenieros Santiago Calatrava y las constructoras Acciona y Dragados por el que la UTE y el creador trabajarán de forma conjunta para solucionar los desprendimientos de la fachada del Palau de Les Arts. Unas reparaciones que comenzarán mañana.

## ► MEDIO AMBIENTE

Un centenar de municipios esperan que se les permita seguir en la costa

EUROPA PRESS/ MADRID

Un centenar de municipios están a la espera del informe que el Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente deberá emitir antes del 1 de abril de 2015 y que dictaminará si podrán seguir en la costa y, así, evitar ser demolidos de acuerdo con la Ley de Uso Sostenible del Litoral y Modificación de la Ley de Costas, que entró en vigor en verano.

Así se desprende de una respuesta parlamentaria del Gobierno y dirigida al portavoz socialista, José Luis Ábalos, después de que éste cuestionara al Ejecutivo sobre el número de localidades que, acogiéndose al amparo de una disposición de la norma, solicitaron poder permanecer cerca del mar sin ser derruidos.

De acuerdo con la reforma de la normativa, los espacios que tengan parte de su suelo en dominio público hidráulico podrán acogerse a esta disposición. Asimismo, se deberán cumplir unos requisitos: que los terrenos cuenten con acceso rodado, abastecimiento de agua, evacuación de residuos y suministro de energía eléctrica y estén consolidados por la edificación en al menos un tercio de su superficie. O bien, careciendo de alguna de las pautas citadas, estuvieran comprendidos en áreas consolidadas por la edificación como mínimo en dos terceras partes de su superficie.

Según la ley, estos municipios disponían de un plazo de tres meses, que expiró el 1 de octubre, para acogerse a esta disposición. Ahora el Gobierno tiene un año y medio para estudiar si se ajustan a las características.



Muchas localidades, a la espera.

## ENTREVISTA

GEOFFREY RUSH • ACTOR

## «ES EXTRAORDINARIO QUE EL NARRADOR SEA LA MUERTE»

HELENA SABARTÉS

Oscar por *Shine* en 1996, Bafta por *El discurso del rey* (2010) o Emmy por *Llámame Peter* (2004), además de varios premios del Sindicato de Actores y Globos de Oro. Geoffrey Rush (Toowoomba, Australia, 1951) es uno de esos actores trabajados que se adentra en personajes profundos, pero que a la par son también comerciales. Ahora se atreve con la adaptación de *La ladrona de libros*, un filme sobre la Alemania nazi desde la óptica de una familia germana que esconde a un pequeño judío. La cinta se estrenó el pasado viernes.

**¿Hasta qué punto conocía la novela *La ladrona de libros* antes de embarcarse en el proyecto?**

La verdad es que no había oído hablar de la novela, y resulta algo sorprendente porque se había publicado en 2006. Después, supe de la obra por mi hija de 17 años.

**No se ajusta a los estereotipos de Literatura juvenil.**

Exactamente. En la primera página, un niño de seis años muere víctima del frío polar, cuando está huyendo junto a su madre comunista. Generalmente, eso es lo que se suele llamar un principio duro para una película. Y el hecho de que, de algún modo, la narra-



«Me ayudó rodar 'La ladrona de los libros' en Alemania. Había llegado de un verano sofocante en Australia»

ción esté a cargo de la Muerte, es algo que me parece absolutamente extraordinario.

**En el libro, la narración, así como el punto de vista de la historia, emana del personaje de la Muerte. ¿Cuál fue el reto para su adaptación a la pantalla?**

El libro tiene un desarrollo similar al de la novela. El autor juega con la idea de que estás leyendo un libro, que incluye todos los títulos de los capítulos y unas pocas indicaciones que señalan: Esto es lo que va a ocurrir en esta historia, pero me estoy adelantando a los acontecimientos. Cinematográficamente, es más inteligente

hacer lo que se intenta hacer aquí, que es tratar de obtener un retrato de la Alemania de la época, de su paisaje, político y geográfico.

**En su personaje de Hans, Liesel encuentra a una cariñosa figura paterna, pero Hans también pone en riesgo a la familia.**

En Markus Zusak hay un novelista muy empático que escribe, desde el punto de un foráneo, sobre un muy simple y aparentemente corriente alemán de clase trabajadora. Hans forma parte de ese 10 por ciento de la población germana que se hallaba indecisa respecto a todo el tema de Hitler y el Partido Nazi. Mi ejemplar del libro está lleno de anotaciones porque proporciona un material que te ayuda a meterte en la cabeza de los personajes en algunas escenas que están en el filme.

**¿Ayuda el hecho de hacer la película en Alemania?**

Mucho. En mi caso, recién llegado de uno de los veranos más cálidos que se han registrado en Australia, el hecho de haber conducido por el bosque Grunewald, entre Charlottenburg y Babelsberg, todavía me provoca absoluta

fascinación por las grandes áreas de nieve que he visto, y es que es maravilloso contemplar ese bosque. La acción de la película se desarrolla mucho más al sur. Molching es una ciudad ficticia, pero Markus ha comentado que se ha basado concretamente en el lugar del que proceden sus abuelos.

**¿Trabajar el acento es un proceso divertido?**

Sí, es maravilloso. Aquí hay una enorme mezcla de inglés, alemán, además, yo soy de Australia, Sophie es francocanadiense, y es estupendo escuchar muchos acentos diferentes. Pero si hubiéramos rodado en la República Checa, por

ejemplo, no habríamos escuchado diariamente el acento del tercer ayudante de dirección, que es alemán. Todos hablan inglés muy bien, por supuesto, así que estamos oyendo cómo suena el alemán a través del inglés, pero al final consigues coger el tono.

**¿Cuál fue la dificultad de aprender a tocar el acordeón?**

¡Estoy aprendiendo a hacer que parezca que estoy tocándolo muy bien! Pero la *bandonika* alemana, es mucho más sencilla, más rústica. Siempre me ha gustado tener una tarea en una película, porque eso cuenta algo sobre el personaje. El acordeón ha ayudado también porque, como los niños son el eje central de esta cinta, en mis días libres eso me mantiene ocupado.

**Aprender, ya sea Historia, un instrumento o a luchar con espada, ¿es una parte del disfrute que hay en su trabajo?**

Absolutamente. Y, probablemente, también influye a la hora de tomar una decisión. Era un período de la Historia del que sabía mucho, pero ser capaz, a través del libro, de introducirte a nivel humano en esa época resulta fascinante.

«Siempre me ha gustado tener una tarea en una película, y en este caso es tocar el acordeón; me distrae»



**MÚSICA**

**Malú publica una edición especial de 'Sí'** ■ Malú publicará el 21 de enero una edición especial en CD y DVD de *Sí*, que recoge la actuación que ofreció en el Palacio de los Deportes de Madrid el pasado 8 de noviembre. El nuevo álbum cuenta con la dirección, realización y edición de Cristian Biondani, conocido por sus trabajos para artistas internacionales como Elton John.



**GIRA**

**El guitarrista Johnny Winter llega a España en mayo** ■ El guitarrista estadounidense Johnny Winter (Beaumont, 23 de febrero de 1944) regresará a España en el mes de mayo para ofrecer cuatro recitales en distintas ciudades. Concretamente, actuará en Bilbao (Sala BBK), Madrid (Teatro Lara), Barcelona (Sala Apolo) y Palma de Mallorca (Centre Musical Es Gremi).

**LA FRASE**

«Hay muchas maneras de recibir bofetadas sin que te toquen»

**ELENA ANAYA**  
ACTRIZ

# 65 AÑOS TEJIENDO REDES DE ALMAS

El escritor japonés Haruki Murakami celebra su cumpleaños con el éxito de ver cómo sus obras triunfan en su país y en Occidente

DPA / TOKIO  
Imagínese un edificio con un sótano, dice Haruki Murakami. En la planta baja y en el primer piso viven las personas y, en el subsuelo, los restos de sus recuerdos. Debajo existe algo más: un mundo oscuro, sin fondo. Murakami asegura haber encontrado un camino para llegar a ese otro lugar. Desciende, atrapa historias de las profundidades y las convierte en novelas.

Así es como describió el exitoso autor japonés su proceso creativo en mayo de 2013, durante una de sus pocas presentaciones públicas. Murakami, que asegura querer tejer «una red de almas» a través de sus historias, cumple hoy 65 años.

Los mundos que gesta este singular escritor son únicos. Están repletos de hechos sobrenaturales y abismos interiores, de personajes curiosos y estoicos.

«Me alegra más que un lector me diga que no ha podido parar de leer que escuchar que mi libro lo ha conmovido hasta las lágrimas», contó el literato. La pena, señaló, es algo personal, mientras que la risa abre el corazón de las personas. «Por eso intento desplegar humor en mis obras», comenta.

Murakami es uno de los escritores nipones más populares e influyentes de su generación. Desde hace años, es barajado como candidato al Nobel de Literatura y el impacto que logra no se limita solo a las páginas de sus libros.

En el mundo occidental se ha convertido en toda una figura de culto y en su Japón natal es un exitoso traductor de literatura estadounidense. Pero trata, además, cada vez más temas de la actualidad de su país. Tal es así que causó gran impresión el discurso que pronunció al recibir el Premio Internacional Cataluña, en Barcelona. Allí habló sobre la catástrofe de Fukushima y se manifestó claramente en contra de la energía nuclear.

Entre sus obras, que han sido traducidas a más de 40



idiomas y algunas adaptadas al cine y el teatro, destacan las novelas *Tokio Blues*, *Norwegian Blues* o *Crónica del pájaro que da cuerda al mundo*, en la que retrata a un individualista que busca lo perdido y su propia identidad. Entre sus éxitos más recientes figura la trilogía *1Q84* de 2009, su primera novela tras cinco años de pausa.

*Los años de peregrinación del chico sin color*, su último texto, publicado en abril del año pasado, se convirtió rápidamente

en un *bestseller* por el que sus seguidores llegaron a hacer cola durante la noche. En español llegó a las librerías en octubre (Tusquets).

Los especialistas intentan hallar una explicación a su éxito en Europa y EEUU a través de la orientación occidental del autor, cuyo estilo representa un verdadero desafío para los lectores japoneses, acostumbrados a literaturas algo más tradicionales.

Se levanta a las cuatro de la mañana y escribe hasta mediodía. Después hace deporte. Le apasionan el béisbol y las maratones, en las que participa con regularidad. En mayo, el escritor afirmó que quería correr esa prueba hasta los 85. Y haciendo todo el recorrido.

Lotería Nacional		SORTEO DEL DÍA					SORTEO		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final								
SÁBADO		11 DE ENERO DE 2014					4		Estos premios caducan a los tres meses, contados a partir del día siguiente al de la celebración del sorteo								
		Diez series de 100.000 billetes cada una					14										
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9								
Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete
40700	900	40701	750	40702	900	40703	750	40704	900	40705	750	40706	750	40707	750	40708	750
40710	900	40711	750	40712	900	40713	750	40714	900	40715	750	40716	750	40717	750	40718	750
40720	900	40721	750	40722	900	40723	750	40724	1.650	40725	750	40726	750	40727	750	40728	750
40730	900	40731	1.050	40732	900	40733	750	40734	16.225	40735	250.000	40736	16.075	40737	750	40738	750
40740	900	40741	750	40742	900	40743	750	40744	900	40745	750	40746	750	40747	750	40748	750
40750	1.650	40751	750	40752	900	40753	1.500	40754	900	40755	750	40756	750	40757	750	40758	750
40760	900	40761	750	40762	900	40763	750	40764	900	40765	750	40766	750	40767	750	40768	750
40770	900	40771	750	40772	900	40773	750	40774	900	40775	750	40776	750	40777	750	40778	750
40780	900	40781	750	40782	900	40783	750	40784	900	40785	750	40786	750	40787	750	40788	750
40790	900	40791	750	40792	900	40793	750	40794	900	40795	750	40796	750	40797	750	40798	750
57400	900	57401	750	57402	900	57403	750	57404	900	57405	750	57406	750	57407	750	57408	750
57410	900	57411	750	57412	900	57413	750	57414	900	57415	750	57416	750	57417	750	57418	750
57420	900	57421	750	57422	900	57423	750	57424	900	57425	750	57426	750	57427	750	57428	750
57430	900	57431	1.050	57432	900	57433	750	57434	900	57435	750	57436	750	57437	750	57438	750
57440	900	57441	750	57442	900	57443	750	57444	900	57445	750	57446	750	57447	750	57448	750
57450	1.300.000	57451	24.750	57452	900	57453	750	57454	900	57455	750	57456	750	57457	750	57458	750
57460	900	57461	750	57462	900	57463	750	57464	900	57465	750	57466	750	57467	750	57468	750
57470	900	57471	750	57472	900	57473	750	57474	900	57475	750	57476	750	57477	750	57478	750
57480	900	57481	750	57482	900	57483	750	57484	900	57485	750	57486	750	57487	750	57488	750
57490	900	57491	750	57492	4.650	57493	750	57494	900	57495	750	57496	750	57497	750	57498	750
57499	900	57499	750	57499	900	57499	750	57499	900	57499	750	57499	750	57499	750	57499	750
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones	
7540	3.900	041	750	6682	3.900	9653	3.750	134	900	227	750	5068	3.750	899	750		
450	1.650	31	300	7492	3.900	023	750	394	900			118	750	39	300		
500	900			2	150	173	750	724	900								
50	900					263	750	914	900								
0	150					293	750	4	150								
						593	750										
						753	750										

**ESTE SORTEO ADJUDICA 3.485.100 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 105.000.000 DE EUROS**

PREMIO ESPECIAL	FRACCIÓN	SERIE	PREMIO ACUMULADO
14.870.000€ Núm. 57450 PRIMER PREMIO	5.*	7.*	15.000.000€

**INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA**

1.\* Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.  
2.\* En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.  
Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «euros/billete» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.  
3.\* Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.  
4.\* Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.  
Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.



**El camino de Hitler al poder** ■ La discrepancia jugó un papel crucial en el camino de Hitler hacia el poder, como muestran los resultados de las elecciones anteriores a 1933. Bastante menos popular en las zonas católicas que en las protestantes de Alemania, obtuvo muchos menos votos en Baviera que en Prusia. En las últimas elecciones libres de 1932, hubo una gran diferencia entre Baviera y el norte. El partido de Hitler consiguió cerca del 35% de votos en Baviera, mientras que una media superior al 55-60% votaron por él en las áreas protestantes de Prusia.



El imponente castillo de Neuschwanstein, imagen paradigmática del paisaje bávaro. / EL ADELANTADO

## Baviera, la *Cataluña alemana* (I)

El historiador Josef C. Karl describe en este trabajo para la Fundación Euskomedia la singularidad bávara. Reproducimos hoy la primera parte de este estudio publicado por El Periódico de las Fundaciones.

• El peso de la Historia confiere al Estado de Baviera, que fue Reino independiente hasta 1870, un estatus especial dentro de la República Federal de Alemania, fruto menos del marco legal que de la tradición. Mal comprendida por el resto de los alemanes, Baviera defiende su "independencia" sin tratar de desmarcarse, de momento, de la Federación.

EPDF / MADRID

La rápida reconstrucción de Alemania tras la II Guerra Mundial se vio acompañada por un renacimiento del orden democrático. El 1 de diciembre de 1946, el pueblo bávaro adoptaba la Constitución del Estado Libre de Baviera tras lograr una mayoría aplastante. Aunque el Landtag de Baviera rechazara inicialmente la Constitución de la República Federal Alemana debido a que el federalismo no es-

taba suficientemente expresado en ella, decidió sin embargo reconocer la Ley Básica siempre que una mayoría de dos tercios del resto de los estados la aceptaran. Así pues, el Estado Libre de Baviera es un estado de la República Federal Alemana desde 1949.

### La experiencia en la dominación influyó en las políticas bávaras de posguerra

**HERENCIA HISTÓRICA.** Determinantes psicológicos, socioculturales y lingüísticos. La herencia histórica y en particular la amarga experiencia sufrida en una Alemania dominada por Prusia (1870-1945) influyeron en gran medida en las políticas bávaras de posguerra. Así, los aspectos psicológicos surgieron como fruto de determinantes históricos.

Uno de los hitos históricos más importantes fue la batalla de Königgratz/Sadowa en 1866 en que Baviera perdió de facto su independencia respecto a

Prusia al perder su aliada Austria la "guerra germana". Baviera tuvo que integrarse en la antigua Federación Alemana dominada por Prusia, y Austria fue obligada a abandonarla después de la batalla.

Varias viñetas del periódico satírico de Munich *Simplicissimus* fechadas alrededor del año 1900 muestran cómo percibían los bávaros su unión con Alemania: en una viñeta Prusia aparecía como una serpiente que quiere devorar al conejo bávaro. En otra viñeta aparecía una familia bávara de visita en Berlín con unas caras muy tristes que traslucen su total infelicidad por estar en el Imperio Alemán mientras ondean la bandera imperial con creciente desánimo. Desde la perspectiva actual da la sensación de que en esos tiempos (1871-1918) Baviera debía estar traumatizada.

**FALTA DE CONVERGENCIA.** Para explicar mejor la situación no debe omitirse mencionar la esencial falta de convergencia cultural entre la Iglesia Católica Romana que es predominante en Baviera, el "laissez faire" bávaro, la "Liberalitas Bavariae" y la poca

importancia de lo militar por un lado y por otro lado el protestantismo prusiano, la idea prusiana de un estado fuerte, de un ejército poderoso con una posición social sólida y de "officium", el deber para con el Estado. Esta omnipresente discrepancia en el estilo de vida y las mentalidades entre "el Norte", y "el Sur", en particular Baviera, ha jugado un papel esencial ya que en Alemania todavía hoy persisten ciertos restos de estas diferencias de raíces históricas.

La discrepancia jugó también un papel crucial en el camino de Hitler hacia el poder, como muestran los resultados de las elecciones anteriores a 1933. Bastante menos popular en las zonas católicas que en las regiones protestantes de Alemania, obtuvo muchos menos votos en Baviera que en Prusia. Si analizamos el resultado de las últimas elecciones libres de 1932, hubo una gran diferencia entre Baviera y el norte. El partido de Hitler consiguió cerca del 35% de votos en Baviera, mientras que una media superior al 55-60% votaron por él en las áreas protestantes de Prusia.

Sin embargo la mención a este asunto no pretende de ningún modo exculpar o justificar el papel de Baviera como parte del imperio y el régimen de Hitler, sólo pretende añadir una explicación más a la diferente postura de Baviera respecto a la Alemania de posguerra y la nueva Constitución alemana de 1949. La opinión muy extendida en Baviera sobre el pasado de una Alemania dominada por Prusia y el Norte fue una de las razones de que Baviera no fuera muy entusiasta después de la II Guerra Mundial de permanecer dentro de Alemania y de que hubiera varias voces en Baviera que abogaban por la independencia total de Alemania. Sabiendo esto, resulta más comprensible por qué Baviera rechazó el borrador de la Ley Básica en 1949.

A través del tiempo Baviera no ha sido un socio cómodo del Norte. Con su fuerte política centenaria y su integridad cultural, el Estado Libre de Baviera se convirtió en el símbolo del Federalismo y la independencia dentro de la República Federal Alemana. (Continúa en la siguiente página)



WEIMAR

**El centralismo de la Constitución de Weimar** ■ La Constitución de Weimar de 1919 tenía un carácter marcadamente más centralista. El establecimiento de la dictadura nazi en Alemania condujo a la racionalización de los estados federales. Existían entonces sólo regiones administrativas, subordinadas al aparato del partido nazi.

1990

**Unificación de Alemania** ■ Baviera era el Estado Federal de mayor tamaño de Alemania Occidental después de 1949 y disfrutaba de una posición muy fuerte dentro de esta pequeña Alemania. Esa es la razón de que Baviera no fuera la más entusiasta de Alemania Occidental con la aneación de 1990.



BAVIERA

PRIMERA PARTE

La Constitución de Weimar de 1919 tenía un carácter marcadamente más centralista. El establecimiento de la dictadura nazi en Alemania condujo a la racionalización de los estados federales. Existían entonces sólo regiones administrativas, subordinadas al aparato del partido nazi. Después de 1945 los estados alemanes se esforzaron en restaurar el sistema estatal exclusivamente germánico. Fueron precisamente las provincias federales las que fundaron la República Federal Alemana. En la Convención constitucional, que tuvo lugar en Herrenchiemsee, Baviera, en 1948, formularon sus ideas de una Constitución exclusivamente germánica que en gran medida fuera adoptada como Ley Básica en la futura República Federal Alemana.

Así pues, Baviera se convirtió en la mayor defensora del Federalismo en Alemania, ya que quería impedir que sus experiencias durante el período de 1870 a 1945 pudieran repetirse de nuevo. Desde la perspectiva de Baviera un Federalismo que funcione bien constituye la mejor garantía para evitar la vuelta a los pecados pasados.

El Federalismo se contempla, además, como un medio de unión de la República Federal de Alemania, como un vínculo entre los estados y la Federación. En particular, en opinión de los bávaros, el Federalismo asegura también una mayor democracia ya que acerca el Estado a sus ciudadanos. Convierte al Estado en directamente responsable de sus decisiones.

Así, es de particular interés para Baviera que el Federalismo Alemán proteja las características culturales y asegure esa diversidad de tradiciones establecidas que contribuyen al bienestar de la sociedad alemana. Garantizando los intereses vitales bávaros, el Federalismo alemán permitió a Baviera acomodarse bien dentro de la República Federal Alemana después de 1949.

La posición política de Baviera después de 1949. La posición política de Baviera después de 1945, introducida más arriba, está basada en el sistema federal. El Federalismo es el vínculo entre la República Federal y las provincias o Länder en Alemania. Durante siglos ha desarrollado una fuerte política y una integridad cultural y el Estado Libre de Baviera es consciente de su propia historia. Esto se debe también a su tamaño y a su número de habitantes, ya que es uno de los estados más grandes de Alemania y también uno de los mayores defensores del Federalismo.

Los 188 artículos de la Constitución bávara regulan la estructura y las funciones del Estado y garantizan los derechos básicos y las obligaciones de los ciudadanos. Establecen también los principios que gobiernan los aspectos más importantes de la vida común (matrimonio y familia, escolarización, co-

munidades religiosas) y la economía. El artículo 178 de la Constitución bávara define a Baviera como un Estado separado cuya existencia debe ser garantizada.

Hoy día Baviera está dividida en siete distritos, tres en la Franconia (Alta Franconia, Media Franconia y Baja Franconia), uno suabo (Suabia), y tres bávaros (Alta Baviera, Baja Baviera y Alto Palatinado). Existen también tres grandes dialectos: Bávaro, Franconio y Suabo. Estos dialectos están muy relacionados con los países vecinos o con otros estados federales como por ejemplo

### Berlín prohíbe el uso del bávaro a 12 millones de ciudadanos

el bávaro con el austríaco, el suabo con la parte occidental del Sur de Alemania (Estado Federal de Baden Württemberg) y el franco con el turingio del Norte y el Hessian del Noroeste. Sin embargo, Baviera no tiene una lengua diferente, como tienen por ejemplo los vascos, pero existen algunas diferencias lingüísticas. Un bávaro que habla en su lengua con un alemán del Norte no logra hacerse entender. Para un bávaro es difícil expresarse en alemán estándar porque no suele hablarse en la vida cotidiana de las áreas rurales de Baviera. En este contexto las disparidades lingüísticas son muy importantes para revelar la singularidad.

Estas siete regiones están divididas en 71 condados (Landkreise), 25 distritos urbanos (Kreisfreie Städte) y 2.031 municipalidades o parroquias. De estas municipalidades, 1.028 poseen administración propia (municipalidades unificadas). Las otras 1.003 munici-

palidades están organizadas en 319 comunidades administrativas. La estructura federal es resultado de la historia de Alemania y como se mencionaba más arriba Baviera defiende con ahínco este statu quo, en particular en el Bundesrat, la Cámara Alta del Parlamento de Berlín, donde participan los estados federales en la legislación y administración de la República Federal. El Bundesrat es uno de los cinco entes constitucionales permanentes de la República Federal Alemana y no es un parlamento elegido de forma directa sino que es un ente constitucional de la República Federal nombrado por los gobiernos de los estados federales. Legalmente el artículo 50 de la Ley Básica define la posición del Bundesrat y de los Länder respecto a Alemania. Los Länder participarán en el Bundesrat en la legislación y administración de la federación y en los asuntos propios relacionados con la Unión Europea. Este es el artículo central de la Constitución que sirve a Baviera en sus reclamaciones de contribución a los asuntos europeos y que se toma de manera muy seria por el gobierno bávaro y cuyo derecho defiende con gran intensidad.

Los dieciséis estados federales

### Desde 1957 Baviera ha estado gobernada por el mismo partido, la Unión Social Cristiana

envían diputados al Bundesrat, elegidos por los gobiernos estatales. El Bundesrat se compone de 69 miembros de los cuales Baviera envía seis miembros. Los diputados de un estado federal no tienen un mandato libre, están limitados por las decisiones de sus gobiernos y los diputados de un estado federal tienen que votar en bloque

con un "sí", un "no" o una "abstención".

Baviera era el Estado Federal de mayor tamaño de Alemania Occidental después de 1949 y disfrutaba de una posición muy fuerte dentro de esta pequeña Alemania. Esa es la razón de que Baviera no fuera la más entusiasta de Alemania Occidental con la unificación de 1990, ya que Baviera era su parte más fuerte. Así, al añadirse las provincias prusianas de Alemania Oriental a Alemania Occidental en 1990, la importancia de Baviera dentro de Alemania se redujo. Antes de la unificación Baviera comprendía el 16,2% de la población y el 20,8% del territorio y después de esta la proporción se redujo al 14,7% y el 19,4%. La representación de Baviera dentro de Alemania es también desfavorable ya que la población de Alemania Oriental es de 15 millones y está representada por 23 diputados en el Bundesrat, mientras que Baviera con más de 12 millones de habitantes está representada por 6 diputados. Esto quiere decir que hay un diputado por cada dos millones de ciudadanos en Baviera y un diputado por cada 600.000 en Alemania Oriental.

Desde 1957 Baviera ha estado gobernada por el mismo partido, la Unión Social Cristiana (CSU), y desde 1962 con mayoría absoluta. Las elecciones del 21 de septiembre de 2003 incluso dieron una mayoría de dos tercios al partido del primer ministro Stoiber. En esas elecciones el 57,1% de los votantes acudió a las urnas. La Unión Social Cristiana recibió el 60,7% de los votos, el Partido Social Demócrata de Alemania (SPD) el 19,6% y la Unión 90/Partido Verde el 7,7%. Así pues el CSU consiguió 125 escaños en el Landtag, el SPD obtuvo 41 escaños y Unión 90/Partido Verde 15 escaños.

Un asunto muy importante es que el primer artículo de la Constitución de Baviera dice que es un "Es-

tado Libre". El propósito del artículo era establecer de forma clara el fin de la monarquía. Se eligió el término "Estado Libre" sólo porque los padres de la Constitución bávara eran reacios a utilizar una expresión foránea como "República", una expresión latina, de modo que escogieron "Freistaat" que significa "Estado Libre". Sin embargo, hoy, la expresión Estado Libre se remite a menudo a una interpretación en términos literales de "estado libre", lo que significa básicamente que el gobierno bávaro trata de tener un papel especial dentro de Alemania

### A nivel legal, el papel de Baviera no difiere en absoluto del de cualquier otro Land de Alemania

subrayando el estatus de "libre" del Estado bávaro.

A nivel legal, el papel de Baviera no difiere en absoluto del de cualquier otro Land de Alemania. Pero unos puntos muy importantes son los antes mencionados: los aspectos psicológicos e históricos, la auto-percepción de sentirse especial y utilizar esta conciencia de sentirse especial para fines políticos. A ello contribuye también por supuesto, el partido bávaro gobernante, la Unión Social Cristiana (CSU), que enfatiza la independencia y la soberanía bávara. Esto es muy apreciado por los votantes y la legislación exclusivamente bávara, que básicamente está garantizada al resto de los Länder en Alemania, en el campo de la policía, la seguridad interior, la educación, la política cultural, el servicio de inteligencia interno y, en parte, en el área de impuestos y política de bienestar, es defendida con ahínco por Baviera.

*Mañana publicamos el capítulo 2.*

### El bávaro, reducido a dialecto



Pero es cada Estado firmante quien notifica qué lenguas "diferentes" existen en su territorio, y por tanto protege dentro de sus fronteras. La notificación de Alemania incluye al danés, el bajo alemán, el sorabo, el frisón y el romaní, lenguas todas muy minoritarias, a las que aplica la protección de la Parte III de la Carta. El bávaro queda relegado a dialecto. España, por ejemplo, ha notificado 5 lenguas (aranés, vasco, catalán, gallego y valenciano) y Reino Unido 3 (gaélico escocés, galés e irlandés) que gozan del amparo de la Parte III.

En Alemania el único idioma oficial es el alemán, el resto está vetado. Baviera, pues, con una población estimada de 12 millones de bávaroparlantes ha sido excluida por Berlín del derecho a que su población haga uso de su lengua natural y sea utilizada como idioma oficial.

Ni escuelas, ni procedimientos administrativos, ni rotulaciones públicas. Verboten. Alemania anula así, de raíz, la opción cultural de los bávaros a la utilización de su propia lengua. Y, en un alarde de humor negro, la califica de dialecto.

Alemania ha firmado la Carta Europea de Lenguas Regionales o Minoritarias, promovida por el Consejo de Europa, que compromete a los Estados en la protección de las lenguas históricas y minoritarias. Dicha Carta en su artículo 1 define como lenguas regionales o minoritarias las que son "tradicionalmente practicadas dentro de un territorio estatal formando un grupo numéricamente más reducido que el resto de la población del Estado, diferentes de la lengua oficial del Estado" y excluye expresamente a los dialectos. Los Estados se comprometen a proteger dichas lenguas mediante las disposiciones de la Parte II de la Carta, que establece su reconocimiento, respeto y promoción y, en su caso, a aplicar 35 apartados de la Parte III de la Carta, los más importantes referidos a la educación primaria y secundaria en esa lengua, y a su cooficialidad a nivel administrativo.



FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

## Un detalle de calidad, y tres puntos que huyen

**DERROTA.** EL UNAMI PERDIÓ ANTE EL BEROIL BUPOLSA CON UN GOLAZO DE FALTA DE BRUJU EN EL MINUTO 82

UNAMI	2	3	BEROIL BUPOLSA
Mario	Álex	Cristian	Álex
Álex	Miguel	Zamora	Cristian
Miguel	Maroto	Bellido	Zamora
Maroto	Fran	Cachorro	Bellido
Fran	Jelux	Guirado	Cachorro
Jelux	Lastri	Guti (Gallo, minuto 72)	Guirado
Lastri	Chechu (Terleira, minuto 83)	Turzo	Guti (Gallo, minuto 72)
Chechu (Terleira, minuto 83)	Juanlu (Cristian, minuto 59)	Pekas (Marcos, minuto 92)	Turzo
Juanlu (Cristian, minuto 59)	Quino	Cosin	Pekas (Marcos, minuto 92)
Quino	Morales (Koby, minuto 73)	Bruju (Márquez, minuto 84)	Cosin
Morales (Koby, minuto 73)			Bruju (Márquez, minuto 84)



**ÁRBITRO**

Barbachano Plaza, de la delegación vallisoletana. Por parte del Unami mostró una amarilla a Lastri, Jelux, Álex, Cristian y Koby; y dos a Juanlu, la segunda de ellas al acabar el partido. Por el Beroil Bupolsa, amarillas para Guirado, Cristian, Bellido y Bruju.



**GOLES**

1-0 (minuto 4), Lastri; 1-1 (minuto 14), Guirado; 1-2 (minuto 42), Turzo; 2-2 (minuto 51), Lastri; 2-3 (minuto 82), Bruju.



El defensa lateral del Unami, Miguel, se tuvo que emplear a fondo ante el físico de los jugadores rivales, durante el encuentro que enfrentó

D.L.P. / SEGOVIA

Mal arranque de 2014 y cierre de la primera vuelta para el Unami. La empresa era complicada en la tarde de ayer, ya que tenía delante al Beroil Bupolsa, quinto clasificado, si bien los segovianos estuvieron muy cerca de puntuar en un partido con alternativas. Pero un chispazo de calidad del burgalés Bruju, a ocho minutos para el final, cerró el choque a favor de los visitantes por 2-3.

Tito Domingo colocó de inicio a Mario en la portería; Miguel y Álex en los laterales, junto a los centrales Fran y Jelux; dejando a Maroto y Chechu como enganches entre la defensa y un centro del campo ocupado por Lastri, Quino y Morales; y Juanlu en la punta de ataque. De esta manera, el entrenador segoviano quiso reforzar el medio del campo de su equipo, previendo soportar un fútbol muy directo —como así fue— dadas las malas condiciones del terreno de juego de La Albuera.

Los burgaleses avisaron, ya en el primer minuto, con un disparo del lateral Zamora, que ganó el área y su tiro se marchó un poco desviado, a saque de esquina. Pero quien gol-

peó primero fue el Unami, en el minuto 4, con un lanzamiento de Lastri a la media vuelta, que botó justo delante del guardameta Álex antes de colarse en la portería.

De este modo los locales, en su primera llegada con peligro, consiguieron un gol temprano. Pero todavía quedaba mucha tela que cortar.

Tras el gol el partido transcurrió sin dueño, con pocas ocasiones y demasiados fallos. Hasta que, en el minuto 12, el visitante Guti se coló por la derecha y puso a prueba los reflejos de Mario, que se estiró bien para tapar el hueco y evitar así el empate. Un 1-1 que llegó, finalmente, tras un corner rematado de cabeza por Guirado desde el área pequeña.

A pesar de todo, a la siguiente los azules tuvieron una buena ocasión, con un gran pase en diagonal de Quino que remató de primeras Lastri. Lástima que, esta vez, la superficie irregular del campo estuviera en su contra, ya que el balón le botó mal, impidiéndole un buen lanzamiento a puerta.

Las oportunidades se sucedieron en los alrededores del cuarto de



Dos jugadas aéreas, con Mario despejando un balón (izquierda) y un jugador burgalés cabeceando la pelota. / J.M.



hora, alzándose Mario como protagonista y salvador de los segovianos, al despejar un tiro a bocajarro de Pekas; y, más adelante, al detener otro disparo potente, esta vez de Bellido. Por su parte, el Unami dispuso de un lanzamiento de falta por medio de Fran, que rebotó en un defensa. Mientras, en la otra portería Mario seguía a lo suyo, muy acertado.

Pasada la media hora, el choque volvió a los cauces del principio, con

demasiadas imprecisiones. Pero Quino se encargó de devolver el ánimo a la grada con una gran jugada personal en el 39, tras realizar una ruleta y lanzar un balón muy bien colocado, que fue despejado con un paradón de Álex.

Así, cuando faltaban tres minutos para el final de la primera parte, el Beroil Bupolsa amargó la reacción local con el 1-2, obra de Turzo al rematar de cabeza, completamente

solo, un centro de Bellido.

A la vuelta de los vestuarios, los cinco primeros minutos pasaron muy pronto, pero se estaba fraguando el tanto del empate a dos, con una jugada por la izquierda entre Quino y Morales, que fue rematado a gol por Lastri en el segundo palo.

Seguidamente, aprovechando la inyección de moral que supuso el 2-2, Juanlu recibió un balón de Lastri y remató de cabeza a la cepa del pos-

## ONCE TARJETAS AMARILLAS Y UN PAR DE ESCUPITAJOS

■ Hasta once tarjetas amarillas mostró ayer el colegiado vallisoletano Barbachano Plaza, siete para el Unami y cuatro para el Beroil Bupolsa. Precisamente, la última amonestación que señaló lo hizo a un jugador segoviano, Juanlu –la segunda del encuentro para el delantero–, cuando se dirigía a los vestuarios al acabar el partido. Esto fue provocado por un escupitajo lanzado por el capitán del equipo burgalés a

Koby, nada más salir al campo sustituyendo a Morales. “Escupir a un rival es un gesto bastante feo, y más si viene del capitán de un equipo. En el campo puedes hablar con el rival y decirle cualquier cosa, pero un escupitajo es algo de mala calaña”, apuntó el entrenador Tito Domingo. Pero ahí no quedó la cosa, ya que al finalizar el partido se repitió el mismo gesto, pero esta vez dirigido hacia la grada.

# El derbi de las apreturas

**CON LOS JUSTOS.** EL CD LA GRANJA Y LA GIMNÁSTICA SEGOVIANA SE ENFRENTAN HOY CON AMBAS PLANTILLAS EN CUADRO

D.L.P. / SEGOVIA

El Club Deportivo La Granja recibe esta tarde (16:30 horas) a la Gimnástica Segoviana en el primer derbi del año 2014. Ambos equipos afrontan este encuentro con muchas ganas después del parón navideño, pero lastrados por las bajas.

Por el lado local, las lesiones de Demi, cuya dolencia en el pubis prácticamente le obligará a decir adiós a la temporada; y Domingo y Otero, a quienes todavía les quedan varias semanas para recuperarse, hacen que Javier Jadraque llegue a esta última jornada de la primera vuelta con los justos para confeccionar una convocatoria en la que Adrián es duda, por culpa de una gripe que le afecta desde el jueves.

Por su parte, se confirma que Guille seguirá en el club granjeño, además de como jugador, ejerciendo de preparador físico.

Pero si el CD La Granja está corto de efectivos, la Gimnástica Segoviana no se encuentra mucho mejor, ya que con las bajas definitivas de Víctor Pérez, Borja, Curt y Álex; y la lesión de Dani Lázaro, el técnico Santi Sedano cuenta solo con quince efectivos de la primera plantilla, a los que se suma el canterano Ivi para



Jugada de un derbi anterior entre el CD La Granja y la Gimnástica Segoviana. / K.

completar la convocatoria.

De esta forma, los gimnásticos aún no pueden contar con la incorporación de Chamorro por un tema burocrático. Asimismo, y pendientes de la posible marcha inminente de Iván a Estados Unidos, se encuentra entrenando con la plantilla azulgrana el portero Facundo, que jugó en el Real Valladolid de la

División de Honor Juvenil, y en el filial blanquívioleta.

En cuanto al partido, y previendo que el tiempo va a acompañar, se espera que El Hospital registre una buena entrada para presenciar el derbi de esta tarde, que es medio día de ayuda al club, y en el que se sortearán una docena de regalos, por gentileza de Bankia.



ayer a los segovianos con el Beroil Bupolsa de Burgos. / JUAN MARTÍN

te, en una ocasión clarísima para volver a ponerse por delante.

En el 59 el Unami hizo el primer cambio, entrando Cristian por Juanlu, y colocándose en el lugar de Lastri, ocupando éste la punta de ataque.

Hasta el minuto 61 el Beroil Bupolsa no volvió a acercarse a la portería, pero Mario de nuevo tiró de reflejos para despejar un balón complicado.

Los azules tenían que aprovechar estos buenos momentos por los que estaba pasando, pero no estuvieron acertados en los contragolpes de los que dispusieron, cuando el partido se estaba rompiendo a causa del desgaste físico.

Dadas las circunstancias, el gol podía caer de cualquier lado, fruto de cualquier despiste o destello de inspiración. Y precisamente, la calidad de Bruju fue decisiva en el desenlace del choque. En el 82, el delantero se zafó de Álex, y provocó la falta del segoviano. Y de esa falta, lanzada a la perfección por la escuadra, nació el definitivo 2-3.

### LOS ENTRENADORES

[[

**TITO DOMINGO**

«A pesar de que hicimos una gran segunda parte, el rival ha llegado dos veces a la portería y nos ha marcado un golazo»

[[

**JAIRO DE LA RIVA**

«Hemos jugado una buena primera mitad, y la segunda se ha convertido en un correcales, en el que cualquiera pudo haber marcado»

### EL PARTIDO

**HORA**  
16:30 horas

**CAMPO**  
El Hospital

**ÁRBITRO**  
Garrido Ruiz, de Palencia

### CD LA GRANJA

ENTRENADOR JAVIER JADRAQUE



**BANQUILLO**  
Dela, Michel, Lamas, David Martín y Mario.

### GIMNÁSTICA SEGOVIANA

ENTRENADOR SANTI SEDANO



**BANQUILLO**  
Pablo, Javi, Ivi, Roberto e Iker.

FÚTBOL SALA SEGUNDA DIVISIÓN MASCULINA

# El año nuevo trajo una nueva **victoria**

DOS DOBLETES DE ÁNGEL BINGYOBA Y JAVI ALONSO, MÁS OTRO GOL DE JORGE JIMENO DIERON EL TRIUNFO AL SEGOVIA FUTSAL EN SU VISITA A LA CANCHA DE O PARRULO

3 5

O PARRULO

SEGOVIA FS

Canoli  
Jacobó  
Óscar  
Villas  
Bebeto

Carlos  
Isma  
Ángel  
Andrés  
Nacho

Mordi  
Castilla  
Jorge Jimeno,  
Javi Alonso  
Juanlu  
Edu  
Iván  
Chiqui  
Ángel Bingyoba  
Sergio María

## ÁRBITROS

Egia Echearte y Grande Ferreiro. Por parte de O Parrulo Ferrol mostraron una tarjeta amarilla a Bebeto; y dos al portero Canoli (expulsado en el minuto 28). Por el Segovia Futsal, amarillas a Jorge Jimeno y Ángel Bingyoba. Además, el ferrolano Jacobo vio la tarjeta roja directa en el minuto 39.

## GOLES

0-1 (minuto 8), Ángel Bingyoba; 1-1 (minuto 15), Andrés; 1-2 (minuto 19), Javi Alonso (pen.); 2-2 (minuto 25), Jacobo; 2-3 (minuto 25), Jorge Jimeno; 2-4 (minuto 29), Javi Alonso; 3-4 (minuto 31), Villas; 3-5 (minuto 39), Ángel Bingyoba.



Varios jugadores celebran un gol del Segovia Futsal durante un encuentro anterior en el Pedro Delgado. / JUAN MARTÍN

## ÁREA 11 / FERROL

El Segovia Futsal sumó tres puntos de oro en su visita al feudo del colista (3-5). Los de Carlos Sánchez estaban obligados a ganar para no perder comba en la tabla y no defraudaron. Los dobles de Ángel Bingyoba y Javi Alonso, además de otro tanto de Jorge Jimeno obraron el triunfo.

Y es que el ala segoviano trajo por el camino de la amargura a la defensa de O Parrulo a lo largo de todo el partido. Suyo fue el gol que abrió la lata ferrolana. Tras unos primeros compases cuya nota predominante fue la igualdad, superó al meta local con una preciosa vaselina y dio ventaja a su equipo en el marcador.

Hasta ese momento el Segovia Futsal había monopolizado la posesión de la pelota y había llegado varias veces sobre las inmediaciones del área gallega, pero a la contra el O Parrulo llevaba mucho peligro y avisaba en acciones aisladas.

El paso de los minutos, sin embargo, favoreció a los intere-

ses del colista, que a medida que las manecillas del reloj siguieron su curso, se fue encontrando mucho más cómodo sobre el terreno de juego.

Fruto de ello llegó el gol del empate, obra de Andrés al cuarto de hora de juego. El Segovia Futsal llevaba el peso del juego e imprimía mucha velocidad a su cir-

culación de balón, pero no conseguía desenmarañar el entramado defensivo montado por el cuadro local.

Un minuto después del empate gallego la tuvo Javi Alonso, pero falló con todo a su favor. Poco después, los jugadores del Segovia Futsal reclamaron un gol que no subió al marcador. El colegiado le enseñó entonces una cartulina amarilla a Jacobo.

Al filo del descanso Javi Alonso volvía a poner por delante al Segovia Futsal desde el punto de penalti y con el 1-2 se llegaba al tiempo de asueto. El Caja Segovia había dominado la primera parte, pero a partir de tres cuartos no estaba sabiendo realizar la lectura correcta. El O Parrulo tampoco inquietaba la portería segoviana, pero los de Carlos Sánchez podían acabar pagando caro el perdonar tan a menudo.

**SEGUNDA PARTE** Tras el paso por vestuarios la decoración del encuentro no varió un ápice. Pero, en una acción aislada, el local Jacobo ganó la partida a su par y devolvió las tablas al marcador.

Lejos de venirse abajo con el gol, el Segovia Futsal despertó de su letargo. Acto seguido Jorge Jimeno se sacaba un cañonazo de la chistera y marcaba el tercer gol segoviano.

A partir de ahí todo fue mucho más fácil para los de Carlos Sánchez, que en el minuto 29 volvía a poner tierra de por medio en el marcador por mediación de Javi Alonso.

Villa recortó poco después distancias tras un disparo de Jacobo que no logró atajar el meta segoviano.

Pero fue un espejismo, ya que desde ahí hasta el final el Segovia Futsal apenas sufrió y en el último minuto dejaba el encuentro visto para sentencia gracias a un gol de Ángel Bingyoba, que ya había sido el encargado de abrir el partido y se encargaba también de cerrarlo para redondear su buena actuación.

FÚTBOL SALA SEGUNDA DIVISIÓN FEMENINA

# Las azules continúan **imparables**

1 7

SIMANCAS

UNAMI

Joana, Aída,  
Isabel, Belén,  
Lourdes, Andrea,  
Flavia, Cristina,  
Miriam, Mercedes,  
Alba y Rocío.

Laura, Cris, Cris de la Fuente, Rocío y Laura Lorente -cinco inicial-. Estela, Adela, Marina, Martita, Patri, L. USA y Sofi.

## ÁRBITROS

Aragoneses y Bañeres. Amarillas a las locales Joana, Belén y Lourdes; y a la visitante Martita. Expulsadas la local Isabel y la segoviana Laura.

## GOLES

0-1 (m.3), Cris; 0-2 (m.6), Cris de la Fuente; 1-2 (m.14), Andrea; 1-3 (m.18), Martita; 1-4 (m.19), Rocío; 1-5 (m.26), Marina; 1-6 (m.34), Cris; 1-7 (m.39), Patri, de doble penalti.

## D.L.P. / SEGOVIA

Está claro que la Navidad no ha hecho que el Unami femenino se olvide de ganar. Ni mucho menos. En el primer partido del año, y último de la primera vuelta, las azules demostraron ante un duro rival como el Simancas, que mantienen el espíritu triunfador con el que cerraron 2013.

En el encuentro de ayer en Madrid comenzaron muy pronto por delante las jugadoras de Luis Martín, gracias al gol de falta de Cris en el minuto 3. Poco después, su tocaya Cris de la Fuente firmó el 0-2, plasmando en el marcador el dominio de las azules en el inicio del encuentro. Y es que, desde el principio, el equipo segoviano jugó con intensidad y

confianza, cualidades que le están llevando a estar tan arriba esta temporada.

Incluso en el peor momento del partido, tras la expulsión de la portera Laura por tocar el balón fuera del área, el Unami logró rehacerse a pesar de encajar el 1-2. Poco tardaron las azules en volver a controlar el partido, y fruto de ello fue el 1-3 (gol de Martita) y el 1-4 (de Rocío) con el que se llegó al descanso.

Tras la reanudación continuó el festival azul. Marina, Cris y Patri -de doble penalti- culminaron la goleada del Unami en un tramo final de encuentro muy loco en el que ambos equipos pudieron haber marcado algún tanto más.



Cris de la Fuente conduce el balón en un partido anterior del Unami. / J. MARTÍN



Leo Messi empezó el encuentro en el banquillo, pero sustituyó a un Iniesta tocado tras el descanso, y tuvo una ocasión muy clara que desbarató el meta 'colchonero' con una buena parada. / EFE

# Los líderes se quedan sin pólvora

**Dos estilos muy diferenciados.** El Atlético trató de asfixiar al Barcelona con una agobiante presión y los 'culés' buscaron el triunfo a través de la posesión

**Campeón de invierno.** El conjunto del 'Tata' Martino se alza con el título honorífico, aunque con los mismos puntos que los hombres del 'Cholo' Simeone

ATLÉTICO	BARCELONA
0	0
Courtois Juanfran Godín Miranda Filipe Luis Koke Gabi Tiago ('Cebolla' Rodríguez, min. 87) Arda Villa (Raúl García, min. 77) Diego Costa	Valdés Alves Piqué Mascherano Alba Busquets Xavi Iniesta (Messi, min. 46) Fàbregas Alexis (Neymar, min. 67) Pedro (S.Roberto, min. 86)

#### ÁRBITRO

Mateu Lahoz (C. Valenciano). Amonestó a Gabi (min. 44), Godín (min. 46) por parte del Atlético. Y a Alba (min. 56), Mascherano (min. 71), Alves, min. 83) por parte del Barcelona.

#### EUROPA PRESS / MADRID

El Atlético de Madrid y el Barcelona firmaron ayer tablas sin goles en su batalla por cerrar la primera vuelta de la Liga como 'campeones de invierno' en un intenso encuentro celebrado en un Vicente Calderón a reventar y con un ambiente de partido 'grande'. Los del 'Cholo' Simeone mostraron su carácter y ambición ante un Barça que perdió la verticalidad de los últimos partidos y que jugó, solo en la segunda mitad, con un Messi, no tan 'asesino' como en el duelo copero ante el Getafe.

El conjunto catalán logró el título honorífico de 'campeón de invierno', pero no consiguió deshacerse del acecho incansable de los

jugadores del Manzanares. Con este resultado, ambos equipos se quedan con 50 puntos tras 19 jornadas, aunque con los catalanes aparecen por delante en la tabla por la diferencia de goles.

El cuadro local fue el de siempre, mientras que el Barça se pareció en exceso al de los partidos sin ritmo, aunque logró crear ocasiones, fruto de su dominio del balón y de su arsenal arriba. Gerardo 'Tata' Martino decidió sacar a Messi y Neymar en la segunda mitad y aunque el argentino las tuvo, no gozó de la efectividad mostrada el pasado miércoles en su regreso tras dos meses de baja.

Desde el inicio, la escuadra 'culé' pareció confiar en su 'plan B', ya que en la primera mitad estuvo lejos del nivel alcanzado en los últimos choques. El 'Atleti', por su parte, no se amilanó y salió a morder, como en la Supercopa. A hacer la vida imposible a los del 'Tata' con una buena presión y una gran precisión en su juego. Además, se cerraba bien cuando la posesión era del rival.

Así, el balón fue para los visitantes, pero el conjunto azulgrana no fue vertical, ni rápido en sus pases y lo que es peor, no fue preciso. Alexis y Cesc apenas existieron y solo Pedro e Iniesta parecían responder a las expectativas. Mientras, el bloque 'colchonero', aunque no generó mucho peligro, sí tuvo al Barça encerrado durante media hora. Arda tuvo la mejor a



«Entiendo que el público hubiera querido ver goles»



«Puse el once que consideraba que era el mejor»

los pocos minutos. Asimismo, a balón parado la estrategia local ponía en apuros a la zaga culé.

Poco a poco, el Barça se fue desperezando, y el primer período terminó en el campo rojiblanco, pero sin grandes oportunidades tampoco para los catalanes. De

hecho, ver tirar desde la frontal a Piqué fue un claro ejemplo de la poca movilidad arriba del vigente campeón. Tampoco ayudó un Alves en horas bajas, así que las intenciones del conjunto 'culé' se vieron más por la banda de un animado Alba.

Tras el paso por vestuarios saltó al campo la 'Pulga', el sacrificado fue Iniesta, que se retiró con molestias, y la sola presencia del argentino pareció hacer recular al 'Atleti'. Pero fue solo un espejismo de cinco minutos. Los del 'Cholo' volvieron a apretar y el Barça no logró sacar la pelota controlada de su campo. Con la presión local y la incertidumbre visitante, el partido pareció inclinarse hacia el lado 'colchonero'. Como respuesta, el equipo azulgrana buscó guardar la pelota, pero de nuevo sin peligro. Para buscar algo más, el 'Tata' dio entrada a Neymar por Alexis.

Con el Barça al transtrán, solo el brasileño y Messi parecían capacitados para abrir el muro local. El '10' la tuvo clara de cabeza tras una pared con Alba, pero se le marchó alta. Mientras, el 'Atleti' no renunció al ataque, encontrando con facilidad a Villa y Costa. Una zaga que no vive sus mejores momentos supo, sin embargo, parar la calidad arriba de los locales.

La garra capitalina y el empuje del Calderón generaron incertidumbre a los catalanes, pero la subida con todo de los rojiblancos también dejó huecos. Messi volvió a perdonar. Finalmente, una nueva batalla que no pasó del empate, como este verano. Así las cosas, la vida sigue igual como diría aquel, y el Real Madrid es el que sale favorecido esta jornada ya que podría recortar puntos a los dos titanes del campeonato doméstico.

## Las urgencias por escapar del 'pozo' marcan la jornada

EUROPA PRESS / MADRID

En el partido que abrirá la jornada de hoy, Getafe y Rayo se enfrentarán en un derbi de urgencias para los de Vallecas. Un único punto en las últimas cinco jornadas dejan al conjunto de Paco Jémez muy tocado y con la obligación de conseguir un triunfo que les permita tomar un poco de aire en la tabla.

Enfrente, el bloque 'azulón' llega en una situación similar a la de su vecino, aunque asentado en una cómoda décima posición. Pese a ello, el cuadro de Luis García abandonó los puestos europeos en los que comenzaron la temporada tras encadenar siete jornadas sin conseguir el triunfo, siendo su mejor resultado un empate frente al Elche.

Por su parte, el Betis recibirá en el Benito Villamarín a un Osasuna que inició el año abandonando los puestos de descenso. Los de Juan Carlos Garrido, que vencieron al Athletic en la Copa, tratarán de confirmar las buenas sensaciones logrando los tres puntos que le permitan salir del puesto de colista. Para ello, el equipo sevillano podrá contar con su nueva incorporación, Leo Baptistao.

Mientras, la escuadra navarra, que cayó en Copa ante el Real Madrid (2-0), intentará seguir con su dinámica ascendente en la Liga, en la que no pierde desde hace tres partidos, y buscará una nueva victoria ante un equipo verdiblanco que se ha convertido en un rival directo en la lucha por evitar el descenso a Segunda.

En el último encuentro de la jornada dominical, Málaga y Levante se medirán en un duelo que tendrá como recompensa acercarse a los puestos que dan derecho a jugar competición europea. Ambos con 20 puntos, en la undécima y la duodécima posición respectivamente, los tres puntos serán vitales para mantener con vida las posibilidades de meterse en los puestos 'nobles' de la tabla a final de temporada.



El Rayo necesita la victoria.

# El Madrid tiene prohibido fallar ante el Espanyol

El equipo 'merengue' no puede permitirse un tropiezo que les distancie del liderato liguero

AGENCIAS / BARCELONA

El Real Madrid llega hoy a Cornellà-El Prat con el objetivo de llevarse el triunfo ante el Espanyol y, con él, lograr tres puntos que le permitan aprovechar el enfrentamiento entre sus principales rivales, Atlético de Madrid y Barcelona, para recortar distancias que le permitan acercarse a la cabeza de la clasificación.

El partido entre 'colchoneros' y 'culés' da al conjunto de Carlo Ancelotti una gran ocasión para acercarse a sus dos principales rivales. Para ello, tendrá que vencer a un bloque 'perico' que ya dio la sorpresa al ganar al equipo de Simeone en su feudo, y que es muy fuerte cuando juega ante su afición.

Para este encuentro, el italiano no podrá contar con la nueva 'estrella' blanca, el canario Jesé Rodríguez, que sufrió una sobrecarga en el gemelo en el partido ante Osasuna en Copa. También es duda Diego López, que tiene problemas en el estómago y podría dejar su posición a Íker Casillas. De no reponerse el guardameta titular en el campeonato liguero, se producirá el debut del capitán de los 'merengues' en Liga en la presente temporada.

Por su parte, el conjunto de Javier Aguirre no llega en las mejores condiciones al duelo. Dos partidos consecutivos sin conocer la victoria, el último en Copa del Rey ante el Alcorcón, dejan al Espanyol muy tocado antes del enfrentamiento ante la entidad de Concha Espina. Además, para sumarle

dificultad a este reto, el mexicano no podrá contar con su delantero titular, Sergio García, que cumplirá sanción, ni con David López, que se perderá el partido por una lesión en el bíceps femoral de la pierna izquierda.

«Nuestra intención es repetir muchas cosas que hicimos contra el Atlético: intensidad, buenas transiciones de ataque-defensa y coberturas recíprocas», indicó ayer Alfred Tena, segundo entrenador del equipo blanquiazul que dirigirá al conjunto 'perico' en reemplazo de su compatriota Aguirre, sancionado con cuatro partidos de suspensión por llamar «hijo de puta» al colegiado Iglesias Villanueva, que arbitró el encuentro entre los catalanes y Osasuna.

**Íker Casillas podría debutar en Liga esta temporada ante los 'pericos' si Diego López no se recupera de sus dolencias estomacales**

**¿BENZEMA POR GÜNDÖGAN?**

Por otro lado, el periódico alemán *Bild* aseguró en su edición de ayer que Karim Benzema podría cambiar, al final de temporada, la camiseta del Real Madrid por la del Borussia Dortmund. A cambio, el club de Concha Espina lograría hacerse con los servicios del centrocampista Ilkay Gündogan.

El delantero alemán serviría a la escuadra germana para cubrir el hueco ofensivo que dejará el polaco Robert Lewandowski, fichado por el Bayern Múnich a partir de la próxima temporada. Mientras, Gündogan, de 23 años y que finaliza contrato con su actual club en el año 2015, reforzaría el medio-campo defensivo del equipo de Carlo Ancelotti.

## Ancelotti cierra la puerta a la posible salida de Morata

EUROPA PRESS / MADRID

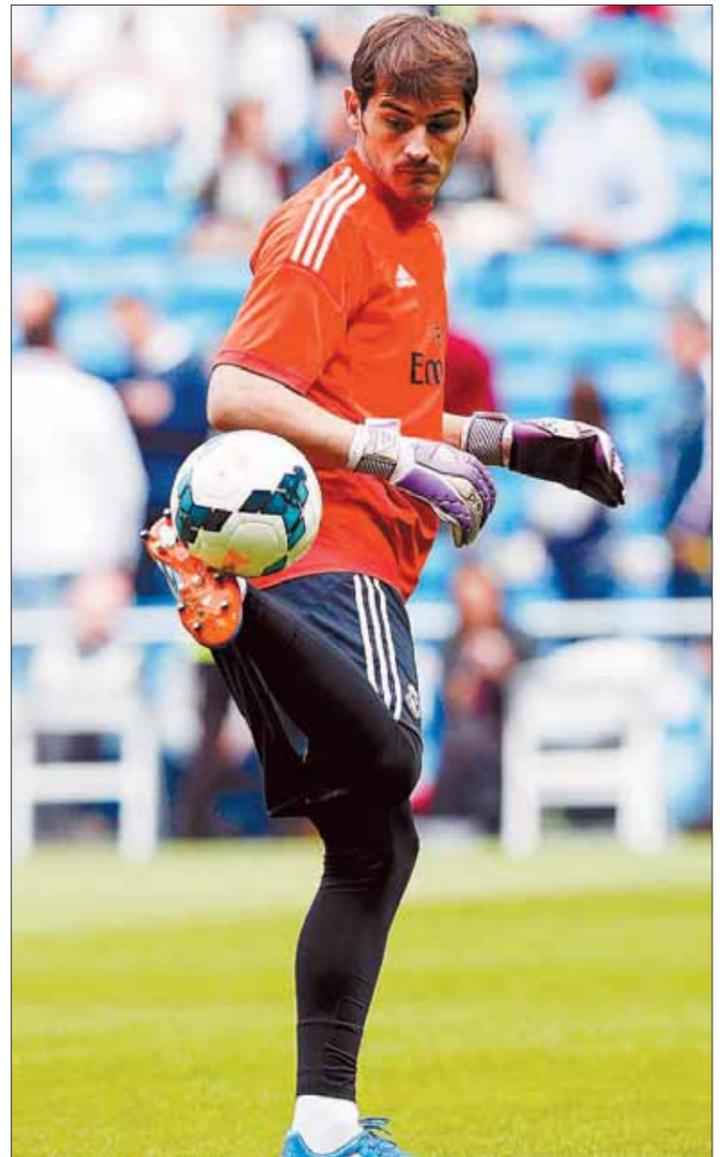
El entrenador del Real Madrid, Carlo Ancelotti, destacó ayer la importancia de ganar al Espanyol, reconociendo que no han tenido muchas ocasiones para recortar puntos con Atlético y Barça, a la vez que fue tajante con la posible salida del delantero Álvaro Morata en el mercado invernal, asegurando que si algún club pregunta por él la respuesta es clara, «se queda».

«Nosotros nos centramos en ganar al Espanyol. Hay que tener en mente que va a ser un partido difícil y vamos a tener que dar lo mejor para poder ganar. Afrontamos el encuentro sabiendo que es

muy importante para nosotros», comentó el técnico.

«Podemos ganar unos puntos con respecto a Atlético y Barça y tenemos ilusión de acabar esta primera parte de la temporada con una victoria. Sin embargo, no es un rival fácil, hay que recordar que ganó en el Calderón, por lo que será muy peligroso», aseveró.

Por otro lado, Ancelotti fue tajante con la posible salida del canterano Álvaro Morata en el mercado de invierno. «No le hace falta nada para jugar en el Madrid, es un problema de competencia. No he hablado con él para ver si quiere salir cedido ahora, pero si algún equipo viene a por él la respuesta



El capitán blanco podría ocupar la portería 'merengue' ante el Espanyol. / EFE



El técnico del Real Madrid.

es clara, Morata se queda», indicó.

Además, también elogió a Xabi Alonso tras su renovación: «Es un jugador muy importante para el club, tiene confianza y, al final, ha tomado la decisión de continuar y estamos contentos por ello».

De cara a la gala del Balón de Oro que se celebra mañana, el entrenador 'merengue' recalzó que Cristiano Ronaldo ha sido «mejor que los demás» esta temporada. «Es único porque es un gran jugador, tiene un gran talento, es muy profesional y serio, y juega y marca con una continuidad extraordinaria», afirmó.

Asimismo, el transalpino alabó el gran estado de forma de Luca Modric y de Di María: «El croata lo está haciendo correctamente, está mejorando mucho con respecto al principio de temporada y va a seguir jugando. Por su parte, el argentino tiene una muy buena condición física y, además, mentalmente está bien».

# El Athletic se da un festín

Los 'leones' finiquitan al Almería en media hora y se aseguran la cuarta posición

ATHLETIC	ALMERÍA
6	1

**ATHLETIC:** Iraizoz; Iraola, San José, Laporte, Balenziaga; Iturraspe, Mikel Rico; Susaeta (Ibai, min. 49), Herrera, Munain (De Marcos, min. 60); y Aduriz (Kike Sola, min. 75).  
**ALMERÍA:** Esteban; Rafita, Trujillo, Torsiglieri, Dubarbier; Verza, Azeez; Aleix Vidal (Suso, min. 67), Soriano (Zongo, min. 54), Barbosa; y Óscar Díaz (Tébar, min. 54).

#### ÁRBITRO

Gil Manzano (C.Extremeño). Amonestó a San José (min. 32) y a Mikel Rico (min. 82) por parte de los locales y a Torsiglieri (min. 35) por parte de los almerienses.

#### GOLES

1-0, min. 6, Mikel Rico. 2-0, min. 11, Ander Herrera. 3-0, min. 30, Laporte. 3-1, min. 34, Barbosa. 4-1, min. 52, Aduriz. 5-1, min. 68, Ibai. 6-1, min. 87, Ibai.

#### EUROPA PRESS / BILBAO

El Athletic sumó ayer una nueva victoria en San Mamés tras imponerse al Almería en un encuentro que los de Ernesto Valverde resolvieron en la primera parte con los goles de Mikel Rico, Ander Herrera y Laporte, y que hace que los 'leones' mantengan su plaza de Champions tras la conclusión de la primera vuelta de la temporada.

Después de dos derrotas consecutivas, el cuadro local saltó al campo como un auténtico vendaval. A los seis minutos, los rojiblancos abrieron el marcador por medio de Mikel Rico, que batió a Esteban tras rematar con total libertad dentro del área y, cuatro minutos después, Ander Herrera abrió la brecha con un gran remate de cabeza.

Los dos goles destrozaron a los de Francisco Rodríguez, que se vieron obligados a cerrar filas para evitar irse de San Mamés con una goleada. Esto dio alas a los locales, que mantuvieron el ritmo inicial y siguieron atacando los puntos débiles de una floja zaga andaluza. Así llegó el tercer gol, obra de Laporte tras rematar sin oposición un córner botado por Susaeta.

Para sorpresa de los presentes en el estadio, el Almería reaccionó en la siguiente jugada por medio de Barbosa, que recortó distancias. Sin embargo, el gol fue una



El conjunto rojiblanco celebra uno de los tantos que consiguió ante el cuadro andaluz en su goleada en San Mamés. / EFE

mera ilusión para los visitantes, pues se mantuvieron a remolque de los bilbaínos.

Nada cambió a la vuelta del descanso. El Athletic siguió insaciable, ahogando a un pobre Almería que no encontró la manera de parar las embestidas locales. En el minuto 52, los de Valverde dieron la puntilla a su rival con el tanto de Aduriz.

No acabó el castigo para los andaluces, que vieron cómo Ibai anotaba la 'manita' poco tiempo

#### DECLARACIONES

“ ”

**ERNESTO VALVERDE**  
ENTRENADOR DEL ATHLETIC

«Hemos crecido y ya estamos mostrando la cara que queremos»

después tras un gran disparo desde la frontal que quitó las telarañas de la escuadra de la portería de San Mamés.

Tras los dos goles, el partido fue muriendo poco a poco. El conjunto vasco siguió dominando ante un Almería que seguía noqueado y, a pesar del 5-1 que marcaba el electrónico, los de Valverde no bajaron el ritmo en ningún momento. Finalmente, los 'leones' cerraron el marcador con el sexto tanto, obra de Ibai de penalti.

## El Celta desactiva el 'efecto Pizzi'

Charles, con un doblete, da la victoria al cuadro gallego que logra remontar el tanto de Parejo

CELTA	VALENCIA
2	1

**CELTA:** Yoel, Mallo, Cabral, Fontàs, Jonny, Oubiña, López (Krohn Dehli, '71), Augusto (Nolito, '71); Rafinha, Orellana y Charles (Mina, '80).  
**VALENCIA:** Alves; Joao, Costa (Bernat, '76), Mathieu (Ruiz, '39), Guardado; Oriol, Parejo (Fuego, '63); Feghouli, Canales, Piatti y Jonas.

#### ÁRBITRO

González González, Jose Luis (C.Castellano-Leonés). Amonestó a Guardado (min. 44) y Joao Pereira (min. 56) por el Valencia.

#### GOLES

0-1, min. 23, Parejo. 1-1, min. 50, Charles. 2-1, min. 78, Charles.

#### EUROPA PRESS / VIGO

El Celta de Vigo se impuso ayer al Valencia en Balaídos en la última

jornada de la primera vuelta, gracias a dos tantos del delantero brasileño Charles que sirvieron para dar la vuelta al gol inicial de Parejo.

El atacante llegó al partido en un momento bajo, no estaba siendo su temporada, y, para más inri, el pasado lunes tuvo dos ocasiones claras en el Bernabéu y falló ambas condenando a su equipo. Sin embargo, el ariete de los locales abandonó Balaídos convertido en el héroe del estadio, puesto que permitió al Celta tomar algo de aire en la clasificación.

El Valencia, por su parte, vio desactivado el 'efecto Pizzi' y cosechó su primera derrota con el argentino en el banquillo.



El conjunto vigués consigue tomar aire en la tabla gracias al triunfo de ayer. / EFE

#### BREVES

##### BETIS

Leo Baptista se incorpora a la disciplina andaluza

El Real Betis anunció ayer la incorporación del delantero brasileño Leo Baptista, que llega en calidad de cedido por el Atlético de Madrid hasta final de temporada. El atacante, de 21 años, llegó por la mañana a Sevilla para firmar su contrato y por la tarde ya se entrenó con sus nuevos compañeros.

##### BALÓN DE ORO

Villas-Boas reclama el galardón para Cristiano Ronaldo

El exentrenador del Tottenham André Villas-Boas reclamó ayer el Balón de Oro para su compatriota Cristiano Ronaldo porque el delantero del Real Madrid ha cuajado una temporada mucho más completa que Messi al que, eso sí, consideró «el mejor del mundo».

##### MUNDIAL

La FIFA asegura que se intentarán amañar partidos

La FIFA tiene claro que hay criminales que intentarán amañar partidos durante el Mundial de Brasil, una competición que moverá mucho dinero en apuestas. «Tenemos que dar por sentado que intentarán también 'arreglar' choques del torneo de Brasil», señaló ayer el jefe de seguridad de la organización, Ralf Mutschke. Si hay una sospecha concreta, el expolicía alemán no descarta medidas como la cancelación de encuentros.

##### INGLATERRA

Hazard y Torres lanzan al Chelsea al liderato

El Chelsea conquistó ayer de forma momentánea el primer puesto de la Premier League del fútbol inglés al vencer por 2-0 al Hull City en la vigésimo primera jornada. El belga Eden Hazard rompió el empate, mientras que el español Fernando Torres sentenció el choque a falta de cuatro minutos. El Manchester City, que arrancó la jornada en segunda posición, podría arrebatar hoy el primer puesto al Chelsea si bate de visita al Newcastle.

##### ITALIA

Roban joyas y dinero por valor de 150.000 euros en la casa de Vidal

El centrocampista chileno de la Juventus, Arturo Vidal, anunció ayer que ha sufrido un robo en su casa a las afueras de Turín. Los ladrones consiguieron abrir una caja fuerte y llevarse cerca 60.000 euros y joyas por un valor de 90.000 euros.

RALLY

### La dureza del Dakar marca la jornada de descanso

DPA / SALTA (ARGENTINA)  
Desde que se anunció el Rally Dakar 2014, el director deportivo de la famosa prueba, David Castera, avisó de que esta edición sería «mucho más dura» que las anteriores. Y su previsión se está cumpliendo con creces.

«Nos están matando. En la etapa de San Rafael a San Juan jugaron con nuestras vidas. Fue una locura por dónde de nos hicieron pasar», señala ayer el piloto Pablo Copetti, que abandonó el pasado viernes. Una comentario que se repetía en la norteña provincia argentina de Salta, donde la caravana del 'raid' pudo disfrutar de su primera jornada de descanso.

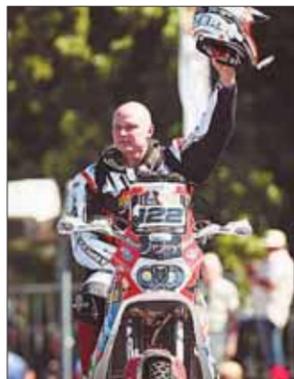
Con más recorrido y un día menos de carrera respecto al año pasado, los participantes sabían que debían prepararse para sobrevivir a la prueba más exigente desde que la carrera llegó a Sudamérica en 2009.

Los más de 100 abandonos en la primera semana de competición sirven para exhibir la dureza del rally, que el viernes se vistió de luto cuando la organización encontró muerto al belga Eric Palante al lado de su moto. El fallecimiento se produjo en la caótica quinta etapa entre las ciudades de Chilecito y San Miguel de Tucumán.

«Nos quieren matar», apuntó ese día el polaco Rafal Sonic, segundo en la general de cuatriciclos, categoría en la que, pese a que comenzaron 41 participantes, apenas quedan 17 en carrera.

Pero no todos los participantes están incómodos por la hostilidad del 'raid'. «La gente se queja porque estaba acostumbrada a los Dakar fáciles. Se había olvidado de las pruebas en África. La muerte es parte del juego y de la carrera», señaló el líder de la categoría de coches, el español Nani Roma.

Con este debate de fondo, los deportistas aprovecharon el día de descanso para recuperar fuerzas en lo físico, lo emocional y lo mental, tras seis etapas duras por las altas temperaturas, las lluvias y la dificultad del camino.



Palante falleció en la quinta etapa.

VUELTA A ESPAÑA PRESENTACIÓN DE LA EDICIÓN DE 2014

# El tríptico astur-leonés y la crono final determinarán el 'maillot rojo'

El recorrido presenta ocho llegadas en alto y dos etapas de lucha individual contra el reloj

EUROPA PRESS / CÁDIZ  
El tríptico astur-leonés de La Camperona y los Lagos de Covadonga y Somiedo, con final en la Farrapona, y la contrarreloj individual de la última etapa en Santiago de Compostela serán los puntos clave de la Vuelta ciclista a España de 2014, que se celebrará del 23 de agosto al 14 de septiembre, cuyo recorrido oficial fue presentado ayer en Cádiz.

«Gracias Madrid, gracias Santiago», resumió el director general de la ronda, Javier Guillén, en alusión a la última etapa, que, por vez primera desde 1993, año en que también concluyó en la ciudad gallega, no se cerrará en el tradicional paseo de La Castellana de la capital patria.

La Vuelta, un viaje por el país de la piel de toro en sentido inverso a las agujas del reloj, arrancará con una contrarreloj por equipos de 12,6 kilómetros en Jerez de la Frontera, tendrá 13 etapas de media y alta montaña, ocho llegas en alto y una crono más larga (34,5 kilómetros) entre el Monasterio de Santa María de Veruela y Borja, en Zaragoza.

«Mar y sierra, sierra y mar» acompañarán al pelotón en la provincia de Cádiz antes de adentrarse en otras provincias andaluzas (Sevilla, Córdoba, Málaga, Granada y Jaén), donde la meta inédita de La Zubia, en la sexta etapa, será la primera llegada en alto.

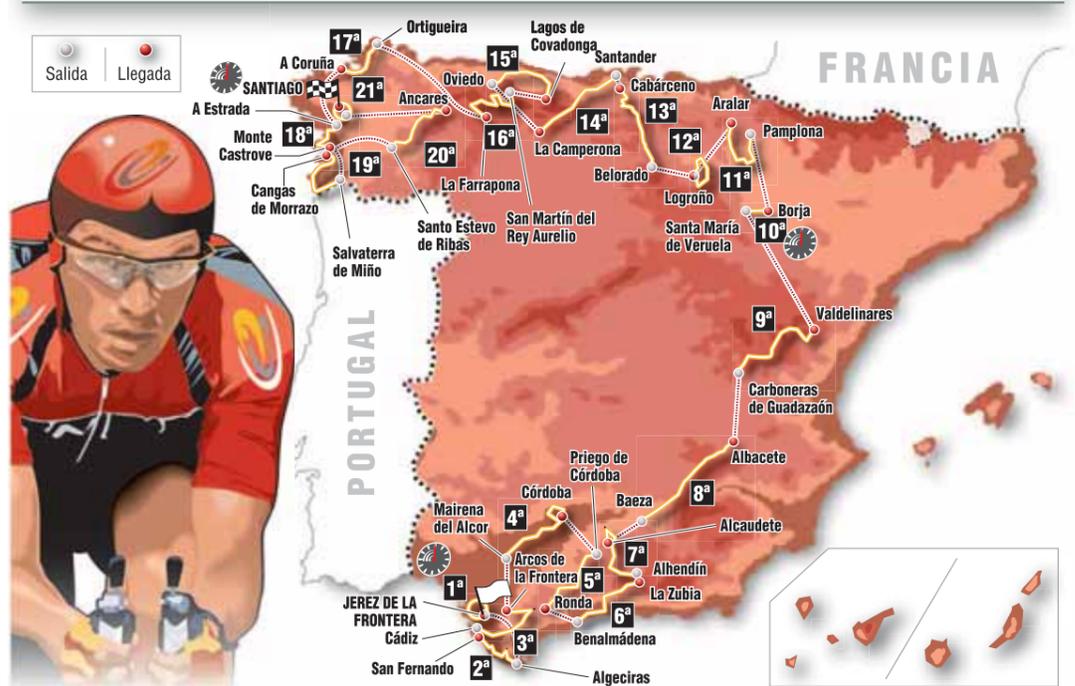
Después de varios años de ausencia, la ronda atravesará Castilla-La Mancha por las rutas de Albacete y sus corrientes de aire, escenario peligroso por los 'abanicos', previa a la ascensión a la estación de Valdelinares, puerto de primera en el espacio de los montes aragoneses de Aramón.

La crono de Borja, con un puerto de tercera, el Moncayo, en los primeros kilómetros y un perfil similar a la de 2013 en Tarazona, en la que logró el triunfo el suizo Fabien Cancellara, se disputará el martes 2 de septiembre justo después de la primera de las dos jornadas de descanso, la otra es el 9 de septiembre.

La subida al Santuario de San Miguel de Aralar, en Navarra, que presenta unos últimos ocho kilómetros con cuestas hasta el 13 por ciento y dos etapas llanas por La



Salida Vuelta Final Vuelta Contrarreloj Etapa de montaña Recorrido etapa Traslado



Día	Etapa	Recorrido	Km	Día	Etapa	Recorrido	Km
23/08	1ª	Jerez - Jerez (CRE)	12,6	04/09	12ª	Logroño - Logroño	168,0
24/08	2ª	Algeciras - San Fernando	174,4	05/09	13ª	Belorado - Cabárceno	182,0
25/08	3ª	Cádiz - Arcos de la Frontera	188,0	06/09	14ª	Santander - La Camperona	199,0
26/08	4ª	Mairena del Alcor - Córdoba	172,6	07/09	15ª	Oviedo - Lagos de Covadonga	149,0
27/08	5ª	Priego de Córdoba - Ronda	182,3	08/09	16ª	San Martín - La Farrapona	158,8
28/09	6ª	Benalmádena - La Zubia	157,7	09/09		DESCANSO	
29/08	7ª	Alhendín - Alcaudete	165,4	10/09	17ª	Ortigueira - A Coruña	174,0
30/08	8ª	Baeza - Albacete	207,4	11/09	18ª	A Estrada - Monte Castrove	173,5
31/08	9ª	Carboneras - Valdelinares	181,0	12/09	19ª	Salvaterra do Miño - Cangas Morrazo	176,5
01/09		DESCANSO		13/09	20ª	Santo Estevo - Ancares	163,8
02/09	10ª	Sta María Veruela - Borja (CRI)	34,5	14/09	21ª	Santiago - Santiago (CRI)	10,0
03/09	11ª	Pamplona - San Miguel Aralar	151,0			<b>TOTAL</b>	<b>3.181,5</b>

Fuente: La Vuelta Infografía: INFOGRÁFICA DISEÑO Y COMUNICACIÓN

Rioja, Cantabria y Burgos serán el prólogo al tríptico astur-leonés de La Camperona, Covadonga y La Farrapona.

El 8 de septiembre el pelotón afrontará la 'etapa reina' de 2014, con cinco puertos de primera, entre ellos la ascensión final a La Farrapona-Lagos de Somiedo.

La segunda jornada de descanso precederá a la 'Vuelta a Galicia', como la bautizó Guillén, por las cinco etapas por la provincia de la que partió en 2013 la ronda.

**HOMENAJE AL 'CHAVA'.** Además, la edición de este año de la Vuelta homenajeará a José María

'Chava' Jiménez en el décimo aniversario del fallecimiento del mítico escalador abulense con la entrega del Trofeo que lleva su nombre al vencedor de la penúltima etapa de la ronda, con final en el Puerto de Ancares, según anunciaron los organizadores en la presentación oficial.

DECLARACIONES



'PURITO' RODRÍGUEZ  
CICLISTA DEL KATUSHA

«Los finales en alto son duros, así que tendremos que aprovechar»



ALEJANDRO VALVERDE  
CORREDOR DEL MOVISTAR

«Me veo con opciones de hacer podio en Tour de Francia y Vuelta»



ALBERTO CONTADOR  
CICLISTA DEL TINKOFF

«Nos veremos el 23 de agosto en Jerez. Me gusta esta Vuelta»



SAMUEL SÁNCHEZ  
CORREDOR

«La ronda pierde en finales explosivos, pero gana en dureza»



TENIS

ABIERTO DE AUSTRALIA

# EL PRIMER 'GRANDE' ABRE UN AÑO CON MUCHO EN JUEGO

El torneo, que se disputa a partir de mañana, será el capítulo inicial de una batalla entre Roger Federer, Rafa Nadal y Novak Djokovic por dejar su huella en la Historia del tenis

DPA / MELBOURNE

Cuando los 'grandes' se preocupan tanto por afinar cuanto detalle sea posible, por exprimir al máximo sus posibilidades y no dar la más mínima ventaja, está claro que la de 2014 no es una temporada más, sino la campaña que puede dejar una huella muy perdurable en la Historia del tenis.

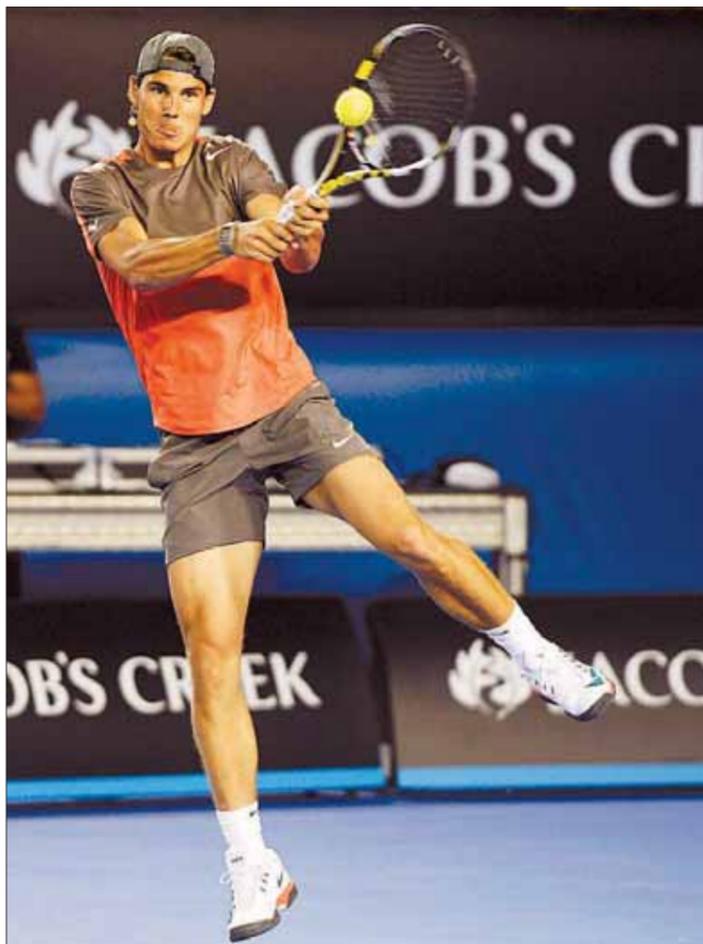
Rafa Nadal apeló a una terapia con células madre y a una dieta para olvidarse del pan y el chocolate, mientras Novak Djokovic contrataba a Boris Becker como entrenador y Roger Federer cambiaba de raqueta y fichaba como consultor a Stefan Edberg.

Nunca como este año hubo tantas señales de ambición desde la cima, y el Abierto de Australia que comienza mañana con temperaturas frescas, pero ola de calor inminente, le permitirá a uno de los tres partir con ventaja en una batalla que está cada vez más centrada en entrar en la Historia.

Aunque a los tres les incomode hablar del tema, la cuenta es sencilla: el suizo suma 17 torneos de 'Grand Slam', cuatro más que el español, que es cinco años menor. Por ello, sabe que su récord de títulos 'grandes' está amenazado y, aunque relativice el concepto de «mejor de la Historia», con gusto sumaría un par más para diluir la amenaza del balear.

«Este es el Grand Slam en el que más mala suerte he tenido», recordó ayer el manacorí, dos veces lesionado en el torneo y directamente ausente en 2013. Si repitiera el título de 2009, el 17-14 entre Federer y él pondría el año al rojo vivo apenas días después de haberse iniciado el curso.

Un noveno título de Nadal en Roland Garros no sorprendería a nadie, pero estrecharía la diferen-



El balear nunca ha tenido demasiada suerte en el Abierto de Australia. / EFE

cia a 17-15 para convertir las de Wimbledon y el US Open en cuatro semanas de tensión histórica.

Ya sin dolores en las rodillas, el manacorí podría encontrarse en Australia con Federer en semifinales si el suizo supera un hipotético enfrentamiento con el británico Andy Murray en cuartos de final. Pero al helvético no le gusta especular: «Un cuadro es un cuadro. Ustedes lo debaten, yo lo juego».

LA FRASE

[ ]

RAFA NADAL

«Necesito jugar mi mejor tenis para vencer»

Djokovic, por su parte, está a bastante distancia de Nadal y Federer en cuanto a títulos de Grand Slam, suma seis, pero fue el hombre de mejor forma en los últimos meses con 24 partidos consecutivos ganados. No conoce la derrota desde septiembre, en aquella final del US Open perdida ante Nadal y que fue el partido clave del año para que el español reconquistara el 'número uno'.

¿Podrá sacarle a su nuevo entrenador, Boris Becker, el mismo provecho que Murray obtuvo del checo Ivan Lendl? Las apuestas están repartidas en el circuito, donde muchos observadores auguran una relación corta ante un inevitable choque de egos entre el serbio y el alemán.

No parece ser el caso de Federer y Edberg. El suizo tiene una alegría casi adolescente por la oportunidad de trabajar con el sueco, 'exnúmero uno' del mundo. Sin embargo, necesita trasladar ese entusiasmo a sus resultados. Tras un 2012 muy decepcionante, solo un título menor y demasiadas derrotas ante jugadores modestos, su objetivo es demostrarse a sí mismo que aún es posible competir entre los 'grandes'.

Federer sabe que tiene que darse cierta prisa, sumar ese décimo octavo 'grande' en 2014, porque ya no solo Nadal y Djokovic son el problema. Con Murray dueño ya de dos títulos de Grand Slam y el argentino Juan Martín del Potro en creciente buena forma tras la pretemporada más intensa que haya hecho en años que culminó ayer con el título de Sydney, los obstáculos para Federer se multiplican. Aunque el exdominador del tenis mundial también tiene claro que nadie le puede quitar ya lo logrado.

BALONCESTO

## El Real Madrid busca igualar el mejor inicio de la Liga ACB

EUROPA PRESS / MADRID

El Real Madrid tratará hoy de conseguir su decimoquinta victoria consecutiva ante el Baloncesto Fuenlabrada con la que los 'merengues' igualarían el mejor inicio de la Liga, en una jornada en la que Barcelona y Herbalife Gran Canaria intentarán ganar ante UCAM Murcia y La Bruixa d'Or respectivamente para poder mantenerse a la estela de Madrid y Valencia Basket.

El cuadro blanco vuelve a tener otro récord a tiro: con 14 triunfos en los mismos partidos, el conjunto de Pablo Laso tratará de igualar el mejor inicio en el campeonato nacional, que actualmente ostenta el Madrid de Lolo Sáinz de la temporada 87/88, con la decimoquinta victoria consecutiva ante un rival en horas bajas.

El bloque azulgrana, por su parte, Barcelona se enfrentará a un UCAM Murcia que busca un milagro para lograr una plaza para la Copa del Rey. Los de Xavi Pascual, en el cuarto puesto con nueve victorias y cinco derrotas, espera imponerse a su rival para no perder la estela de Real Madrid y Valencia Basket, primero y segundo respectivamente en la tabla del campeonato nacional.

Mientras, el tercer clasificado de la Liga Endesa, el Herbalife Gran Canaria se medirá a un conjunto manresano, encuadrado en la decimosexta posición de la clasificación, y que tratará de dar la sorpresa y sumar un resultado positivo que le aleje de los puestos de descenso.

Además, la jornada vivirá un derbi vasco entre el Gipuzkoa Basket y el Laboral Kutxa. Un duelo en el que ambos apurarán una de sus últimas opciones para intentar lograr su clasificación para la Copa de Málaga.

Por un billete para esa competición también jugará el octavo clasificado de la Liga, el FIATC Juventut que intentará mantener esa última plaza que da acceso a la Copa ante un Bilbao Basket que necesita la victoria.

BALONMANO

CAMPEONATO DE EUROPA

## España quiere alcanzar más gloria

La selección nacional tratará de lograr el oro continental, después de alzarse con el Mundial

EUROPA PRESS / COPENHAGUE

La selección española masculina de balonmano intentará sumar un nuevo éxito a su palmarés, en esta ocasión en el Campeonato de Europa, que acoge desde hoy Dinamarca, y al que acude con la vitola de favorito a luchar por una medalla por su condición de actual campeona del mundo.

Cuando está a punto de cumplirse un año de esa corona, lograda el 27 de enero de 2013 en el Palau Sant Jordi, los 'Hispanos' tienen ahora un nuevo reto, precisamente en el país del combinado al que arrollaron de forma



El 27 de enero de 2013, los 'Hispanos' se coronaron en Barcelona. / REUTERS

magistral (35-19) en Barcelona, una Dinamarca dispuesta a desquitarse de aquella decepción reeditando su corona continental.

De todos modos, hay variaciones respecto a aquel exitoso Mundial de España, empezando por el banquillo, donde aparece la figura de Manolo Cadenas, elegido, como relevo de Valero Rivera.

El nuevo técnico no ha retocado en exceso el equipo para afrontar una cita en la que España ha quedado encuadrada en el Grupo B junto a Hungría, su rival del debut de hoy (18,15 horas / Teledeporte), Islandia y Noruega.



Los blancos llevan 14 triunfos.

**Avant entre Madrid, Segovia y Valladolid**  
(Nueva estación Segovia - Guiomar)

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN							Madrid	Segovia	Valladolid
Avant (1)	L	M	X	J	V			7:38	8:06	8:43
Avant	L	M	X	J	V	S	D	9:40	10:08	10:45
Avant (2)						S	D	10:30	10:58	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	11:30	11:58	12:35
Avant (1)	L	M	X	J	V			15:15	15:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	15:30	15:58	16:35
Avant (1)	L	M	X	J	V			16:15	16:43	17:20
Avant	L	M	X	J	V	S	D	17:35	18:02	18:40
Avant (3)	L	M	X	J	V			19:15	19:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	19:45	20:13	20:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	21:30	21:58	22:35

1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN							Valladolid	Segovia	Madrid
Avant (1)	L	M	X	J	V			---	7:00	7:28
Avant (2)	L	M	X	J	V			6:45	7:22	7:50
Avant (2)	L	M	X	J	V			7:15	7:52	8:20
Avant	L	M	X	J	V	S	D	7:45	8:22	8:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	9:45	10:22	10:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	13:25	14:02	14:30
Avant	L	M	X	J	V	S	D	15:30	16:07	16:35
Avant	L	M	X	J	V	S	D	---	18:30	18:58
Avant	L	M	X	J	V	S	D	19:35	20:12	20:40
Avant	L	M	X	J	V	S	D	21:00	21:37	22:05

1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

**Autobuses entre Segovia y Madrid**

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



Segovia - Madrid					Madrid - Segovia				
lunes a viernes laborables					lunes a viernes laborables				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 D	7.00 S	6.30 D	7.00 D	---	8.00 R	8.45 D
7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.15 D	10.45 L	11.00 D	11.45 D
9.00 L	9.30 S	10.15 D	11.00 D	11.45 D	12.30 D	13.15 D	13.30 L	14.00 D	14.30 D
12.15 L	12.30 D	13.15 D	14.00 D	14.30 R	15.00 S	15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D
14.45 D	15.30 D	15.30 L	16.00 R	16.30 D	16.45 L	17.00 D	17.45 D	18.15 D	18.30 S
17.15 D	18.00 D	18.00 L	18.30 D	19.15 D	18.45 D	19.15 D	19.45 D	20.15 D	20.30 L
20.00 S	20.45 D	21.30 S			21.00 D	21.45 S	22.30 D	23.00 S	

sábados laborables					sábados laborables				
7.30 D	8.30 S	9.15 D	10.00 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.30 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.15 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.45 S
16.00 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.00 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				

domingos y festivos					domingos y festivos				
8.30 S	9.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	21.00 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00 D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (\*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Angeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrals, Villalba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Angeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Angeles ó viceversa.

**Trenes desde Segovia**

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archeda-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aguilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). Diario

Lo que necesitan urgentemente  
**NO SON UNOS ZAPATOS**  
lo que necesitan, es tener una vida digna.

**APADRINA UN NIÑO**  
contribuye al desarrollo de su comunidad.

de 25 años  
de  
ayuda en  
acción

www.ayudaenaccion.org  
902 402 404

<b>Segovia - Ávila</b>
<b>Lunes a viernes</b>
7:00 - 10:00 14:00 - 18:00
<b>Sábados, domingos y festivos</b>
9:00 - 18:00
<b>Ávila - Segovia</b>
<b>Lunes a viernes</b>
8:15 - 11:15 15:15 - 19:15
<b>Sábados, domingos y festivos</b>
10:15 - 19:15

LA SEÑORA

## D<sup>a</sup> Gregoria Sancho Alonso

Ha descansado en la paz del Señor en Gallegos el día 11 de enero de 2014  
A los 77 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

**Esposo, Matillas Grande Cristóbal; hijos, Juan Antonio y María Luisa; hija política, Encarna; nietos, Sheila, Diego, Laura y Óscar; hermanos, sobrinos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 12, a las 16:00 horas, en la iglesia parroquial de Gallegos; acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Gallegos.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN PRÁDENA  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR

## D. Carlos María Maroto de la Fuente

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 11 de enero de 2014  
A los 50 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

**La familia,**

*Ruega una oración por su alma*

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

**Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8**

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Angeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia	
●	●	●	○	○	○	○	○	○	○	○	●	
		7:00	7:05		7:11	7:14	7:19	7:22		7:29	7:37	LMXJV (1)
8:30	9:45	9:47	9:52		9:58	10:01	10:06	10:09		10:16	10:24	SD (2)
9:00	10:21											
10:01	11:21	11:32			11:42	11:45	11:50	11:53		12:00	12:08	SD (2)
10:01	11:21											
11:01	12:22	12:30	12:37		12:41	12:44	12:48	12:52		12:59	13:07	LMXJV (1)
12:01	13:20	13:32	13:37		13:43	13:46	13:51	13:54		14:01	14:09	SD (2)
15:01	16:25											
15:31	16:55	17:00			17:10	17:13	17:18	17:21		17:28	17:37	V (3)
16:01	17:20	17:32			17:42	17:45	17:50	17:53		18:00	18:08	SD (2)
18:01	19:22											
18:31	19:53	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:27	20:30	20:38	LMXJV (1)
19:01	20:25	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10	SD (2)

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

EL SEÑOR

## D. Gonzalo Rodríguez Callejo

Ha descansado en la paz del Señor en San Ildefonso el día 11 de enero de 2014  
A los 84 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

**Esposa, María Chamorro Guerrero; hija, María Luisa Rodríguez Chamorro; hijo político, Manuel Hernando Pérez; nietos, Nacho y Beatriz; biznietas, Naiara y Carlota; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 12, a las 10:00 horas, en la iglesia parroquial de San Ildefonso-Ntra. Sra. del Rosario; acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de San Ildefonso.

La misa de privilegio tendrá lugar el día 13, a las 10:00 horas, en la iglesia parroquial de San Ildefonso-Los Dolores.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN SAN ILDEFONSO  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

**Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8**

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Angeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Cercedilla
●	○	○	○	○	○	○	○	○	○	●
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28
SD (2)	12:50	12:58		13:05	13:08	13:13	13:16			13:26
DIARIO	14:50	14:58		15:05	15:08	15:13	15:16		15:21	15:27
V (3)	17:50	17:58		18:05	18:08	18:13	18:16			18:26
SD (2)	18:50	18:58		19:05	19:08	19:13	19:16			19:26
LMXJV	20:50	20:58		21:05	21:08	21:13	21:16		21:21	21:27
SD (2)	21:20	21:28		21:35	21:38	21:43	21:46		21:51	21:57

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

EL SEÑOR

## D. José Ma Bastida García

EXDIPUTADO DE LA DIPUTACIÓN PROVINCIAL DE SEGOVIA  
EXCONCEJAL DEL AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

Falleció en el día de ayer en Logroño  
A los 67 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
R.I.P.

**Su hijo, José María; hermanos, Ana María y Santiago (†); primos, María Antonia Bastida, Sebastián Pascual (†), Araceli Hernáiz y Alfredo Sáenz; ahijada, Raquel Hermosilla; sobrinos y demás familia,**

Participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.

Sojuela (La Rioja), a 12 de enero de 2014  
Funeral y misa: Hoy domingo a las 13:30 horas en la iglesia parroquial de Santa María de Sojuela. Conducción: A continuación del funeral.

La familia recibe en la sala nº 1 del tanatorio Mémore Pastrana de Logroño.

Hoy domingo a las 12:45 horas, saldrá un autobús de la empresa Jiménez desde el tanatorio Mémore Pastrana para todos aquellos que deseen asistir a los actos mencionados.

Para notas de condolencia: www.memora.es

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA** Redacción, Publicidad, Suscripciones

eladelantado.com  
redacción@eladelantado.com  
publicidad@eladelantado.com

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA  
Teléfono 921 43 72 61  
Fax 921 44 24 32

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**Informa:**

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

**Agencia Funeraria Santa Teresa**

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810



# sorteos sms adelantado

## salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



**Senso Fisioterapia**  
Ctra. de Villacastín, 24  
Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 4 de febrero, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1

## gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



**El Asador de Segovia**  
Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)  
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 4 de febrero, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1

## fútbol-sala



Gana 1 entrada para el partido de LIGA NACIONAL DE FÚTBOL SALA - SEGUNDA DIVISIÓN entre Segovia Futsal - Hércules S. Vicente

Sábado 25 de enero • Pabellón Pedro Delgado

envía **ADELANTADO FUTSAL al 27775**

Fecha sorteo: Viernes 24 de enero, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 5 (una por ganador)

SMS: Coste SMS:1,45 €/SMS IVA Incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

# ganadores sorteos sms adelantado

**SENSO FISIOTERAPIA**

• Mercedes Lázaro Mayoral.

**EL ASADOR DE SEGOVIA**

• Elena Grande Casillas.

# ANUNCIOS BREVES

**921 46 12 12**

**EL ADELANTADO**

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

**POR TELÉFONO 921 46 12 12**

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

**POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD**

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

### TRABAJO

**ALMACENES PUBLICOS** solicitan personal realizando tareas de carga, descarga y control de stock. Diferentes turnos. 983390594

**CONDUCTORES PARA** reparos con vehículos públicos. Diferentes áreas de reparto. 983211031

**TRABAJADORES DE** diferentes gremios para tareas de conservación en edificios municipales. 983301097

### VENTAS

**SE VENDE** la casa del Restaurante Amado, Av. de Fernández Ladreda nº 9. Libre a partir del pasado 31 de diciembre. Contacto: 921460454

### ALQUILERES

**SE ALQUILA:** chalet seminuevo en Bernuy de Porreros. 175,50 m², garaje, jardín, dos baños y un aseo, tres dormitorios, cocina completa y amplia zona de estar y comedor. 400 €/mes. Contacto: 639314535.

### IMPAGADOS

**COBROS EL Zorro.** Le deben dinero porque Vd. quiere. 983357611.

### RELAX

**ABSOLUTA DISCRECIÓN.** Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

**SUPER NOVEDAD** Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 633656259.

**MOMENTOS DE** sexo pasional. Rubia. 635524542. Morena. 635530683.

**NOVEDAD ESPAÑOLAS.** Ana 39 años. 622300495. Eva. 24 años. 622300634.

**SEXO AL** teléfono 921406807.

**EVA ESPAÑOLA.** 24 años. Besucona. Cuerpazo. Francés natural. Griego. 602725860.

**ABI NOVEDAD.** 2 por 40€. Sin límite. Francés, griego. 622901333.

**GISEL LATINA,** guapísima 20 años, culona, atrevida, sexy. Descúbreme. 615714518

**SUPNOVEDAD KAYLANY.** Titulada en masajes Tantrícos. Final feliz. Erotismo. 622317671.

### LINEA ERÓTICA



**803 42 35 07**  
Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid



**803 553 652**  
Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080



**806 41 62 11**  
Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

### TAROT



**806 404 664**  
Precio máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA  
Teléfono 921 43 72 61  
Fax 921 44 24 32



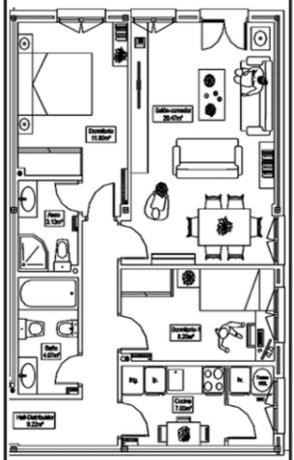
arco-ramirez.com  
**921471474**

**SUPER REBAJAS 65% DESCUENTO**

**RESIDENCIAL ROBLEDO T**

**Pisos de 1, 2 y 3 dormitorios con parcela y trastero-taller**

desde **55.847 €** con ascensor



**VISITE PISO PILOTO**



**MAXIMA CALIDAD**  
C/Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
arco-ramirez.com

Lo único capaz de salvar a un ser humano es otro ser humano

Envía **SOY HUMANO** al **28033**

Juntos salvaremos más vidas

[www.msf.es/serhumano](http://www.msf.es/serhumano)

Donativo 1,20 € a Médicos Sin Fronteras (coste máximo 1,45 €). info@sitmobile.com



# AGENDA 50

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

12 de enero de 2014

**SANTORAL:** Benito, Nazario, Alfredo y santa Tatiana virgen.

## ACTIVIDADES

### Misa en latín

Misa tradicional celebrada por el Canónigo Don Jorge Arrasate, del Instituto de Cristo Rey Sumo Sacerdote. Hoy domingo 12 de enero a las 19,00 horas en la Iglesia de San Sebastián de Segovia.

**IGLESIA DE SAN SEBASTIÁN**  
<segovia>

### Salas de estudio

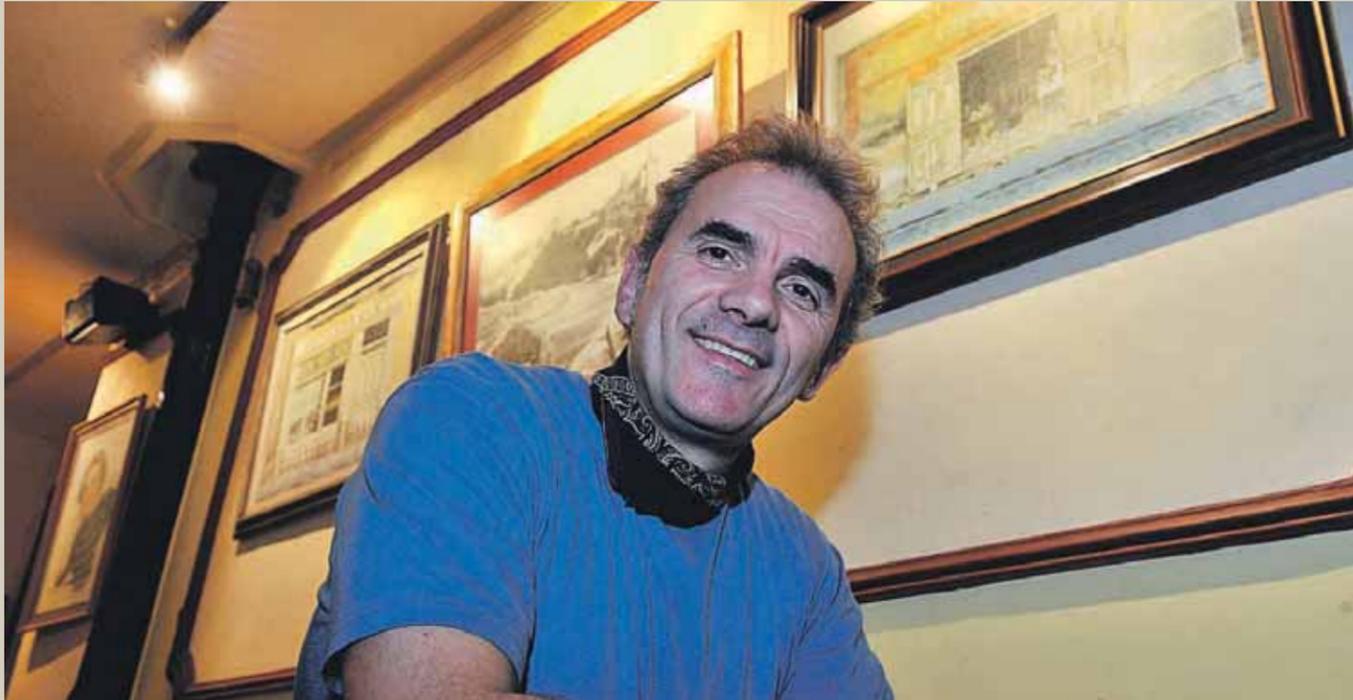
Nuevo horario de tres salas municipales de estudio hasta el día 7 de febrero, en previsión de una mayor afluencia de estudiantes debido al periodo de exámenes. La Sala de Estudio del Centro Cultural de San José estará abierta de lunes a viernes de 8.00 a 15.00 horas, por la mañana, de 16.00 a 21.30 horas, por la tarde, y de 22.00 a 04.00 horas, por la noche. Los sábados y domingos por la mañana abrirá una hora más tarde, a las 9:00 horas, y cerrará una hora antes, a las 14:00 horas. La Sala de Estudio de San Lorenzo abrirá de lunes a viernes de 8.00 a 15.00 horas y de 15.30 a 21.00 horas. Los sábados y domingos abrirá a las 9.00 y cerrará a las 14.00 horas, y por las tardes abrirá a las 16.00 y cerrará a las 21.00 horas. La Sala de Estudio de La Albuera abrirá de lunes a domingos de 9.00 a 14.00 horas, y de 16.00 a 21.00 horas.

**SALAS MUNICIPALES**  
<segovia>

### Bibliobuses

El servicio de bibliotecas itinerante de la Diputación visitará mañana, 13 de enero, las localidades de Valledado y San Cristóbal de Cuéllar (bibliobús 1); Otones de Benjumea, Muñoveros, El

## EXPOSICIÓN



**Jesús de Lucas, Lucky, expone en el bar Santana.** El popular Jesús de Lucas, Lucky, uno de los pintores con más personalidad en el panorama artístico segoviano, está exponiendo una colección de sus últimas pinturas y dibujos en el bar Santana de Segovia. La exposición durará hasta el próximo jueves, 16 de enero. / Foto: KAMARERO

Guijar, Caballar, Torreiglesias, Brieva y Espirido (bibliobús 2); Revenga, Navas de Riofrío y La Losa (bibliobús 3). Hasta el 31 de enero de 2014, los bibliobuses recogerán alimentos para que Cáritas los gestione entre las familias necesitadas.

**VARIOS LUGARES**  
<segovia>

### Donantes de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia recogerá sangre el martes, 14 de enero, en el consultorio médico de Navalmanzano, en horario de 17 a 20,30 horas.

**CONSULTORIO MÉDICO DE NAVALMANZANO**  
<navalmazano>

### Concierto de la Filarmónica

El próximo miércoles, 15 de enero, la Sociedad Filarmónica de Segovia

ofrecerá el concierto de Kausikan Resh Kumar (ganador del primer premio en el concurso internacional de piano María Herrero de Granada), en el teatro Juan Bravo, a las 20,30.

**TEATRO JUAN BRAVO**  
<segovia>

## Convocatorias

### Concurso Dibuja un cuento

Los alumnos de Primaria puede participar en el concurso de dibujo infantil 'Dibuja un cuento' y presentar sus trabajos en sus colegios o en la librería solidaria AIDA Books&More. Los niños tratarán de plasmar alguna escena del cuento que ellos mismos

elijan. Los dibujos deben presentarse en la plantilla suministrada a tal efecto, y con los datos debidamente cumplimentados si se desea optar al premio. Los dibujos serán expuestos en el campus María Zambrano de la Universidad de Valladolid en Segovia los días 15, 16 y 17 de enero y la entrega de premios tendrá lugar el día 17 del mismo mes. Información a través de comunicacion@ong-aida.org y julioher3@msn.com)

**COLEGIOS Y LIBRERÍA AIDA BOOKS**  
<segovia>

### Día de la Poesía

Con motivo de la celebración del V Día Internacional de la Poesía, hasta el 17 de enero se pueden enviar poemas. Las bases se pueden encontrar

en <http://poesiaensegovia.blogspot.com>.

**POESIAENSEGOVIA.BLOGSPOT.COM**  
<segovia>

### Pieza del mes

Durante este mes de enero, el Museo de Segovia ha seleccionado el mural de cerámica con apostolado, que se encuentra en el ábside lateral derecho del Museo Zuloaga.

**MUSEO ZULOAGA**  
<segovia>

### Premio Agapito Marazuela

La Asociación Cultural 'Ronda Segoviana' convoca el Decimotercero Premio Europeo de Folklore Agapito Marazuela. Las candidaturas pueden presentarse hasta el 9 de febre-

## EXPOSICIONES

### SEGOVIA

#### BAR RUBÍ

Exposición fotográfica de Faninha Alonso titulada "Begin, began, begun".

Hasta el 15 de enero.

#### BAR SANTANA

Exposición de pinturas y dibujos de J. de Lucas (Lucky).

Hasta el 16 de enero.

#### CASA JOVEN

Exposición de los Premios de Cómic e Ilustración 2012.

Hasta el 22 de enero. Paseo de San Juan de la Cruz.

#### LA BODEGA DEL BARBERO

'El arte de ser un mercenario' es el título de la muestra del segoviano Iván Bravo 'Braco'.

Hasta el 19 de febrero.

#### LA ALHÓNDIGA

Exposición "20 pintores unidos por la acuarela" (II Bienal Itinerante).

La inauguración tendrá lugar el 15 de enero, a las 20,30 horas, en la sala de exposiciones de La Alhóndiga.

Desde el 15 de enero. La Alhóndiga.

#### LOS PATIOS CAFETERÍA

Exposición fotográfica 'Naturaleza cercana', de María José Plaza.

Permanente. Barrio San Lorenzo.

#### MERCARTE LA ALBUERA

La colección de óleos "Mis puntos de vista" de Juan García se expone en el Mercado de La Albuera.

Hasta el 25 de enero. Mercado La Albuera.

#### MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

Muestra '¿Tú qué me das?, arte a cambio de cualquier cosa menos dinero. Exposición colectiva.

c/ Juan Bravo, 21. Hasta el 24 de enero.

#### MUSEO DE SEGOVIA

Exposición permanente de los objetos más representativos del patrimonio cultural material de Segovia.

via, como resumen de lo acaecido en el pasado provincial. En torno a unas 1.500 piezas expuestas al público que pertenecen a sus colecciones de Arqueología, Bellas Artes y Etnología. De martes a sábados de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Domingos de 10.00 a 14.00 horas. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales. Exposición 'Pedro Berruguete en Segovia' hasta junio de 2014.

c/ Socorro, 11. Casa del Sol.

#### PALACIO EPISCOPAL

Colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia y visita a las dependencias del Palacio Episcopal.

De lunes a viernes de 10.00 a 19.00 h. Sábados y domingos de 10.00 a 21.00 h.

#### PALACIO DE QUINTANAR

La exposición 'A la sombra del árbol. Otro arte' que acoge Palacio

Quintanar con obras de 80 creadores de Castilla y León (artesanos, artistas y diseñadores). La muestra pretende plantear un debate sobre la delgada frontera que separa la artesanía del arte.

Calle San Agustín s/n. Hasta el 23 de febrero. Martes, de 17.00 a 21.00 h; miércoles a sábado, de 11.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 21.00 h.; domingo, de 11.00 a 14.00 h.

#### TORREÓN DE LOZOYA

Muestra 'Arte en la Fundación Caja Segovia' en el Torreón de Lozoya. Selección de piezas de la colección artística que durante su existencia reunió Caja Segovia, ahora propiedad de la Fundación Caja Segovia.

Hasta el 16 de marzo

### PROVINCIA

#### PALAZUELOS DE ERESMA

Muestra fotográfica Pure Blood Reflections, del fotógrafo hípico Peter Müller, en La Faisanera Golf.

Hasta el 25 de enero.

#### REAL SITIO

Muestra conjunta de Ricardo Renoldo y Joaquín Mendoza.

Hasta el 19 de enero en la Casa de la Cultura.

#### VALSAÍN

'Hogar, verde hogar'. Alternativas para reducir el impacto ambiental de las actividades del hogar y autocontrol en el consumo doméstico y comportamientos ahorradores.

Centro Nacional de Educación Ambiental (Ceneam). Permanente. De lunes a viernes, de 10.00 a 17.00 h.; sábado, domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.00 h.

Exposición fotográfica 'El Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama, un siglo de historia'. La exposición se compone de 13 paneles, con comentarios, 40 fotografías que

narran la historia de estos parajes y seis panorámicas. Esta exposición permite conocer los paisajes que han sido declarados parque nacional desde finales del siglo XIX a mediados del siglo XX. Además, la visita puede compaginarse con alguna excursión por el entorno del Ceneam, especialmente su pinar. Muestra 'Nuestras costas'. Treinta escenarios del litoral español con el fin de promover su conservación. Hasta el 28 de febrero.

Ceneam. Hasta el 2 de febrero.

#### VALVERDE DEL MAJANO

El Concurso Nacional de Escultura Reciclada de materiales de construcción, organizado por AR Los Huertos Planta de Reciclaje.

Hasta el 15 de enero. Polígono Industrial Nicomedes García. Nave E.

FARMACIAS

Día 12 de enero

Segovia

HOY: Día y noche: Santiago Gullón. Avda. de la Constitución, 5.

**Mañana:** Fernández Useros. Santa Teresa de Jesús 24 (barrio de El Carmen)

► **El Espinar:** Durante la jornada de hoy está de guardia la de avenida Hontanilla 18.

► **Otras localidades:** las 24 horas las farmacias de Cantalejo y Riaza.

De 10,00 a 22,00 h.: despacho de La Granja y Prádena.

De 10,00 a 20,00 horas: las de Escarabajosa y Nieva.

ro por correo postal al Apartado de Correos nº 539 CP. 40.008, Segovia, o al correo electrónico: rondasegoviana@gmail.com.

**RONDA SEGOVIANA**  
<segovia>

Ayuda humanitaria

Noveno contenedor de ayuda humanitaria a Benin promovido por la parroquia de El Espinar y la asociación Cueva Valiente. Se necesitan alimentos, conservas, material escolar y productos de higiene y aseo. Colaboran los arziprestazgos de Cuéllar, Cantalejo, Ayllón-Riaza, Abades-Villacastín y otras parroquias de la diócesis de Segovia, colegios, comerciantes y anónimos. Información y donaciones, en las parroquias de la provincia.

**PARROQUIAS**  
<el espinar>

Concurso de cuentos de Carnaval

La asociación Colodra convoca la tercera edición del Concurso de cuentos de Carnaval. Los originales deben tener un mínimo de 30 líneas y máximo de 60, inéditos y en castellano. Los trabajos deben enviarse por correo postal a la Asociación Cultural Provincial La Colodra, Calle Real, 1, 40590 Casla (Segovia), antes de las doce la noche del 7 de febrero de 2014.

**LA COLODRA**  
<casla>

Mente tranquila

Los miércoles, de 11.00 a 12.15 h., encuentros para la práctica de la Atención Plena y la Mente Tranquila. Información, José Luis, tlf.: 679974234

**CENTRO DE VOLUNTARIADO**  
<segovia>

Esclerosis múltiple

La Asociación Segoviana de Esclerosis Múltiple ha organizado: los lunes, hidroterapia; talleres de relajación, los martes; yoga, los miércoles; y tertulias, los primeros jueves de cada mes. Tlfs.: 921423758 y 620607860.

**AVD. CONSTITUCIÓN, 17**  
<segovia>

CINE

**Cines Luz de Castilla**  
Tel. 902 46 32 69  
www.cinesluzdecastilla.com  
Programación del 10 al 16 de enero  
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,80 euros  
(EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD Y 3D))

LOS VIERNES CON TU ENTRADA PALOMITAS GRATIS  
(excepto festivos y vísperas)

<b>LA LADRONA DE LIBROS</b> (DIGITAL) De Viernes a Jueves: 18:00 - 20:00 - 22:30	<b>THE GRANDMASTER</b> (DIGITAL) De Viernes a Jueves: 18:00 - 20:00 - 22:30
<b>Caminando entre dinosaurios (D)</b> De Viernes a domingo: 17:45	<b>Paranormal activity: Los señalados (D)</b> De Viernes a Domingo: 17:45 y 22:30 De Lunes a Jueves: 20:30 - 22:30
<b>Lluvia de albornogos (D)</b> De Viernes a Jueves: 18:00	<b>Frozen (D)</b> De Viernes a Domingo: 18:00 y 20:30 De Lunes a Jueves: 18:00
<b>Fútbol (DIGITAL)</b> De Viernes a domingo: 18:00	<b>Free Birds (Vaya pavos) (D)</b> De Viernes a Jueves: 18:00
<b>El hobbit: La desolación de Smaug (D)</b> De Viernes a domingo: 19:30 y 22:30 De Lunes a Jueves: 17:45 - 20:30	<b>El médico (D)</b> De Viernes a Domingo: 19:30 y 22:30 De Lunes a Jueves: 17:45 - 20:30
<b>MITTY</b> La vida secreta de Walter Mitty (D) De Viernes a Jueves: 20:15 - 22:30	<b>EL ÚNICO superviviente (D)</b> De Viernes a Jueves: 20:15 - 22:30
<b>La leyenda del Samurai (D)</b> De Viernes a Jueves: 22:30	<b>Ismael (DIGITAL)</b> De Viernes a Jueves: 20:30

ARTE7

**C/ Dámaso Alonso, 54** (Nueva Segovia)  
Tel. 921 43 21 28  
artesiete.org  
Programación del 10 al 16 de enero  
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 5,00 euros

PARKING CUBIERTO GRATUITO

<b>LADRONA DE LIBROS</b> (DIGITAL 2D) Todos los días: 17:45 - 20:10 - 22:30	<b>EL MÉDICO</b> (DIGITAL 2D) Todos los días: 18:00 - 20:00 - 22:15
<b>LLUVIA DE ALBORNOGOS</b> (DIGITAL 2D) Todos los días: 18:10	<b>A propósito de Lewyn Davis</b> Todos los días: 20:10 - 22:10 Viernes y Sábado: 00:10
<b>MITTY</b> La vida secreta de Walter Mitty (DIGITAL 2D) Todos los días: 20:00 - 22:40	<b>FROZEN</b> (DIGITAL 2D) Todos los días: 18:00
<b>3 BODAS DE MÁS (D 2D)</b> Todos los días: 20:40	<b>Caminando entre dinosaurios (D 2D)</b> Todos los días: 17:45
<b>HOBBIT</b> (DIGITAL 2D) Todos los días: 19:30 - 22:30	<b>ISMAEL</b> (DIGITAL 2D) Todos los días: 20:15
<b>La leyenda del samurai (D 2D)</b> Todos los días: 22:30 Viernes y sábado: 00:40	<b>EL ÚNICO superviviente</b> Todos los días: 18:00 - 22:15 Viernes y Sábado: 00:30

Trabajamos día a día con una **ILUSIÓN:**  
Compartir **CONTIGO,**  
la información de Segovia  
**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
El diario de los segovianos

MONUMENTOS

**ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CASA DE LA MONEDA** Centro de Interpretación del Acueducto. Tlf.: 921475109. casademonedat@turismodesegovia.com. De miércoles a domingo de 10.00 a 18.00 h.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Azoguejo, 1. Tlf.: 921 466720. e-mail: info@turismodesegovia.com. Todos los días de 10.00 a 18.30 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** c/ Judería Vieja, 12. Tlf 921 462396. e-mail: juderia@turismodesegovia.com. Todos los días de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30 h.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16,00 a 18,30 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 11.00 y a las 17.00 horas.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO RODERA-ROBLES** De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plz. de Colmenares, s/n. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13. Miércoles, de 09,00 a 16,00 h.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** c/ Desamparados. Tlf. 921 46 03 77. De miércoles a domingo, de 11,00 a 13,30 h. y de 16,00 a 18,00 h. Miércoles gratis. Visita guiada y audioguía incluidas en la entrada.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (y acceso al adarve de la muralla). Plz. Socorro. Tlf.: 921461297. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.30 horas.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco). Invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h.

**REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** De martes a viernes, domingo y festivos, de 10.00 a 15.00 h.; sábados, de 10.00 a 18.00 h., ininterrumpidamente. Hornos: de martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 h. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h. Tlf.: 921010700.

Es mejor **PREVENIR** que **CURAR**

**LA PREVENCIÓN ES LA ÚNICA FORMA DE MANTENER LA SALUD**

- Los implantes sustituyen a las raíces de los dientes naturales
- Una rehabilitación sobre implantes es más cómoda, más estética y más natural. Nadie sabrá que los llevas, pues no se mueven al hablar, ni al masticar.

Dependiendo del estudio diagnóstico serán necesarios más o menos implantes.  
**Cada caso es diferente.**

**Centro Dental e boca**  
Avda. Vicente Aleixandre, 23. Telf. 921 41 22 71  
Nueva Segovia. BUS: Línea 4 (circular) - Línea 5  
Nº de Registro Sanitario 40-C251-0029

## AGENDA SOCIAL

## FOTOGRAFÍAS AGENDA SOCIAL

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a:  
 EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.002-Segovia, o al correo electrónico: [adelantado@eladelantado.com](mailto:adelantado@eladelantado.com).

Las copias fotográficas no se devolverán. No son válidas fotocopias y, en el caso de las digitales, deben tener una resolución de, al menos, 150 kb.

**Este servicio es gratuito.**



**DESEOS DE FELICIDAD PARA EL AÑO 2014.** Los tertulianos de San Millán, después de celebradas las fiestas navideñas, desean a los segovianos feliz año nuevo.



**FAN.** Tanto tiempo soñando con bailar pegados y por fin lo has conseguido. ¡Enhorabuena, Marta!



**CENA DE "EL CLAN".** Para que no se pierdan las tradiciones, este grupo de amigos celebró su anual cena de Navidad. Y, a pesar de las disputas que generó el tabaco, se hicieron votos para una próxima fiesta, no en Segovia, sino en la bodega de Rafa, en Montejo de la Vega de la Serrezuela.



*El Palacio Episcopal*  
 Disponibles diferentes salones con distintas  
 capacidades con el mejor ambiente y servicio de  
**ALMUERZOS y CENAS DE EMPRESA**

**Infórmense**

Plaza de San Esteban, 13. SEGOVIA • Telfs. 921 46 17 00 - 921 46 30 01 • [www.palacioepiscopaldesegovia.com](http://www.palacioepiscopaldesegovia.com)  
[reservas@palacioepiscopaldesegovia.com](mailto:reservas@palacioepiscopaldesegovia.com)

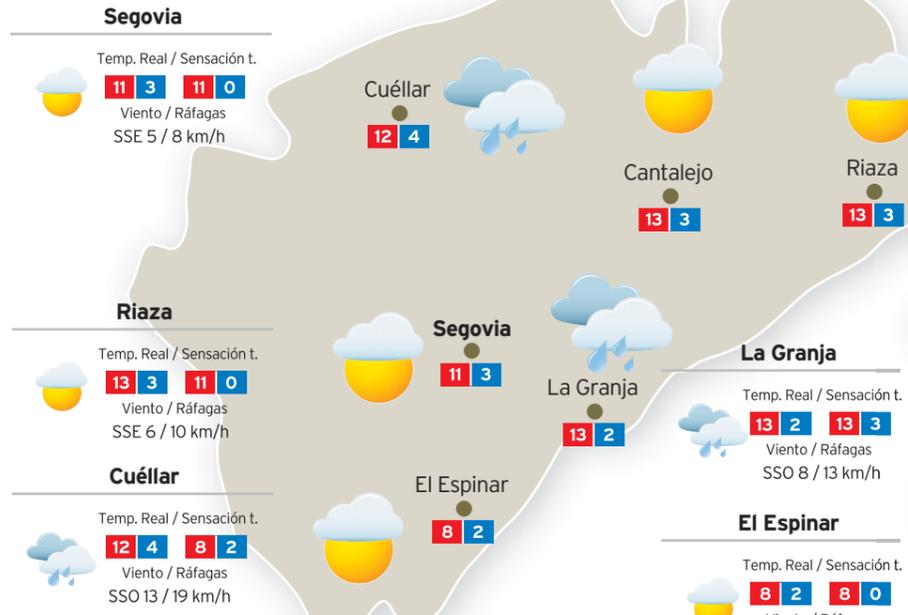
# EL TIEMPO



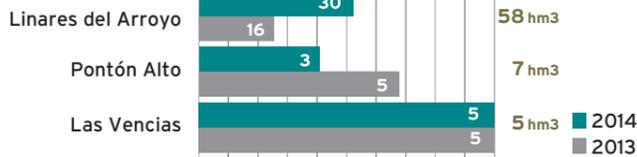
**Aprovecha las ofertas con el Billete Promo y consigue hasta un 70% de descuento**

**www.renfe.com**  
**902 320 320**

## Hoy en Segovia



### Embalses

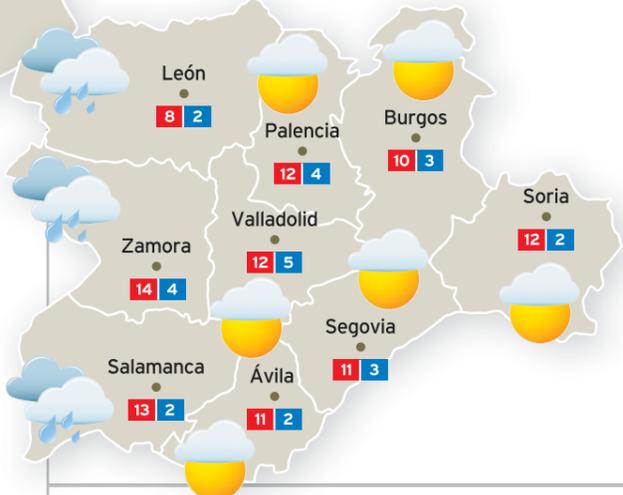


## Próximos días en la provincia

	Lunes (70% fiabilidad)	Martes (60% fiabilidad)	Miércoles (50% fiabilidad)
<b>Segovia</b>	Temp. Real / Sensación t. 6 -3 / 4 -5 Viento / Ráfagas SSO 6 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 3 -2 / 0 -2 Viento / Ráfagas ONO 10 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 / 1 / 6 -3 Viento / Ráfagas SO 6 / 13 km/h
<b>Cantalejo</b>	Temp. Real / Sensación t. 5 -2 / 2 -5 Viento / Ráfagas SSO 10 / 14 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 -2 / 1 -3 Viento / Ráfagas O 11 / 19 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 / 1 / 4 -4 Viento / Ráfagas OSO 10 / 14 km/h
<b>Cuéllar</b>	Temp. Real / Sensación t. 6 -1 / 4 -5 Viento / Ráfagas SSO 10 / 19 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 / 0 / 4 0 Viento / Ráfagas O 10 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 / 3 / 3 -1 Viento / Ráfagas SO 13 / 23 km/h
<b>El Espinar</b>	Temp. Real / Sensación t. 3 -4 / 3 -11 Viento / Ráfagas OSO 8 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. 0 -3 / -4 -4 Viento / Ráfagas ONO 13 / 29 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 / 0 / 4 -4 Viento / Ráfagas NO 6 / 11 km/h
<b>La Granja</b>	Temp. Real / Sensación t. 6 / 0 / 5 -4 Viento / Ráfagas SO 6 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 6 -1 / 5 -1 Viento / Ráfagas O 6 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 / 3 / 5 -1 Viento / Ráfagas SO 8 / 16 km/h
<b>Riaza</b>	Temp. Real / Sensación t. 5 -2 / 2 -5 Viento / Ráfagas SSO 10 / 14 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 -2 / 1 -3 Viento / Ráfagas O 11 / 19 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 / 1 / 4 -4 Viento / Ráfagas OSO 10 / 14 km/h

## Hoy en Castilla y León

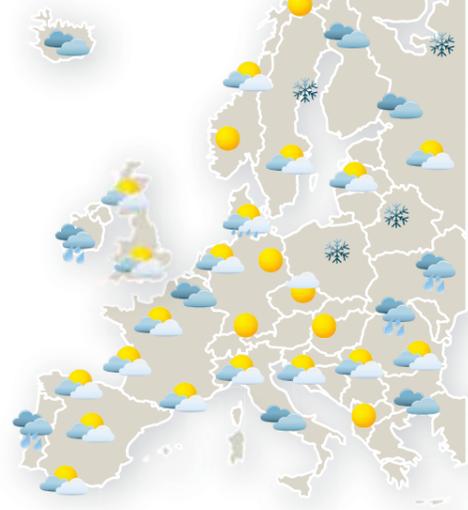
INTERVALOS NUBOSOS TENDIENDO A MUY NUBOSO A LO LARGO DEL DIA. POR LA TARDE PRECIPITACIONES DEBILES LOCALMENTE MODERADAS EN EL OESTE EXTENDIENDOSE AL ESTE AL FINAL DEL DIA. COTA DE NIEVE POR ENCIMA DE 2000 M BAJANDO A 1500 AL FINAL. POSIBILIDAD DE BRUMAS Y NIEBLAS MATINALES. TEMPERATURAS MINIMAS SIN CAMBIOS Y MAXIMAS EN LIGERO A MODERADO DESCENSO. VIENTOS DEL S FLOJOS A MODERADOS.



## Hoy en España



## Hoy en Europa



### BONOLOTO

Lunes 6 de enero	2 - 3 - 13 - 24 - 30 - 32 Complem. 40 - R: 5
Martes 7 de enero	5 - 8 - 22 - 27 - 31 - 35 Complem. 7 - R: 7
Miércoles 8 de enero	7 - 19 - 32 - 36 - 40 - 44 Complem. 23 - R: 7
Viernes 10 de enero	1 - 12 - 16 - 26 - 32 - 46 Complem. 6 - R: 6

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 9 de enero	13 15 30 32 41 45 Complem. 43 Reintegro 8
-------------------	--

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 11 de enero	9 16 27 35 43 46 Complem. 34 Reintegro 9
--------------------	---

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 5 de enero	2 21 25 44 52 Nº Clave (Reintegro) 9
--------------------	---

### EUROMILLONES

Martes 7 de enero	2 - 20 - 27 - 33 - 45 Estrellas 6 - 10
Viernes 10 de enero	1 - 2 - 11 - 27 - 29 Estrellas 10 - 1

### EL 7/39

Jueves 9 de enero	3 20 25 31 35 37 38 Reintegro 2
-------------------	------------------------------------

### Domingo 5 de enero

1 17 18 19 26 32 39 Reintegro 6
------------------------------------

### ONCE

Sábado 11 de enero	23012
--------------------	-------

Viernes 10 de enero	27134
Jueves 9 de enero	27991
Miércoles 8 de enero	38754
Martes 7 de enero	61655
Lunes 6 de enero	50644
Domingo 5 de enero	52414

### SUPER ONCE DE LA ONCE

Sábado 11 de enero	8, 9, 12, 15, 16, 33, 38, 47, 48, 60, 62, 64, 65, 66, 68, 73, 75, 76, 77, 78
--------------------	--

Only

**Reapertura 28 aniversario**

Ya estamos de nuevo a su servicio con

Raciones, bocadillos, platos combinados, desayunos, sandwich...

**GRAN VARIEDAD EN APERITIVOS Y RACIONES**

Estamos a su disposición en: C/Bajada del Carmen, 2. Segovia

Necesitamos tu Sangre



Ven a donar



HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA  
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

LOS MÁS VISTOS DEL VIERNES

Telecinco lideró el viernes con un buen 15,9% de share seguida del 13,6% de Antena 3. A mucha distancia se quedó La 1 con un 9%. La Sexta marcó un 6,6%, y Cuatro consiguió un 5,3%.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. ME RESBALA	2.685.000	14,9%	ANTENA 3
2. INFORMATIVOS T5 21:00	2.505.000	15,8%	TELECINCO
3. SÁLVAME DELUXE	2.495.000	18,3%	TELECINCO
4. PASAPALABRA	2.407.000	17,7%	TELECINCO
5. EL SECRETO DE P. VIEJO	2.139.000	18,6%	ANTENA 3

SHARE Y DESTACADOS

14,9%

ME RESBALA. ANTENA 3

El espacio presentado por Arturo Valls bajó 7 décimas respecto al pasado viernes, pese a ser el que reunió un mayor número de espectadores. Además superó a los estrenos de TVE 1, *Se hace saber*, y Cuatro, *El método Osmin*.



El ministro Wert visita 'El objetivo' de Ana Pastor

Wert es el primer ministro que visita *El objetivo* en 2014. El titular de Cultura contestará a las preguntas que le formule Ana Pastor sobre la nueva ley de Educación.  
LA SEXTA. 21,30 HORAS

Odisea estrena 'CIA al descubierto'

Odisea estrena en exclusiva la serie documental *CIA al descubierto*, que repasa algunas de las opciones encubiertas más espectaculares de la Historia de Estados Unidos, gracias a los archivos del Servicio secreto recientemente desclasificados. ODISEA. 23,00 HORAS



La Fiesta del Bautismo del Señor en 13 TV

La cadena viaja de nuevo hoy a Roma para ofrecer a sus espectadores la Fiesta del Bautismo del Señor presidida por el Papa Francisco, en la que el Pontífice administrará a varios niños el primer sacramento.  
13 TV. 09,30 HORAS

Los más tacaños llegan a Discovery Max

Hoy aterrizan en Discovery Max los documentales *Supertacaños* y *Quiero mi descuento*. Se trata de personajes que nunca pagan en metálico, pero tampoco llevan tarjeta de crédito. Están muy concienciados con el hecho de no gastar.  
DISCOVERY MAX. 22,30 HORAS



tve1

- 06:00 Noticias 24 horas
- 09:45 Fabricando made in Spain
- 10:45 Cine. *El tesoro de los caballeros templarios: la corona*
- 12:10 Lo que hay que ver
- 12:40 Informe semanal
- 13:30 Cocina con Sergio
- 14:00 Solo moda en La 1
- 14:30 Corazón.
- 15:00 Telediario 1
- 16:00 Sesión de tarde. *Los ángeles de Charlie*
- 17:35 Cine. *Un pueblo llamado Dante's Peak*
- 19:15 Cine. *Superdetective en Hollywood*
- 21:00 Telediario 2. El tiempo
- 22:15 La película de la semana. *Los hombres que miraban fijamente a las cabras*
- 23:45 Cine. *Slumdog millionaire*

tve2

- 09:45 Shalom
- 10:00 Últimas preguntas
- 10:30 El día del Señor
- 11:30 Pueblo de Dios
- 12:00 Babel en TVE
- 12:30 Documental
- 13:00 El escarabajo verde
- 13:30 Agrosfera
- 14:00 Mil años de románico
- 14:30 La luz y el misterio de las catedrales
- 15:05 Fiesta suprema
- 15:35 Saber y Ganar
- 16:20 Grandes documentales
- 17:15 Biodiario
- 17:20 Documental
- 18:05 Ventana al mundo
- 19:00 Documental
- 20:00 Arqueomanía
- 20:30 Página 2
- 21:00 Tengo once años
- 21:30 Comisario Brunetti
- 23:00 Documentos TV
- 00:00 Documental

- 07:00 Pelopopata. Infantil
- 08:15 Los más... Videoclips musicales
- 11:00 Ahora caigo
- 12:15 Me resbala
- 14:00 Los Simpson
- 15:00 Antena 3 Noticias 1
- 15:45 Deportes
- 15:55 El tiempo
- 16:00 Multicine. *Vidas truncadas*
- 17:45 Multicine. *Reencuentro en Malasia*
- 19:20 Multicine. *Amores del pasado*
- 21:00 Antena 3 Noticias 2
- 21:40 Deportes
- 21:55 El tiempo
- 22:10 El peliulón. *El padraastro*
- 00:00 Cine. *Testigo silencioso*
- 01:30 Cine. *La muerte no miente*

cuatro

- 07:00 El zapping de surfers
- 09:00 Fauna letal. *Estrategias más letales y Tóxicos*
- 10:00 El encantador de perros
- 12:00 Callejeros viajeros. Brooklyn y México
- 14:00 Noticias Cuatro. Con Miguel Ángel Oliver y Marta Reyero
- 14:45 Deportes Cuatro
- 15:45 Cine. *El rey Arturo*
- 18:00 Cine. *Stonados*
- 20:00 Noticias Cuatro.
- 20:45 Deportes Cuatro
- 21:15 Lol ;-)
- 21:45 Mentes criminales. *El regreso y El pacto*
- 23:15 Cuarto Milenio. Con Íker Jiménez
- 04:00 Shopping

5

- 06:30 I love tv.
- 07:30 Melrose place 2.0. Serie. Cuatro capítulos
- 10:30 I love tv. Zapping
- 12:30 Making of La que se avecina
- 13:15 La que se avecina
- 15:00 Informativos Telecinco
- 16:00 Con Ángeles Blanco
- 16:00 Cine en familia. *Un día inesperado*
- 18:00 ¡Qué tiempo tan feliz! Entretenimiento con Mª Teresa Campos
- 21:05 Informativos Telecinco. Con José Ribagorda
- 22:00 Aída. *Testigo de Calvo, Cuando Manu encontro a Machu y Donde habitan los monstruos y la junca*
- 02:15 Premier casino

6

- 07:30 Historias con denominación de origen
- 08:00 Bestial
- 08:45 Piso compartido
- 09:30 Vaya casas
- 11:00 ¿Quién vive ahí?
- 14:00 La Sexta Noticias 1.
- 15:00 La Sexta Deportes
- 15:20 La Sexta Meteo
- 15:45 Cine. *Deep impact*
- 18:15 Fútbol. Liga Adelante Zaragoza-Alcorcón
- 20:00 La Sexta Noticias 2.
- 20:55 La Sexta Deportes 2
- 21:20 La Sexta Meteo
- 21:30 El objetivo. Con Ana Pastor
- 22:40 Bones. Serie
- Cuatro capítulos
- 02:00 Impacto total

cyltv

- 07:30 Música Castilla y León
- 09:30 Surcos Castilla y León
- 10:00 Santa Misa
- 11:00 Jotas y mucho más
- 12:45 Animalia
- 13:00 Tiempo de viajar
- 14:00 Surcos Castilla y León
- 14:30 CyLTV Noticias
- 15:05 El tiempo
- 15:20 CyLTV Noticias
- 15:40 El tiempo
- 16:20 Castilla y León de cine: *MR Arkadin*
- 19:00 Animalia
- 19:30 JAG alerta roja. Serie
- 20:30 CyLTV Noticias. Con María Núñez y Javier Mardones
- 21:15 El tiempo
- 21:30 Hecho en Castilla y León
- 22:15 Cine. *El último boy scout*
- 00:00 Palabras a medianoche

8

- 08:30 Ni se te ocurra
- 09:00 Edel y Stark. Serie
- 10:40 Air America. Serie
- 13:00 Carrera para salvar el planeta
- 14:00 Tiempo de viajar
- 15:00 Arrecife. Documental
- 15:30 A toda nieve
- 16:00 Carrera para salvar el planeta
- 17:00 Alguien tiene que hacerlo
- 18:00 Cine. *Las voces de la selva*
- 19:30 Ni se te ocurra
- 20:05 African skies. Serie
- 21:00 Tiempo de viajar. Coimbra
- 22:00 A toda nieve
- 22:30 Grana y oro. Programa taurino
- 23:30 Aquí mi familia
- 00:30 Programación de noche

intereconómica

- 05:00 Escaleras de dependencia (Lenguaje de signos)
- 05:50 Así es Asia (Audio descripción)
- 06:50 Teletienda Venta productos
- 13:30 La tierra del toro PGM 43
- 14:30 Por la piel de España
- 15:30 Pasión morena
- 17:25 Siglo XX
- 18:00 El mundo en guerra
- 22:00 Lo mejor de Daños colaterales.
- 23:00 Doce mujeres sin piedad
- 00:00 Teletienda Venta productos

tdp

- 08:00 We ride. Historia del snowboard
- 09:00 Baloncesto. Valencia-Tenerife
- 10:30 Programa Dakar
- 11:30 Motociclismo
- 14:00 Turf. Directo
- 15:00 Motociclismo
- 15:30 Programa evasión
- 16:00 Balonmano. Islandia-Noruega. Directo
- 17:30 Programa Estudio Estadio
- 18:15 Balonmano. Directo. España-Hungría
- 20:50 Avance. Dakar
- 21:00 Fútbol. Liga Adelante Mirandés-Lugo
- 23:00 Rally Dakar 2014. Directo
- 00:00 Estudio Estadio. Directo
- 01:45 Atletismo. Cross

- 07:45 Tiempo de viajar
- 08:45 Madrid en moto
- 09:10 Animalandia
- 09:40 Animalia
- 10:00 Instinto animal
- 10:40 Agente especial
- 11:30 Zona motor
- 12:30 Más que nieve
- 13:00 Aquí vivo yo
- 14:00 Telenoticias
- 15:00 Hora deportiva
- 15:15 El tiempo
- 15:25 No te duermas
- 15:50 Cine. *Me llaman radio*
- 17:50 Cine. *Operación plus ultra*
- 19:35 Sin comentarios
- 20:00 Madrid desde el aire
- 20:25 Telenoticias
- 21:20 Hora deportiva
- 22:05 Cine. *El Megahit. Robin Hood*
- 00:30 Cine. *Dos chalados y muchas curvas*

clan

- 07:50 Los Lunnis
- 08:05 Caillou
- 09:50 Dora la exploradora
- 11:00 La abeja maya
- 11:20 Peppa Pig
- 12:30 El pequeño reino de Ben y Holly
- 13:10 Redakai
- 13:50 El libro de la selva
- 14:10 The new Looney Tunes
- 14:55 Bob Esponja. Tres episodios
- 16:00 El libro de la selva.
- 17:35 Peppa Pig
- 18:40 The new Looney Tunes
- 19:00 The new Looney Tunes
- 20:15 Bob Esponja
- 20:45 Bob Esponja
- 21:30 Cine. *El día de la boda*

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

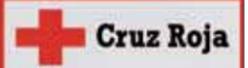
**GRACIAS**

A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA, POR ESTAR AHÍ.  
YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO, PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.



**HAZTE SOCIO**  
902 22 22 92  
WWW.MENOSMAL.ORG

Cada vez más cerca de las personas



# películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

## butaca de cine

★★	El rey Arturo	15:45	Cuatro	Aventuras
★★	Los ángeles de Charlie	16:00	TVE 1	Acción
★★	Un día inesperado	16:00	Telecinco	Drama
★★★	El último boy scout	22:15	CYLTV	Acción
★★★★	Slamdog millionaire	23:45	TVE 1	Drama
★★	Testigo silencioso	00:00	Antena 3	Drama

### 15:45 El rey Arturo (CUATRO) ★★

Estados Unidos, 2004. 140 minutos. Director: Antoine Fuqua. Reparto: Clive Owen, Keira Knightley, Ioan Gruffudd, Stellan Skarsgård.

Arturo solo desea abandonar Bretaña para regresar a la paz y estabilidad de Roma. Pero antes, una última misión lo lleva a él y a los caballeros de la Tabla Redonda a la conclusión de que tras la caída de Roma, Bretaña necesitará un rey, alguien que la defiendan no solo de la amenaza de la invasión sajona, sino también que les guíe hacia los nuevos tiempos.



### 16:00 Los ángeles de Charlie (TVE 1) ★★

Estados Unidos, año 2000. 98 minutos. Director: McG. R.: Cameron Diaz, Drew Barrymore, Lucy Liu, Bill Murray, Sam Rockwell, Tim Curry.



Una peculiar agencia de detectives dirigida por el multimillonario Charlie tiene en sus filas a Natalie (Cameron Diaz), Dylan y Alex, tres expertas en artes marciales, en disfraces y en la más avanzada tecnología. Juntas tendrán que ocuparse de un caso muy importante: el secuestro del genio de la informática Eric Knox por su rival Roger Corwin.

### 22:15 El último boy scout (CYLTV) ★★★

Estados Unidos, año 1991. 105 minutos. Director: Tony Scott. Reparto: Bruce Willis, Damon Wayans, Chelsea Field, Noble Willingham, Taylor Negron.

Willis es un detective privado en horas bajas. Había sido uno de los más importantes agentes del servicio secreto, pero su carrera terminó al enfrentarse con un político corrupto. Wayans, una gran estrella del fútbol, cae en desgracia al verse involucrado en un supuesto escándalo. Ambos unirán sus fuerzas para resolver sus problemas.



### 23:45 Slumdog millionaire (TVE 1) ★★★★

Reino Unido, año 2008. 123 minutos. Directores: Danny Boyle, Loveleen Tandan. R.: Dev Patel, Freida Pinto, Madhur Mittal, Anil Kapoor, Irrfan Khan, Mia Drake.



Jamal Malik (Dev Patel) es un adolescente pobre de Bombay que participa en la versión hindú del programa ¿Quién quiere ser millonario? A punto de conseguir 20 millones de rupias, que es el premio máximo, el joven es interrogado por la Policía, que sospecha que esta haciendo trampas.

### 00:00 Testigo silencioso (ANTENA 3) ★★

EEUU, año 2011. Director: Peter Markle. Reparto: Dermot Mulroney, Anne Heche, Michael Cudlitz, Judd Hirsch, Jayne Eastwood, Anthony Ruivivar, Sarah Allen, Inga Cadranel, Jake Goodman, Carleigh Beverly.

La película de Peter Markle narra cómo un famoso abogado norteamericano viaja hasta su pueblo natal para defender a un antiguo profesor que ha sido acusado del asesinato por parte de uno de sus estudiantes.



# deporte

## butaca deportiva

Fútbol. Primera División. Getafe-Rayo	12:00	Canal + Liga/Gol TV
Fútbol. Primera División. Betis-Osasuna	17:00	Canal + Liga/Gol TV
Balonmano. Campeonato de Europa. España-Hungría	18:15	Teledeporte
Fútbol. Segunda División. Zaragoza-Alcorcón	18:15	La Sexta
Fútbol. Primera División. Espanyol-R. Madrid	19:00	Canal + Liga / Gol TV
Fútbol. Segunda División. Mirandés-Lugo	21:00	Teledeporte
Fútbol. Primera División. Levante-Málaga	21:00	Canal + Liga/Gol TV

### 19:00 Fútbol: Espanyol vs R. Madrid (CANAL + LIGA/GOL TV)

El Real Madrid visita el campo del Espanyol después de encarrilar su pase a cuartos de final de la Copa del Rey tras vencer el pasado jueves a Osasuna en el Bernabéu. Los blancos buscarán un triunfo para acercarse a los dos conjuntos que le superan en la tabla, Atlético y Barça. Por su parte, los 'pericos' tratarán de olvidar el duelo del 'torneo del KO' donde protagonizaron una inesperada derrota contra el Alcorcón.



# series

## butaca de ficción

★★	Melrose place	07:30	Telecinco	Romance
★★	Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★	African skies	20:05	La 8	Documental
★★	Comisario Brunetti	21:30	TVE 2	Intriga
★★	Mentes criminales	21:45	Cuatro	Intriga
★★★	Aída	22:00	Telecinco	Comedia
★★★	Bones	22:40	La Sexta	Intriga

### 21:30 Comisario Brunetti

(TVE 2)



Donde hay un crimen sin resolver ahí está él. Un comisario nada corriente. *Comisario Brunetti* está basada en la amplia serie literaria de Donna Leon, conocida en todo el mundo por dar vida al policía veneciano más famoso. Guido Brunetti no es un policía al uso. El calor doméstico de su familia contrasta con la corrupción y la crueldad que encuentra en el trabajo.

### 21:45 Mentes criminales (CUATRO) ★★

En el primer capítulo, titulado *El regreso*, el equipo examina y estudia la retorcida mente de los asesinos en serie más sanguinarios de Estados Unidos. Después en *El pacto*, los cuerpos sin vida de dos inocentes aparentemente sin relación entre sí son hallados con pocas horas de diferencia en las ciudades de San Diego y Los Ángeles. Desde un primer momento, los expertos analistas del FBI sospechan que se enfrentan a dos asesinos que unen sus fuerzas para cometer los crímenes.



### 22:00 Aída (TELECINCO) ★★★



En el primer capítulo, *Testigo de calvo*, Carmen, una cliente de Chema, acosa constantemente al tendero para que se acueste con ella. Él, preocupado, le cuenta todo a Macu y Simón y éste, tras conocer que el marido de Carmen tiene una buena posición económica, piensa rápidamente en un medio para rentabilizar el asunto. Por su parte, Fidel presenta a su novio Chimo a su padre. El parecido entre ambos es asombroso, no solo física sino también ideológicamente. Agobiado por la situación, el joven decide romper con él, pero no le resultará nada fácil. Entretanto, Soraya, Aconcagua, Machupichu y la Junca quedan para tomar algo después de terminar su jornada en el Reinsol.

### 22:40 Bones

(LA SEXTA)

En el primer episodio, justo cuando Arastoo y Cam se disponían a ir a cenar, un elemento del FBI les entrega un barril de desechos de una planta de jabón. Vaziri se encarga de sacar el cuerpo de la mezcla. Brennan y Booth descubren que el caso tiene que ver con problemas de migración. Wilford Hamilton fue abogado de Symchay, da algunos datos de amigos migrantes a los agentes. Sin embargo, todo gira en círculos, el caso mueve los sentimientos de los elementos del Jeffersonian, lo que acelera su resolución. Después, El cuerpo de una veterana de la marina es hallado totalmente calcinado dentro de un búnker.



LOS ARCOS  
★★★★

Pº Ezequiel González, 26  
40002 Segovia

Tel.: 921 43 74 62

www.hotelloсарcos.com

www.lacocinadesegovia.es

# 1ª Comunidad HOTEL LOS ARCOS

Restaurante La Cocina de Segovia

Ven a disfrutar de tu banquete en nuestros salones y después diviértete con

animadores

minidisco

hinchables,...



La Cocina de Segovia  
Restaurante Gastronómico

| LA ÚLTIMA |



Santiago Martínez, a la izquierda, explica al público asistente una de las obras que pueden verse en la exposición que se exhibe en el museo. / JUAN MARTÍN

## Por la senda de **Pedro Berruguete**

El Museo de Segovia dedicó ayer su actividad mensual "Paseos por el Museo" a recorrer la exposición que hasta junio mostrará parte de la obra del primer pintor del Renacimiento castellano

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Museo de Segovia organiza, con carácter mensual, la actividad 'Paseos por el Museo' con el objetivo de dar a conocer al público los tesoros patrimoniales de la provincia de la mano de especialistas en la materia. La propuesta de este mes, —que tuvo lugar en la mañana de ayer— se plantea como una convocatoria complementaria a la exposición temporal "Pedro Berruguete en Segovia", que acoge el Museo hasta el próximo mes de junio, y consiste en un recorrido guiado por la muestra para conocer en detalle la huella del pintor Pedro Berruguete en nuestra ciudad. La actividad se completa con una visita a otras salas donde se exhiben obras y piezas que también ayudan a comprender

el discurso expositivo.

El recorrido por la exposición comenzó con la presentación de la figura de Pedro Berruguete, considerado el primer pintor del Renacimiento castellano por ser el introductor en Castilla de las nuevas soluciones técnicas y formales propias de la pintura italiana del Quattrocento.

A continuación, se explicó la presencia de Berruguete en Segovia, fruto de la efer-

*El director del Museo, Santiago Martínez, explicó al público la importancia de la obra del artista, así como su presencia en Segovia, donde realizó alguno de sus más importantes trabajos*

vescencia artística de una ciudad que, enriquecida por la actividad ganadera y su potente industria pañera, se convierte con los Trastámara en residencia real. Berruguete realiza para el convento de Santa Cruz la Real, reconstruido bajo el patrocinio real por fray Tomás de Torquemada, el retablo de la capilla de la Santa Cueva, del que resta sólo el Cristo Crucificado de la Diputación de Segovia. Su in-

fluencia en los pintores coetáneos de Segovia procede principalmente de la Misa de San Gregorio, que el pintor ejecuta para la Catedral Vieja y que tuvo una dilatada repercusión iconográfica y compositiva en la obra de diferentes artistas.

El encargado de conducir a los visitantes a través de esta muestra fue el propio director del Museo de Segovia, Santiago Martínez. Profesional formado en Geografía e Historia en las Universidades de Valladolid y Complutense de Madrid, que completó su formación académica doctoral en la Università La Sapienza di Roma y la Università degli Studi di Perugia en Italia. Martínez está especializado en el ámbito de la Arqueología Clásica, con mayor atención al mundo romano.

**Restaurante La Matita**

Tenemos a su disposición una amplia variedad de menús de Primera Comunión. Recomendamos reservar día.

Ctra. de Soria, km 172 | Telf reservas: 921 40 30 77 | COLLADO HERMOSO Segovia